



ÎLE DE
Noirmoutier

GUIDE

*Tout savoir, tout voir, tout vivre
Tout pour ne rien manquer et ne manquer de rien*





Réservez vos vacances en ligne

En 1 clic, consultez
les disponibilités
et réservez votre
hébergement.

www.ile-noirmoutier.com



Se rendre sur l'île

- ▶ Passage du Gois à marée basse
- ▶ Pont accessible en permanence et gratuit
- ▶ Liaison en car depuis la gare TGV de Nantes (trajet 1h45) soit Paris <-> Île de Noirmoutier en 4h
- ▶ Aéroport Nantes Atlantique avec liaison en car via la gare SNCF de Nantes jusqu'à l'île de Noirmoutier



Office de tourisme de l'île

RUE DU POLDER - 85630 BARBÂTRE

Octobre à mars :

du lundi au vendredi 9h30 - 12h30 / 14h - 17h30,
samedi 9h30 - 12h30 (fermé pendant les vacances de Noël).

Avril, mai, juin, septembre :

du lundi au samedi 9h30 - 12h30 / 14h - 18h.

Juillet et août : tous les jours 9h30 - 13h / 14h - 19h.

RUE DU GÉNÉRAL PASSAGA - 85330 NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Octobre à mars :

du lundi au samedi 9h30 - 12h30 / 14h - 17h30.

Avril, mai, juin, septembre :

tous les jours 9h30 - 12h30 / 14h - 18h.

Juillet et août : tous les jours 9h30 - 19h.

tourisme@iledenoirmoutier.org - +33(0)2 51 39 80 71



L'Office de Tourisme de l'île de Noirmoutier a reçu la marque nationale **QUALITÉ TOURISME™** conformément à la démarche qualité référentiel qualité Offices de Tourisme de France®.

The Noirmoutier Island Tourist Office has been granted the **QUALITE TOURISME™** national trademark in accordance with the quality approach of the Offices de Tourisme de France® Quality Baseline.



Sommaire

Contents | Inhaltsverzeichnis

4

Découverte et patrimoine
Discovery and Heritage |
Entdeckung und Kulturerbe

14

L'île version nature
A Natural Island |
Eine natürliche Insel

30

Nautisme
Water Sports |
Wasseraktivitäten

46

Loisirs et activités
Leisure and Activities |
Freizeitbeschäftigungen
und Aktivitäten

53

Le coin des petits
Kiddies Corner |
Die Kinderecke

56

Activités sportives
Sports Activities |
Sportliche Aktivitäten

59

Bien-être - esthétique
Wellness - Beauty Care |
Wellness - Schönheit

61

Art et artisanat
Arts and Crafts |
Kunst und Handwerk

65

Les marchés de l'île
Island Markets |
Die Märkte der Insel

67

Terroir et gourmandises
Local Products and Delicacies |
Lokale Produkte und Leckereien

79

Mode - beauté - décoration
Fashion - Beauty - Decoration |
Mode - Schönheit - Dekorationen

84

Adresses utiles
Useful Addresses |
Nützliche Adressen

87

Services santé
Healthcare Services |
Gesundheitsdienste

89

Animaux
Animals | Tiere

90

Venir et se déplacer sur l'île
Getting There and Moving Around |
Wie komme ich auf die Insel und
bewege mich fort

92

Informations pratiques
Practical Info |
Praktische Informationen

94

Côté continent
Mainland Side | Kontinent





Alchimie insulaire

Island Alchemy | Alchemie der Insel

**Ici, l'harmonie s'impose en art de vivre.
Parfums, lumières, paysages, architecture :
tout se mêle pour créer une douce alchimie
de moments hors du temps.**

L'ouverture du pont en 1971 aurait pu sonner le glas du passage du Gois. Il n'en est rien ! Dès que la marée le permet, on se presse sur ce passage unique au monde, dont la traversée s'apparente toujours à un rite initiatique. C'est ici que l'on hume le premier parfum de Noirmoutier, celui de la mer, ici aussi que l'on appréhende le mieux son caractère insulaire. Ici, enfin, que de très nombreux pêcheurs à pied, venus de l'île ou du continent, s'adonnent à leur passion en toute saison.

Le Gois conduit directement à Barbâtre. Premier des quatre villages de l'île, il s'ouvre, côté océan, sur de longues plages de sable blond, propices à la pratique des sports nautiques.

Aujourd'hui, lieu de villégiature, Barbâtre était autrefois habité par les marins de commerce. À La Guérinière, on atteint la zone la plus étroite de l'île : une mince bande de terre d'à peine 500 m sépare en effet la côte est de la côte ouest. Réputée, côté Atlantique, pour ses écluses à poissons, ses vieux moulins et ses maisonnettes blanches aux volets colorés, La Guérinière abrite aussi, côté baie, le port ostréicole du Bonhomme.

À l'Épine, on entre dans le monde des marais salants. Inscrits dans le paysage depuis le VII^e siècle, ils occupent près du tiers de la surface de l'île et font vivre plus de cent sauniers ! Leur traversée permet de rejoindre le port de Noirmoutier-en-l'Île. On y admire le Martroger, dernier baliseur à voile de la côte atlantique, on se perd dans les ruelles blanches du quartier de Banzeau avant de rejoindre les chênes verts, les mimosas et les pins maritimes de l'odorant Bois de la Chaise. Du Vieil, ancien village d'agriculteurs où les ruelles semblent se jeter dans la mer, on poursuit jusqu'aux champs de pommes de terre, dont la célèbre Bonnotte. Près de 550 ha sont réservés aux pommes de terre de l'île, réputées pour leur précocité et leur saveur incomparable. Nous sommes seulement à quelques encablures du port de pêche de L'Herbaudière. Autrefois dévolu à la sardine, il voit aujourd'hui débarquer soles, bars de ligne, lieus jaunes, homards, crabes et araignées... Et les parfums de la mer et de la terre s'emmêlent.

Here, harmony prevails in the form of a way of life. Fragrances, lights, landscapes, architecture: everything blends together to create a gentle alchemy of out-of-time moments.

Hier behauptet sich die Harmonie als Lebenskunst. Düfte, Lichter, Landschaften, Architektur: alles vermischt sich, um eine milde Alchemie von zeitlosen Augenblicken zu schaffen.

The opening of the bridge in 1971 might have sounded the knell of the Gois Passage. Nothing of the sort happened! As soon as the tide allows for it, people rush onto this passage, the only one of its kind in the world, the crossing of which is not unlike an initiatory ritual. It's here that you can inhale the first fragrance of Noirmoutier, the scent of the sea, and here too that you can best grasp its insular character. And it's here, finally, that shellfishers, coming in droves from the island or mainland, engage in their passion in all seasons.

The Gois leads directly to Barbâtre. The first of the island's four villages, it opens onto long ocean-side beaches of golden sand, suitable for water sports.

Today a holiday resort, Barbâtre was inhabited in the old days by merchant navy sailors. In La Guérinière, you get to the narrowest part of the island: a thin strip of land, hardly 500 m wide, separates the eastern shore from the western shore. On the Atlantic side, renowned for its fish locks, its old windmills and its small white houses with colourful shutters, La Guérinière also shelters the bay-side oyster-farming harbour of Le Bonhomme.

In l'Épine, you enter the realm of the salters. Part of the landscape since the 7th century, they extend over nearly one third of the island's surface area and provide a living for more than one hundred salt workers! Crossing them, you get to the harbour of Noirmoutier-en-l'Île. There, you can admire the *Martroger*, the Atlantic coast's last sail-ing buoy tender; and you can vanish in the white alleyways of the Banzeau district before reaching the holm oaks, mimosa trees and maritime pines of the fragrant Bois de la Chaise. From Le Vieil, a former farmers' village where the alleyways seem to jump into the sea, you can carry on to the fields of potatoes, including the famous Bonnotte. Almost 550 ha are devoted to the island potatoes, renowned for their earliness and matchless flavour. We're just within a stone's throw of the fishing harbour of L'Herbaudière. Formerly dedicated to sardine fishing, today it also sees the unloading of soles, line-caught seabasses, pollock fish, lobsters, brown crabs and spider crabs... And the scents of land and sea blend together.

Die Eröffnung der Brücke im Jahre 1971 hätte das Ende der Überfahrt von Le Gois ankündigen können. Aber nichts dergleichen! Sobald die Flut es zulässt, drängt sich alles, auf diesem Übergang, der in der Welt einzigartig, dessen Überquerung immer einer Art Initiationsritus gleichkommt. Hier schnuppert man den ersten Duft von Noirmoutier, den des Meeres, hier erfasst man auch am besten sein Wesen als Insel. Schließlich frönen hier sehr viele Strandfischer, die von der Insel oder dem Festland kommen, in jeder Jahreszeit ihrer Leidenschaft.

Der Gois führt direkt nach Barbâtre. Das erste der vier Dörfer der Insel, das sich auf der Ozeanseite auf lange hellgelbe Sandstrände hin öffnet, die günstig für die Ausübung von Wassersportarten sind.

Barbâtre, das heute ein Ort der Sommerfrische ist, war früher von Handelsschiffen bewohnt. In La Guérinière erreicht man den schmalsten Bereich der Insel: eine dünne Landzunge von knapp 500 m trennt nämlich die Ost- von der Westküste. La Guérinière, das auf der Atlantikseite für seine Fischschleusen, seine alten Mühlen und weißen Häuschen mit bunten Fensterläden berühmt ist, birgt auch auf der Seite der Bucht den Austernhafen von Le Bonhomme.

In l'Épine gelangt man in die Welt der Salzgärten. Sie sind seit dem 7. Jh. in die Landschaft eingegliedert, nehmen fast ein Drittel der Inselfläche ein und bilden den Lebensunterhalt von über hundert Salzsiedlern! Wenn man sie durchquert, erreicht man den Hafen von Noirmoutier-en-l'Île. Hier kann man den *Martroger* bewundern den letzten Segel-Tonnenleger der Atlantikküste, man verläuft sich in den weißen Gässchen des Viertels Banzeau, bevor man wieder auf die Steineichen, die Mimosen und die Strandkiefern des duftenden Bois de la Chaise trifft. Von Le Vieil, dem alten Bauerdorf, wo die Gassen sich ins Meer zu stürzen scheinen, geht es weiter bis zu den Kartoffelfeldern, darunter der berühmten Bonnotte. Annähernd 550 ha sind für die Kartoffeln der Insel vorbehalten, die für frühe Reife und unvergleichlichen Wohlgeschmack berühmt sind. Wir befinden uns wenige Ruderschläge vom Fischereihafen von L'Herbaudière. Nachdem er früher der Sardine gewidmet war, werden hier heute Seezungen, Wolfsbarsche, Köhler, Hummer, Krebse und Meeresspinnen angelandet... Und die Wohlgerüche des Meeres vermischen sich mit denen der Erde.

Quelques incontournables

Some Must-See Spots | Unumgängliches



1 Le Gois est le cordon ombilical qui relie depuis des siècles l'île au continent. Spectacle permanent, monument autant que paysage, il s'étire sur 4,150 kilomètres.

The Gois is the umbilical cord which has been linking the island with the mainland for centuries. A permanent show, at one and the same time a monument and a scenery, it stretches over 4.150 kilometres.

Der Gois ist die Nabelschnur, die seit Jahrhunderten die Insel mit dem Festland verbindet. Als ständiges Schauspiel, sowohl Denkmal als auch Landschaft, erstreckt er sich über 4,150 Kilometer.

2 Les moulins de La Guérinière se dressent face à l'océan. Ils rappellent l'époque où l'île, terre de vent et de céréales, comptait plus de 40 moulins. On venait même du continent y moudre ses grains.

The windmills in La Guérinière stand facing the ocean. They remind one of the time when the island, a land of wind and grain, had over 40 windmills. People even came from the mainland to grind their grain there.

Die Mühlen von La Guérinière stehen dem Ozean gegenüber. Sie erinnern an die Epoche, als die Insel, das Land von Wind und Getreide, über 40 Mühlen zählte. Man kam sogar vom Festland herüber, um sein Korn zu mahlen.



3 Le centre historique de Noirmoutier-en-l'Île, avec son château, son église, son vieux port traditionnel et le quartier historique de Banzeau. Point de vue exceptionnel sur le centre-bourg depuis la Jetée Jacobsen.

The historic centre of Noirmoutier-en-l'Île, with its castle, its church, its old traditional harbour and the historic Banzeau district. Exceptional viewpoint over the village centre from the Jacobsen Jetty.

Das historische Zentrum von Noirmoutier-en-l'Île mit seiner Burg, seiner Kirche, seinem traditionellen alten Hafen und dem historischen Viertel Banzeau. Außergewöhnlicher Aussichtspunkt auf die Ortsmitte von der Mole Jacobsen.



4 Le Bois de la Chaise dissimule partiellement aux regards une centaine d'élégants « chalets » de la fin du XIX^e siècle et s'ouvre sur de jolies plages de carte postale.

The Bois de la Chaise wood partly conceals from the eye a hundred or so elegant "chalets" dating back to the late 19th century and opens onto fine postcard picture beaches.

Der Bois de la Chaise verbirgt teilweise etwa hundert elegante "Chalets" des ausgehenden 19. Jh. vor den Blicken und öffnet sich auf schöne Strände wie auf Postkarten.

5 Le port de L'Herbaudière, premier port de plaisance construit en Vendée (1973), est aussi un port de pêche. Les principales espèces pêchées sont la sole, le bar de ligne, le rouget, le homard, le crabe et l'araignée.

The port of L'Herbaudière features the first marina built in the Vendée (1973) and is also a fishing harbour. Main species caught: sole, line-caught seabass, red mullet, lobster, brown crab and spider crab.

Der Hafen von L'Herbaudière, der erste in der Vendée erbaute Jachthafen (1973), ist gleichzeitig Fischereihafen. Die vorwiegend gefangenen Arten sind Seezungen, Wolfsbarsche, Rotbarben, Hummer, Krebse und Meeresspinnen.



6 Les marais salants, l'or blanc de l'île, refuge propice aux oiseaux, aux espèces végétales et aux balades à vélo.

The salterns, the island's white gold, a haven suitable for birds, plant species and bike rides.

Die Salzgärten, das weiße Gold der Insel, sind eine ideale Zuflucht für Vögel, für Pflanzenarten und Radtouren.

7 Les plages sont nombreuses autour de l'île, chacune avec son ambiance et son caractère. Voir pages 14 et 15.

There are many **beaches** around the island, each with its own atmosphere and character. See on pp. 14-15.

Rund um die Insel gibt es zahlreiche **Strände**, die alle ihre eigene Atmosphäre und eigenes Wesen haben. Siehe Seiten 14 bis 15.



Noirmoutier dans l'histoire

Noirmoutier In History | Noirmoutier in der Geschichte

Dans l'Antiquité, Noirmoutier, occupée par les Romains et les Gallo-Romains, s'appelle l'île d'Her.

Vers 674, le moine Saint-Philbert organise la production du sel et encourage les habitants à mettre en valeur les terres de l'île.

Vers 825, un castrum est édifié à l'emplacement du futur château. Jusqu'au XII^e siècle, l'île est régulièrement pillée par les pirates, les Vikings et les Normands.

Du XIV^e au XVII^e siècle, l'île repousse les invasions anglaises et espagnoles avant de céder face aux Hollandais. Elle bénéficie à cette période de franchises insulaires sur le sel et le tabac qui encouragent la contrebande.

En 1701, le Gois apparaît pour la première fois sur une carte... La légende est pourtant tenace d'une première traversée à cheval en 1766.

Entre 1793 et janvier 1794, Noirmoutier passe, à quatre reprises, entre les mains des Royalistes et des Républicains.

Au XIX^e siècle, les Jacobsen engagent de grands travaux d'aménagement et de poldérisation.

En 1872, la chaussée du Gois est empierrée. Les rampes d'accès sont réalisées dans les années vingt.

En 1971, ouverture du pont.

In Antiquity, Noirmoutier, occupied by the Romans, was called Her Island.

Circa 674, the monk Saint Philbert organized salt production and encouraged the inhabitants to develop the island lands.

Circa 825, a castrum was erected on the site of the future castle. Until the 12th century, the island was regularly plundered by the pirates, the Vikings and the Normans.

From the 14th to the 17th centuries, the island repelled the English and Spanish invasions before yielding to the Dutch. At that period, it benefited from island exemptions on salt and tobacco that encouraged smuggling.

In 1701, the Gois appeared on a map for the first time... And yet a persistent legend has it that the first horseback crossing took place in 1766.

Between 1793 and January 1794, Noirmoutier fell alternately into the hands of the Royalists and Republicans on four occasions.

In the 19th century, the Jacobsens undertook large land development and reclamation works.

In 1872, the Gois causeway was metalled. The access ramps were built in the twenties.

In 1971, opening of the bridge.

In der Antike wird Noirmoutier von den Römern und Galloromanen besetzt und trägt den Namen Her.

Um 674 führt der Mönch Sankt Philbert die Erzeugung von Salz ein und ermuntert die Bewohner, die Ländereien der Insel aufzuwerten.

Um 825 wird an der Stelle der späteren Burg ein Castrum errichtet. Bis zum 12. Jh. wird die Insel immer wieder von Piraten, Wikingern und Normannen geplündert.

Vom 14. bis 17. Jh. wirft die Insel die Einfälle der Engländer und Spanier zurück, bevor sie den Holländern gegenüber nachgibt. Sie kommt in dieser Zeit als Insel in den Genuss von Abgabefreiheit auf Salz und Tabak, wodurch der Schmuggel gefördert wird.

Im Jahre 1701 taucht der Gois zum ersten Mal auf einer Karte auf... Jedoch hält sich die Legende von einer ersten Überquerung zu Pferde im Jahre 1766 hart-näckig.

Zwischen 1793 und Januar 1794 fällt Noirmoutier viermal in die Hände der Royalisten und Republikaner.

Im 19. Jh. führen die Jacobsens bedeutende Arbeiten der Gestaltung und Trockenlegung durch.

Im Jahre 1872 wird die Chaussee des Gois gepflastert. Die Auffahrtrampen werden in den zwanziger Jahren angelegt.

Im Jahre 1971 wird die Brücke eröffnet.



Musées et culture |

Museums and Culture |
Museen und Kultur

ASSOCIATION RICMB

Transmission de la mémoire culturelle et historique de **Barbâtre**. Visites commentées possibles du site historique de la Pointe de La Fosse sur la période des deux guerres mondiales.

Transmission of the cultural and historical memory of **Barbâtre**. Guided tours of the La Fosse Point historic site available on the period of the two world wars.

Weitergabe des kulturellen und historischen Andenkens von **Barbâtre**. Besichtigungen mit Führung der historischen Stätte der Landspitze von La Fosse im Zeitraum der beiden Weltkriege möglich.

Mairie
Rue de l'Église
85630 **BARBÂTRE**
ricmbarbatre@gmail.com
f ricmbarbatre

ASSOCIATION AWM ÎLE DE NOIRMOUTIER | Bunker to visit | Zu besichtigender Bunker

Préservation des blockhaus de la batterie Tirpitz, ensemble de 10 bunkers, vestiges du Mur de l'Atlantique, à **La Guérimière**. Visites guidées possibles. Inscription sur notre site.

Preservation of blockhouses in **La Guérimière** (Tirpitz battery). Guided tours possible. Registration on our website.

Erhaltung des Bunkers von **La Guérimière** (Batterie Tirpitz). Besichtigungen mit Führung möglich. Anmeldung auf unserer Website.

Mairie
2 place René Ganachaud
85680 **LA GUÉRINIÈRE**
www.atlanticwall.fr
f Atlantic Wall Memory

MAISON DES ÉCLUSES À POISSONS ET PÊCHES TRADITIONNELLES |

House of Fish Traps and Traditional Fisheries | Haus der Fischschleusen und des traditionellen Fischfangs

Informier et sensibiliser pour sauvegarder et transmettre le patrimoine maritime atlantique. **Visites guidées.**

Inform and raise awareness to safeguard and pass on the Atlantic maritime heritage. **Guided tours.**

Informieren und empfänglich machen, um das Meerereserbe des Atlantik zu wahren und weiterzugeben. **Besichtigungen mit Führung.**

Boulevard de l'Océan
85680 **LA GUÉRINIÈRE**
Tél./Fax : 02 51 35 81 65
jcgguillard@aol.com
www.ecluseapoisson.izispot.com

ÉGLISE SAINT-PHILBERT | Saint Philbert Church | Kirche Sankt Philbert

L'église Saint-Philbert est construite sur les fondations de l'ancienne abbatale bénédictine, fondée vers 674 par le moine Saint-Philbert. La crypte, classée Monument Historique, est le seul vestige de l'abbatale. Elle conserve le tombeau vide, construit après que le corps de Saint-Philbert ait été transporté à Tournus, lors des invasions normandes du IX^e siècle. Construite à la fin du XI^e siècle, l'église est dotée d'un chœur de style roman et d'une nef de style gothique. Elle est située face à l'ancienne entrée du château, aujourd'hui murée.

Visite libre de l'église et de la crypte : tous les jours de 9h à 19h.



Saint Philbert Church was built on the foundations of the former Benedictine abbey, founded circa 674 by the monk Saint Philbert. The crypt, listed as a Historical Monument, is the sole remnant of the abbey church. It retains the empty grave built after the body of Saint Philbert was taken away to Tournus, during the Norman invasions of the 9th century. Erected in the late 11th century, the church features a choir in the Romanesque style and a nave in the Gothic style. It is located in front of the former castle entrance, now walled up.

Free visits of the church and the crypt: daily 9:00 am to 7:00 pm.

Die Kirche Saint-Philbert ist auf den Fundamenten der ehemaligen Benediktinerabtei erbaut worden, die um 674 von dem Mönch Sankt Philbert gegründet wurde. Die Krypta, die unter Denkmalschutz steht, ist der einzige Überrest der Abteikirche. Darin befindet sich die leere Grabstätte Sankt Philberts, nachdem dessen Leichnam bei den Normanneneinfällen des 9. Jahrhunderts nach Tournus überführt worden war. Die am Ende des 11. Jahrhunderts erbaute Kirche ist mit einem Chor im romanischen und einem Kirchenschiff im gotischen Stil versehen. Sie liegt dem ehemaligen Eingang der Burg gegenüber, der heute zugemauert ist.

Kostenlose Besichtigung der Kirche und der Krypta: täglich von 9 bis 19 Uhr.

2 rue du Cheminet
85330 **NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE**
Tél. : 02 51 39 04 05
Fax : 02 51 35 98 85
noirmoutier@catho85.org
http://saint-philbert-en-noirmoutier.fr

DE AUTRES ÉGLISES SUR L'ÎLE DE NOIRMOUTIER SE VISITENT

Other Noirmoutier churches may be visited | Auf der Insel Noirmoutier können noch weitere Kirchen besichtigt werden

L'Église Saint-Nicolas à Barbâtre, construite au XIII^e siècle, dévastée au cours des guerres de Vendée, puis rebâtie au début du XIX^e siècle.

L'Église Notre-Dame de Bon Secours à La Guérimière, bâtie entre 1827 et 1838, de style roman. Elle a été entièrement restaurée en 2009-2010.

L'Église Saint Jean-Baptiste à L'Épine. Une première chapelle fut construite en 1683 et détruite en 1794 par la Révolution. Elle sera reconstruite en 1802.

La Chapelle du Vieil, construite sous l'initiative de Monseigneur Sobeaux en 1912. Elle abrite 3 tableaux protégés au titre des Monuments Historiques.

L'Église du Sacré-Cœur à L'Herbaudière, construite entre 1876 et 1878 d'après les plans d'architectes nantais. Un calvaire monumental est installé dans l'église depuis juillet 2013.

Le cimetière marin de L'Herbaudière offre un point de vue intéressant sur l'îlot du Pilier. Il conserve le souvenir de marins noirmoutrins et celui des soldats naufragés du Lancastria, le 17 juin 1940.

Saint Nicolas Church in Barbâtre, built in the 13th century, devastated during the Vendean Wars, rebuilt in the early 19th century.

Notre Dame de Bon Secours Church in La Guérimière, built between 1827 and 1838 in the Romanesque style. It was fully restored in 2009-2010.

Saint John the Baptist Church in L'Épine. A first chapel was built in 1683 and destroyed in 1794 by the Revolution. Rebuilt in 1802.

The Chapel of Le Vieil, built on the initiative of Bishop Sobeaux in 1912. It houses 3 protected paintings (Historic Monuments Law).

Sacred Heart Church in L'Herbaudière, built between 1876 and 1878 according to the plans of architects from Nantes. Monumental calvary placed in the church since July 2013.

The marine cemetery of L'Herbaudière offers an attractive viewpoint over the Le Pilier islet. It preserves the memory of Noirmoutier sailors and of the shipwrecked soldiers of the Lancastria, sunk on June 17, 1940.

Die Kirche Saint-Nicolas in Barbâtre, die im 13. Jh. erbaut und während der Kriege der Vendée verwüstet, dann Anfang des 19. Jh. wieder aufgebaut wurde.

Die Kirche Notre-Dame de Bon Secours in La Guérimière, die zwischen 1827 und 1838 im romanischen Stil erbaut wurde. Sie wurde in den Jahren 2009-2010 vollständig restauriert.

Die Kirche Saint Jean-Baptiste in L'Épine. Eine erste Kapelle wurde im Jahre 1683 erbaut und 1794 durch die Französische Revolution zerstört. Sie sollte im Jahre 1802 wieder aufgebaut werden.

Die Kapelle von Le Vieil, die auf die Initiative von Hochwürden Sobeaux im Jahre 1912 erbaut wurde. Sie birgt 3 Gemälde, die unter Denkmalschutz stehen.

Die Kirche du Sacré-Cœur in L'Herbaudière, sie wurde zwischen 1876 und 1878 nach den Plänen von Architekten aus Nantes erbaut. Seit Juli 2013 ist in der Kirche ein monumentaler Kalvarienberg aufgestellt worden.

Der Seefahrerfriedhof von L'Herbaudière bietet eine interessante Aussicht auf die kleine Insel Le Pilier. Hier werden die Andenken an Seefahrer von Noirmoutier und Soldaten der Lancastria bewahrt, die am 17. Juni 1940 Schiffbruch erlitten haben.

MUSÉE DES TRADITIONS DE L'ÎLE | Island Traditions Museum | Museum von Traditionen der Insel

La visite du Musée des Traditions de l'île de Noirmoutier vous propose, dans le parcours de ses neuf salles, la découverte de tout un univers : celui de la marine, de la saliculture, des métiers, de l'agriculture et du mode de vie insulaire des XIX^e et XX^e siècles. Les années 1960-1970 sont celles du progrès et de la modernité. La société traditionnelle évolue, les costumes et le cadre de vie également. Le formica remplace très vite les meubles en bois, et le plastique les objets usuels en faïence... « Pour sauvegarder les derniers vestiges de la tradition », une campagne de collectage est lancée auprès de la population de La Guérimière, puis de l'île tout entière. Elle est à l'origine de la création du Musée en 1973. Les dons et dépôts des familles insulaires ont permis la constitution d'importantes collections de meubles, costumes et objets de la vie domestique. Le Musée présente des thématiques qui permettent de découvrir les différents aspects de la vie et de l'histoire de cette île d'autrefois.

Ouvret du 1^{er} avril au 30 octobre 2021. Du 1/04 au 12/06 et du 14/09 au 30/10 : ouvert du mardi au samedi de 14h à 17h30. Du 15/06 au 11/09 : ouvert du mardi au samedi de 10h à 12h30 et de 14h à 17h30.

Fermé dimanche et lundi. Possi-



bilité d'ouverture aux groupes sur réservation le lundi.

Tarifs individuels : Adulte : 4 euros - Enfant (de 10 à 17 ans) : 2 euros. Gratuit pour les moins de 10 ans. Tarifs groupes (à partir de 10 adultes) : 3 euros. Dégressif selon nombre de personnes.

Discover a whole world as you walk through the nine rooms of the Noirmoutier Island Traditions Museum dedicated to the navy, salt making, the trades, farming and the way of life in the 19th and 20th centuries. The '60s and '70s were years of progress and modernity. Traditional society and the living environment changed very quickly. Formica replaced wooden furniture, plastic replaced everyday earthenware. "To preserve the last remnants of tradition," a collection campaign was launched among the population of La Guérimière and extended to the whole island. The museum was established in 1973. Large collections of furniture, costumes and everyday life objects were built with the donations and deposits from island families. You can thus discover the different aspects of the island's life and history of yesteryear.

Open April 1 to October 30, 2021. From April 1 to June 12 and from Sept 14 to Oct 30: open Tuesdays to Saturdays 02:00 pm to 05:30 pm. From June 15 to Sept 11: open Tuesdays to Saturdays 10:00 am to 12:30 pm and 02:30 pm to 05:30 pm.

Closed Sundays and Mondays. Group access available by reservation on Mondays.

Individual rates: Adult: €4 - Child (10 to 17 years of age): €2. Free under 10. Group rates (from 10 adults): €3. Degressive rates according to number of people.

Bei einem Besuch des Museums der Traditionen der Insel Noirmoutier wird Ihnen auf dem Gang durch seine neun

Säle die Entdeckung einer ganzen Welt geboten: der der Marine, der Salzgewinnung, der Handwerke, der Landwirtschaft und der Lebensweise auf der Insel im 19. und 20. Jh. Die Jahre 1960-1970 sind vom Fortschritt und der Modernität geprägt. Die traditionelle Gesellschaft entwickelt sich weiter, die Trachten und der Lebensrahmen ebenfalls. Resopal tritt sehr bald an die Stelle der Holzmöbel und Plastik an die Stelle der üblichen Gegenstände aus Steingut... „Zur Erhaltung der letzten Überreste einer Tradition“ wird bei der Bevölkerung von La Guérimière und dann der ganzen Insel eine Sammelkampagne gestartet. Sie steht am Anfang der Gründung des Museums im Jahre 1973. Durch Spenden und Hinterlegungen der Familien der Insel konnten bedeutende Kollektionen von Möbeln, Trachten und Gegenständen des häuslichen Lebens zusammengetragen werden. Das Museum zeigt Themen, durch die sich die verschiedenen Aspekte des Lebens und der Geschichte dieser Insel von früher entdecken lassen.

Geöffnet vom 1. April bis 30. Oktober 2021. Vom 1.04. bis 12.06. und vom 14.09. bis 30.10.: geöffnet vom Dienstag bis Samstag von 14 bis 17 Uhr 30. Vom 15.06. ab 11.09.: geöffnet vom Dienstag bis Samstag von 10 bis 12 Uhr 30 und von 14 bis 17 Uhr 30. Sonntag und Montag geschlossen. Nach Voranmeldung Öffnung für Gruppen montags möglich.

Einzelpreise: Erwachsene: 4 Euro - Kinder (von 10 bis 17 Jahren): 2 Euro. Unter 10 Jahren gratis.

Gruppenpreise (ab 10 Erwachsene): 3 Euro. Je nach Anzahl Personen degressiv.

Place de l'Église
85680 **LA GUÉRINIÈRE**
Tél. : 02 51 39 41 39
musee@la-gueriniere.fr
www.la-gueriniere.fr



Ouvert le 19 mai 2019, un nouveau musée, L'hôtel Jacobsen, centre des patrimoines maritimes vous accueille en un parcours de 10 salles. Grâce aux nouvelles technologies, aux apports scientifiques les plus récents, c'est le patrimoine maritime sous ses différentes formes qui s'offre à vous : la carte animée de la formation de l'île, les écrans d'interviews sur les polders, le passage du Gois, la défense contre la mer, la salle des arts décoratifs (meubles de port, porcelaines de Chine...), la navigation et les échanges, le phénomène balnéaire... sont présentés dans un hôtel particulier d'armateur de 1761 agrandi vers 1802 et inscrit Monument Historique pour ses décors néo-classiques, ses boiseries, ses chambres ornées de papiers peints du XVIII^e siècle, restaurées et remeublées.

Adapté aux PMR (ascenseur), aux malentendants, ses contenus sont traduits en anglais et allemand.

Horaires d'ouverture :
Juillet/août : tous les jours de 10h à 19h. Vacances scolaires et de février au 1^{er} novembre : ouvert de 10h à 12h30 et de 14h30 à 18h. Fermé le vendredi.

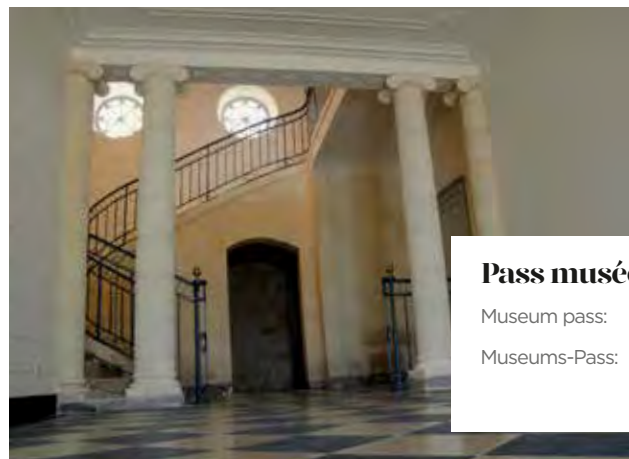
Tarifs individuels : Adulte : 5 € - Réduit (étudiant, demandeur d'emploi, personne handicapée) : 3 € - Enfant (de 6 à 17 ans) : 3 € - Gratuit pour les moins de 6 ans - Tarifs groupes : Adulte : 3,50 € - Moins de 18 ans : 2 €.

Opened on May 19, 2019, a new museum, the Jacobsen Mansion Maritime Heritage Centre, welcomes you for a 10-room museum tour. Thanks to the new technologies, to the most recent scientific contributions, maritime heritage in its different forms is presented to you: the animated map on the formation of the island, the

screens of interviews on the polders, the Gois Passage, the defence against the sea, the room of decorative arts (harbour furniture, china...), navigation and trade, the phenomenon of seaside resorts... are exhibited in a 1761 shipowner's mansion extended around 1802 and listed as a Historical Monument for its neoclassical decor, its wood panelling, its bedrooms decorated with 18th-century wallpapers, restored and refurnished. Suitable for PRMs (lift) and the hearing-impaired, its contents have been translated into English and German.

Opening hours: July/August: daily 10:00 am to 07:00 pm. School holidays and from February to November 1: open 10:00 am to 12:30 pm and 02:30 pm to 06:00 pm. Closed Fridays.

Individual rates: Adult: €5 - Reduced rate (students, job seekers, persons with disabilities): €3 - Child (6 to 17 years of age): €3 - Free under 6 -



Group rates: Adult: €3.50 - Under 18: €2.

Das Herrenhaus Jacobsen, das am 19. Mai 2019 eröffnete neue Museum, ein Zentrum des maritimen Erbes, begrüßt Sie zu einem Gang durch 10 Säle. Dank der neuen Technologien, der jüngsten wissenschaftlichen Einbringungen öffnet sich Ihnen das maritime Erbe in seinen verschiedenen Formen: die animierte Karte der Bildung der Insel, die Bildschirme mit Interviews über die Polder, der Übergang des Gois, die Verteidigung dem Meer gegenüber, der Saal mit kunstgewerblichen Gegenständen (Hafentische, Porzellan aus China...), die Seefahrt und der Handelsverkehr, das Phänomen des Badetourismus... werden in dem Herrenhaus eines Reeders aus dem Jahre 1761 gezeigt, das um 1802 vergrößert wurde und wegen seines neoklassizistischen Dekors, seiner Holztafelungen, seiner restaurierten und neu möblierten Zimmer mit Tapeten aus dem 18. Jahrhundert als Baudenkmal eingestuft ist. Für gehbehinderte (Aufzug), für hörbehinderte Personen eingerichtet, seine Inhalte sind in die englische und deutsche Sprache übersetzt.

Öffnungszeiten: Juli/August: täglich von 10 bis 19 Uhr. Schulferien und von Februar bis zum 1. November: geöffnet von 10 bis 12 Uhr 30 und von 14 Uhr 30 bis 18 Uhr. Freitags geschlossen.

Einzelpreise: Erwachsene: 5 € - Reduziert (Studenten, Arbeitssuchende, Behinderte): 3 € - Kinder (von 6 bis 17 Jahren): 3 € - Unter 6 Jahren kostenlos - Gruppenpreise: Erwachsene: 3,50 € - Unter 18 Jahren: 2 €.

Entrée (Rue Saint Louis)
 85330 NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE
 Tél. : 02 51 68 48 89
 lhotelejacobsen@iledenoirmoutier.org

Pass musées :

Museum pass:
 Museums-Pass:

CHÂTEAU-MUSÉE DE NOIRMOUTIER | Noirmoutier Castle Museum | Noirmoutier Burgmuseum

Édifié à la fin du XII^e siècle par les seigneurs de La Garnache, le château de Noirmoutier est l'un des mieux conservés du Grand Ouest. Classé monument historique, le château abrite dans son donjon un musée consacré à l'histoire insulaire. L'exposition permanente retrace l'histoire de cet édifice jusqu'au XIX^e siècle. L'île de Noirmoutier, par sa position stratégique, a connu plusieurs invasions au fil des siècles et est l'un des théâtres de la période trouble des Guerres de Vendée. Grâce à ses collections pluridisciplinaires, le musée propose également une exposition temporaire consacrée à une facette méconnue de l'histoire de l'île de Noirmoutier. La visite se conclut au sommet du donjon avec une vue unique sur l'île de Noirmoutier.

Le château-musée se visite pendant toute la durée des travaux de restauration.

Ouvert du 1^{er} avril au 7 novembre 2021.

Du 1^{er} juillet au 31 août : tous les jours de 10h à 19h (possibilité de visite guidée). Hors été : se renseigner dans les offices de Tourisme de l'île ou sur www.ville-noirmoutier.fr/le-chateau

Tarifs individuels : Adulte : 8 € - Réduit (étudiant, demandeur d'emploi, personne handicapée) + Enfant (de 6 à 17 ans) : 4 € - Forfait famille (2 adultes + 2 enfants) : 20 €.
Tarifs groupes (à partir de 15 personnes) : Adulte : 3,50 € - Enfant : 2 € - Ateliers enfant : 7 €.

Erected in the late 12th century by the lords of La Garnache, the castle of Noirmoutier is one of the best preserved in the Greater West of France. Listed as a historical monument, the castle houses a museum devoted to the island's history. The permanent ex-



hibition traces back the history of the building up to the nineteenth century. Noirmoutier Island, on account of its strategic position, experienced several invasions over the centuries and was one of the theatres in the murky period of the Vendean Wars. Thanks to its multidisciplinary collections, the museum also offers a temporary exhibition devoted to an unrecognised facet of Noirmoutier Island's history. The tour ends at the top of the keep with a unique view over Noirmoutier Island. The museum castle may be visited through the full duration of the restoration work.

Open April 1 to November 7, 2021.

July 1 to August 31: daily from 10:00 am to 07:00 pm (guided tours available). Off summer: enquire with the island's Tourist Offices or at www.ville-noirmoutier.fr/le-chateau
Individual rates: Adult: €8 - Reduced rate (students, job seekers, persons with disabilities) + Child (6 to 17 years of age): €4 - Family pass (2 adults + 2 children): €20. Group rates (from 15 persons): Adult: €3.50 - Child: €2 - Children's workshop: €7.

Die Burg von Noirmoutier, die am Ende des 12. Jahrhunderts von den Herren von La Garnache erbaut worden ist, ist eine der am besten erhaltenen im Westen Frankreichs. In dem Bergfried der Burg, die unter Denkmalschutz steht, ist ein der Geschichte der Insel gewidmetes Museum untergebracht. Die ständige Ausstellung zeichnet die Geschichte dieses Bauwerks bis zum 19. Jahrhundert auf. Durch ihre strategische Lage

hat die Insel Noirmoutier im Laufe der Jahrhunderte mehrere Invasionen erfahren und ist einer der Schauplätze der Kriege der Vendée gewesen. Dank seiner fachübergreifenden Sammlungen bietet das Museum auch eine vorübergehende Ausstellung, die einer verkannten Facette der Geschichte der Insel Noirmoutier gewidmet ist.

Die Besichtigung wird oben auf dem Bergfried mit einer einzigartigen Aussicht über die Insel Noirmoutier abgeschlossen.

Das Burg-Museum kann während der gesamten Dauer der Renovierungsarbeiten besichtigt werden.

Geöffnet vom 1. April bis 7. November 2021.

Vom 1. Juli bis 31. August: täglich von 10 bis 19 Uhr (Besichtigung mit Führung möglich). Außerhalb des Sommers: Auskunft in den Fremdenverkehrsämtern der Insel oder auf www.ville-noirmoutier.fr/le-chateau

Einzelpreise: Erwachsene: 8 € - Reduziert (Studenten, Arbeitssuchende, Behinderte) + Kinder (von 6 bis 17 Jahren): 4 € - Familienpauschale (2 Erwachsene + 2 Kinder): 20 €.
Gruppenpreis (ab 15 Personen): Erwachsene: 3,50 € - Kinder: 2 € - Kinder-Workshops: 7 €.

Place d'Armes
 85330 NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE
 Tél. : 02 51 39 10 42
 reservations.musees@ville-noirmoutier.fr
<https://www.ville-noirmoutier.fr/le-chateau>

38^e édition des Journées Européennes du Patrimoine les 18 et 19 septembre 2021.
Renseignements :
www.journeesdupatrimoine.culture.fr

38th edition of the European Heritage Days September 18 and 19, 2021
Info:
www.journeesdupatrimoine.culture.fr

38. Auflage der Europäischen Tage des Kulturerbes am 18. und 19. September 2021.
Auskünfte:
www.journeesdupatrimoine.culture.fr



Visitez le Château-Musée et l'Hôtel Jacobsen à prix réduit.

Visit the Castle-Museum and the Jacobsen Mansion at a reduced rate.

Besuchen Sie das Schloss-Museum und das Herrenhaus Jacobsen zu ermäßigtem Preis.





Nature océane

Ocean Nature | Natur Ozean



Ici, l'Atlantique n'est jamais loin! Plages, polder, digues, marais, bois : c'est lui qui a façonné l'île et qui lui donne son caractère si particulier.

Des plages... à 360°

Selon leur orientation, les plages de l'île de Noirmoutier révèlent des ambiances très variées, à même de satisfaire toutes les attentes et toutes les humeurs. À Barbâtre, les plages - paradis pour toutes les formes de voile - se succèdent au fil d'un long cordon dunaire qui se prolonge à La Guérinière, à l'ombre des moulins. C'est sur les plages de L'Épine, ponctuées de brise-lames que les saveurs atlantiques sont les plus corsées. Accessible seulement aux vélos et aux piétons, la jolie Luzéronda - avec son espace naturiste - joue les discrètes... Côté est, face à la baie de Bourgneuf, la carte postale est plus intimiste : cabines blanches aux Sableaux, estacade aux Dames, belles demeures aux Souzeaux... Et les petites anses rocheuses du Vieil succèdent à la douce baie de la Clère.



Here, the Atlantic is never far away! Beaches, polder, sea walls, marshes, woods: the ocean has shaped the island, giving it its special character.

Beaches... at 360°

Depending on their orientation, the beaches of Noirmoutier Island show very varied atmospheres, with all it takes to meet every expectation and every mood. In Barbâtre, the beaches—a paradise for all types of sailing—follow one another along a long dune bar extending over to La Guérinière, in the shade of the windmills. The Atlantic flavours are the most full-bodied on the beaches of L'Épine, punctuated with breakwaters. Accessible only by bike or foot, pretty Luzéronda—with its naturist area—likes to play it discreet... On the eastern side, facing Bourgneuf Bay, the postcard picture is more intimate: white cabins in Les Sableaux Beach, landing stage in Les Dames Beach, fine houses in Les Souzeaux Beach, the small rocky coves of Le Vieil following the quiet bay of La Clère.

Hier ist der Atlantik nie weit! Strände, Polder, Deiche, Sümpfe, Gehölze: er hat die Insel geformt und ihr ihren so besonderen Charakter verliehen.

Strände... über 360°

Je nach ihrer Ausrichtung enthüllen die Strände der Insel Noirmoutier sehr verschiedene Atmosphären, die geeignet sind, allen Erwartungen und allen Launen Genüge zu tun. In Barbâtre reihen sich die Strände - das Paradies für alle Arten des Segelsports - an dem Dünenstreifen entlang, der sich bis La Guérinière im Schatten der Mühlen hinzieht. An den Stränden von L'Épine, die von Wellenbrechern gekennzeichnet werden, sind die Reize des Atlantiks die würzigsten. Der hübsche Luzéronda, der nur per Fahrrad oder zu Fuß erreicht werden kann - mit seinem Raum für Freikörperkultur - gibt sich zurückhaltend... An der Ostseite, der Bucht von Bourgneuf gegenüber ist das Postkartenbild intimer: weiße Kabinen in Les Sableaux, Seebrücke in Les Dames, schöne Wohnhäuser in Les Souzeaux... und die kleinen Felsenbuchten von Le Vieil schließen sich der sanften Bucht von La Clère an.

Des balades iodées

Strolls with a strong taste of the sea | Jodreiche Bummel

La jetée Jacobsen, longue de 1,5 km, a été construite au début du XIX^e siècle. Elle servait aussi de chemin de halage pour entrer au port face au vent. Son accès est réservé aux piétons et aux cyclistes.

The Jacobsen jetty, 1.5 km long, was built in the early 19th century. It was also used as a towpath to enter the harbour facing the wind. Access is restricted to pedestrians and bikers.

Die Mole Jacobsen von 1,5 km Länge ist am Anfang des 19. Jh. erbaut worden. Sie diente auch als Treidelpfad für die Einfahrt in den Hafen bei Wind von vorn. Ihr Zugang ist Fußgängern und Radfahrern vorbehalten.



Le Müllembourg, gagné sur la mer lors de l'aménagement du port de Noirmoutier-en-l'Île, représente un ensemble de 48 hectares de marais et de marais salants. Ce territoire classé réserve nationale est un site ornithologique de première importance.

Le Müllembourg, claimed from the sea when the Noirmoutier-en-l'Île harbour was developed, represents an expanse of 48 hectares of marshes and salterns. This territory classified as a state reserve is a major ornithological site.

Das Gebiet Müllembourg, das bei der Schaffung des Hafens von Noirmoutier-en-l'Île dem Meer abgewonnen wurde, bildet einen Komplex von 48 Hektar Sumpf und Salzgärten. Dieses unter Naturschutz stehende Gebiet ist eine Vogelstützstätte ersten Ranges.



Le polder de Sébastopol à Barbâtre a été aménagé plus récemment. Ce site de 133 hectares, classé réserve naturelle régionale, est lui aussi un lieu privilégié d'observation des oiseaux, principalement les espèces marines.

The Sebastopol polder in Barbâtre was developed more recently. This 133-hectare site, classified as a regional nature reserve, is also a privileged place to watch birds, mainly marine species.

Der Polder von Sébastopol in Barbâtre ist vor jüngerer Zeit angelegt worden. Diese Stätte von 133 Hektar, die als regionales Naturschutzgebiet eingestuft ist, ist ebenfalls ein günstiger Ort, um Vögel zu beobachten, insbesondere die Meeresvogelarten.



Les marais salants occupent un vaste espace au centre de l'île. Les sauniers aiment faire découvrir ce dédale d'étiérs et d'œuillets aux couleurs étonnantes.

The salterns extend over a vast area in the island centre. Salt makers will make you discover this maze of tidal creeks and salt pans showing amazing colours.

Die Salzgärten nehmen einen weiten Raum im Zentrum der Insel ein. Die Salzsieder sind gern bereit, dieses Gewirr von kleinen Kanälen und flachen Becken mit den erstaunlichen Farben entdecken zu lassen.



Les dunes et les digues bordent l'île pour la protéger des excès de l'océan. On s'y promène avec plaisir, en surplomb des polders sur la côte est ou pour dominer l'Atlantique, les villages et les marais sur la côte ouest.

Dunes and sea walls border the island to protect it from the excesses of the ocean. They offer pleasant strolls, overlooking polders on the eastern coast or overlooking the Atlantic, villages and marshes on the western coast.

Die Dünen und Deiche säumen die Insel, um sie vor den Maßlosigkeiten des Ozeans zu schützen. Man geht gern darin spazieren, hoch über den Poldern an der Ostküste oder über dem Atlantik, den Dörfern und Sümpfen an der Westküste.

Le Bois de la Chaise planté de chênes verts au XIX^e siècle ou le bois des Éloux et ses pins maritimes offrent une alternative ombragée. Le climat privilégié de l'île est également propice aux essences méditerranéennes et notamment au mimosa...

The Bois de la Chaise wood, planted with holm oaks in the 19th century, or the Bois des Eloux wood with its maritime pines offer a shaded alternative. The island's privileged climate is also suitable for Mediterranean species and especially the mimosa tree...

Der im 19. Jh. mit Steineichen bewachsene **Bois de la Chaise** oder das Wäldchen von Les Éloux mit seinen Stranckiefern bieten eine schattige Abwechslung. Das bevorzugte Klima der Insel ist auch günstig für mediterrane Arten und besonders für die Mimose...





Surveillance des plages | Lifeguard Beach Watch | Überwachte Strände

Les plages de l'île sont toutes en pente douce et attirent de nombreux baigneurs et amateurs de farniente. Elles ne font l'objet d'aucune surveillance, **exceptées la plage des Sableaux et la plage des Dames à Noirmoutier-en-l'île**, très fréquentées l'été. Une permanence au poste de secours est ainsi assurée **du 1^{er} juillet au 31 août de 13h30 à 19 h.**



The island's beaches all slope gently to the sea and attract many bathers and beach-lounging enthusiasts. They have no lifeguard watch, **except for Les Sableaux Beach and Les Dames Beach in Noirmoutier-en-l'île**, very busy in summer and so with a permanently staffed first-aid station **July 1 to Aug 31, 01:30 pm to 07:00 pm.**

Die Strände der Insel fallen alle sanft ab und ziehen viele Badegäste und Liebhaber von Farniente an. Sie werden nicht überwacht, **mit Ausnahme des Strandes von Les Sableaux und des Strandes von Les Dames in Noirmoutier-en-l'île**, der im Sommer sehr gut besucht ist. So ist **vom 1. Juli bis 31. August von 13.30 bis 19 Uhr** ein Bereitschaftsdienst gewährleistet.

Tiralos | Floating Chairs | Strandrollstühle

Le tiralo (fauteuil flottant) est un fauteuil dont la manœuvre sur la plage et dans l'eau dépend d'une tierce personne responsable. C'est grâce à son aide et grâce au respect d'élémentaires consignes de sécurité que le passager handicapé, confortablement assis et dans l'eau à mi-corps, sera capable d'éprouver, comme tous, les joies de la baignade!

L'accès à la plage et à la baignade sont facilités sur certaines plages pour les personnes handicapées : The Tiralo [floating chair] is a chair to be manoeuvred on the beach and in the water only with the help of a person in charge. With that person's assistance and provided that basic safety instructions are observed, the

handicapped passenger, sitting comfortably with water up to waist, will be able to experience the joys of bathing, just like everybody!

Beach and bathing access is facilitated on a number of beaches for disabled people.

Der Tiralo (Strandrollstuhl) ist ein Rollstuhl, der am Strand und im Wasser von einer verantwortlichen anderen Person betätigt werden muss. Mit deren Hilfe und unter Einhaltung der elementaren Sicherheits-hinweise kann der behinderte Fahrer, der bequem sitzt und sich bis zur halben Höhe im Wasser befindet, die Badefreuden wie alle anderen auch genießen!

Der Zugang zum Strand und das Baden werden an manchen Stränden für behinderte Personen erleichtert:

PLAGE DE L'OcéAN À BARBÂTRE | Ocean Beach in Barbâtre | Strand l'Océan in Barbâtre

Tiralo/réservation Mairie de Barbâtre. | Tiralo by reservation with the Barbâtre Town Hall. | Tiralo/Buchung im Rathaus von Barbâtre.

Tél. : 02 51 39 68 58

PLAGE DE LA COURT À LA GUÉRINIÈRE |

La Court Beach in La Guéinière | Strand de la Court in La Guéinière

2 Tiralos situés rue de la Rampe (ancien local SNSM). Accès et mise à l'eau rue de la Marine. Tiralo/réservation Musée des Traditions de l'île à La Guéinière.

2 Tiralos at rue de la Rampe (former SNSM premises). Access and launching rue de la Marine. Tiralo by reservation with the Island Traditions Museum in La Guéinière.

2 Tiralos, an der Rue de la Rampe gelegen (ehemaliger Raum der SNSM). Zugang und Zuwasserlassen Rue de la Marine. Tiralo-Buchung im Museum der Traditionen der Insel in La Guéinière.

Tél. : 02 51 39 41 39

PLAGE SAINT JEAN, PLAGE DU DEVIN ET PLAGE DE L'OcéAN À L'ÉPINE | Saint Jean Beach, Le Devin Beach and Ocean Beach in L'Épine. | Strand Saint Jean, Strand du Devin und Strand de l'Océan in l'Épine

Un tiralo est disponible à la Capitainerie du Port de Morin sur réservation. | A tiralo [floating chair] is available by reservation with the Harbour master's office of Morin Harbour. | Ein Strandrollstuhl steht auf Reservierung in der Hafenmeisterei des Hafens von Morin zur Verfügung.

Tél. : 02 51 35 81 26

PLAGE DES SABLEAUX À NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE | Les Sableaux Beach in Noirmoutier-en-l'île | Strand des Sableaux in Noirmoutier-en-l'île

En saison, mis à la disposition des

baigneurs par le poste de secours, sous la surveillance des sauveteurs **aux heures de permanence (du 1^{er} juillet au 31 août de 13h30 à 19h).**

In season, made available to bathers by the first-aid station, with lifeguard watch **at staffed hours (July 1 to August 31, 01:30 pm to 07:00 pm).** Den Badenden während der Saison von der Erste-Hilfe-Station unter der Aufsicht der Rettungsmannschaft in den Zeiten der Bereitschaft **zur Verfügung gestellt (vom 1. Juli bis 31. August von 13.30 bis 19 Uhr).**

Tél. : 02 51 54 45 10

PLAGE DE LA POINTE DE L'HERBAUDIÈRE | La Pointe Beach in L'Herbaudière | Strand von La Pointe de L'Herbaudière

Revêtement spécifique pour l'accès à la plage. | Specific coating for beach access. | Spezifischer Belag für den Zugang zum Strand.



Hippocampe | Seahorse | Seepferdchen

PLAGE DU MARDI GRAS AU VIEIL | Mardi Gras Beach in Le Vieil | Strand Le Mardi Gras in Le Vieil

« Hippocampe », fauteuil tout terrain qui sert uniquement à se rendre au bord de l'eau, mais qui ne flotte pas. (Réservé aux enfants). Mis à la disposition du public par le club de plage du Vieil, **aux horaires du club, susceptibles d'être modifiés en fonction des marées.**

"Hippocampe" [seahorse] all-terrain chair used only to reach the water, as it doesn't float. Made available to the public by the Le Vieil beach club, **at club hours, subject to change according to tides.**

"Hippocampe", Gelände-Rollstuhl, der nur dazu dient, ins Wasser zu gehen, aber nicht schwimmt. Vom Strandclub von Le Vieil, **zu den Öffnungszeiten des Clubs, die je nach Gezeiten geändert werden können.**

Port. : 06 22 25 44 73

Visiter et découvrir l'île de Noirmoutier

Visiting and Discovering Noirmoutier Island | Die Insel besuchen und entdecken

HIPPOBUS DE L'ÎLE

Balade d'une heure dans les marais salants

Départ devant le château de Noirmoutier TOUS LES JOURS sauf samedi 14H30 ET 16H00

En Juillet et Août uniquement

Embarquez à bord de l'Hippobus : au rythme des percheros Tendance et Lune, vous découvrirez le marais salant. Hervé, l'homme au chapeau, vous racontera la formation de l'île et l'histoire du marais, il vous expliquera comment les sauniers produisent l'or blanc, dévoilera quelques secrets, mais pas tous...

Les billets sont à prendre à bord de l'Hippobus
10€/ADULTE (+12ans) 6€/ENFANT (+3ans)

Noirmout' train

Des circuits commentés en direct pour découvrir les paysages uniques, les marais salants, les plages, les forêts, mais aussi l'histoire, les légendes et les traditions de l'île. Tous les jours d'avril à septembre et vacances de la Toussaint.

4 circuits différents

Départ Place d'Armes devant le Château

Horaires et Tarifs : renseignements à l'Office du Tourisme et sur le site internet www.noirmouttrain.fr
noirmouttrain@gmail.com



VISITES GUIDÉES PAR DES GUIDES PROFESSIONNELLES
Guided Tours by Professional Guides
| Besichtigungen mit Führung durch professionelle Führer

Laissez-vous conter l'île de Noirmoutier. Visites nature ou historiques; en couple, en famille ou entre amis; les guides professionnelles de l'île vous accompagnent dans votre découverte du patrimoine noirmoutin.

Découvrez nos différentes formules : par thématique, à la 1/2 journée ou à la journée sur www.ile-noirmoutier.com

Tarifs de 3,50 € à 7 €.

Renseignements et billetterie dans les offices de Tourisme de l'île.
Tél. : 02 51 39 80 71

Get to know all about Noirmoutier Island. Nature tours or history tours; as a couple, with family or with friends; the island's professional guides will accompany you through your discovery of Noirmoutier's heritage.

Discover our different options: by topic, by the half-day or by the day at www.ile-noirmoutier.com



Rates from €3.50 to €7.

Information and ticket counter in the island's Tourist Offices.
Tel: 02 51 39 80 71

Lassen Sie sich die Insel Noirmoutier erzählen. Besichtigung der Natur oder der Geschichte; zu zweit, in Familie oder mit Freunden; die professionellen Führer der Insel begleiten Sie bei der Entdeckung des Erbes von Noirmoutier.

Lernen Sie auf www.ile-noirmoutier.com unsere einzelnen Formeln kennen: nach Themenkreis, halbe oder ganze Tage

Preise von 3,50 € bis 7 €.

Auskünfte und Kartenverkauf in den Fremdenverkehrsämtern der Insel.
Tel.: 02 51 39 80 71

BALADES ORNITHOLOGIQUES PAR LA LIGUE DE PROTECTION DES OISEAUX | Birding Walks with the Bird Protection League | Vogelkundliche Ausflüge von der Ligue de Protection des Oiseaux (Vogelschutzliga)

« Balade au Sébasto ».

Découvrez les richesses naturelles de la réserve naturelle régionale du Polder de Sébastopol, au cours d'une magnifique balade nature. **Sur inscription auprès des Offices de Tourisme de l'île de Noirmoutier.**

“Walk at the Sebasto.”

Discover the natural wealth of the Sebastopol Polder regional nature reserve in the course of a wonderful nature walk.

Registration required with the Noirmoutier Island Tourist Office.

„Bummel im Sébasto“

Lernen Sie die natürlichen Reichtümer des regionalen Naturschutzgebiets des Polders von Sébastopol im Laufe eines herrlichen Bummels durch die Natur kennen.

Nach Anmeldung im Verkehrsamt von der Insel Noirmoutier.

Tél. : 02 51 39 80 71



Une carte présentant les pistes cyclables est disponible gratuitement dans les Offices de Tourisme de l'île de Noirmoutier.

A map listing cycling tracks is available free of charge at the Noirmoutier Island Tourist Office branches.

Eine Karte, auf der die Radwege eingezeichnet sind, ist kostenlos in den Verkehrsämtern der Insel Noirmoutier erhältlich.

L'île à bicyclette

Island Biking | Radfahren

L'île de Noirmoutier compte 83 km de pistes cyclables, dont 20 km en site propre, situés en lisière de sites naturels : un excellent moyen de découvrir l'île en toute sérénité et en toute sécurité en famille ou entre amis !

Noirmoutier Island has 83 km of cycling tracks, including 20 km of separate tracks, on the edge of natural sites—an excellent way of discovering the island quite peacefully and safely with family or friends!

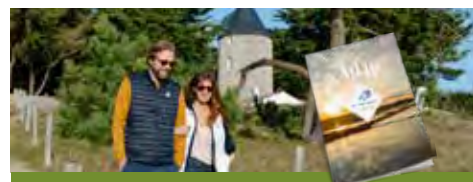
Die Insel Noirmoutier zählt 83 km Radwege, von denen 20 km über eine eigene Trasse verfügen, die sich am Rande der Naturgebiete hinziehen: eine hervorragende Möglichkeit, die Insel völlig entspannt und in aller Sicherheit in Familie oder mit Freunden kennenzulernen!

L'île à pied | Island Hiking | Fusswanderungen

L'île de Noirmoutier compte environ 50 km de sentiers pédestres balisés. Tous ces circuits empruntent des espaces naturels tout à fait exceptionnels : massifs dunaires, marais salants, forêts de pins et de chênes verts (Bois de la Chaise), digues, etc. Afin de nous aider dans notre protection de l'environnement, respectez ces espaces fragiles, où vivent de nombreuses espèces végétales et animales.

Noirmoutier Island has some 50 km of waymarked walking trails. All these circuits make their way through quite exceptional natural areas: dune massifs, saltmarshes, forests of pines and holm oaks (Bois de la Chaise), sea walls, etc. To help us protect the environment, respect these fragile areas where many plant and animal species live.

Die Insel Noirmoutier zählt rund 50 km gekennzeichnete Wanderwege. Alle diese Strecken führen durch ganz außergewöhnliche natürliche Räume: Dünenmassive, Salzgärten, Kiefern- und Steineichenwälder (Bois de la Chaise), Deiche usw... Um uns beim Schutz dieser Umwelt zu helfen, halten Sie diese anfälligen Räume in Ehren, in denen zahlreiche Pflanzen- und Tierarten leben.



Pour plus de détails sur les circuits pédestres balisés, demandez « Le Guide Nature », document disponible gratuitement dans les Offices de Tourisme de l'île de Noirmoutier.

For more detail on waymarked walking circuits, ask for the "Nature Guide," a document available free of charge at the Noirmoutier Island Tourist Office branches.

Fragen Sie nach dem „Le Guide Nature“ für weitere Einzelheiten über die gekennzeichneten Wanderwege, der in den Fremdenverkehrsämtern der Insel Noirmoutier kostenlos zur Verfügung steht.

Aires de pique-nique | Picnic Areas | Picknickplätze

BARBÂTRE

Rue de la Pointe
4 tables

Rue du Camping
3 tables

LA GUÉRINIÈRE

Bois des Éloux
Rue de la Noire
6 tables

Plage de la Cantine
4 tables (et jeux enfants)

Parking de la Court
2 tables

Parking des Pins
4 tables (dont 1 accès PMR)

L'ÉPINE

Bois des Éloux
Rue de la Forêt
5 tables

Moulin de la Bosse
7 tables

La Thibaudière
2 tables

Rue de l'Hôtel de Ville
(face au bureau de tabac)
1 table

Place de la Rabiette
2 tables

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Bois de la Chaise

- Rue de la Barbauderie (côté espace de plantation « Une naissance un arbre ») : 5 tables
- Allée des Sableaux (entre Koat Ar Mor et les toilettes publiques) : 4 tables
- Allée des Sableaux (accès Fort St-Pierre) : 2 tables
- Allée des Soupirs (côté bois) : 4 tables

La Clère

Carrefour rue de la Lande St-Joseph
Allée Pierre l'Ermite (côté cale accès plage) : 6 tables

L'HERBAUDIÈRE

Bois de Luzéronde
Rue du Grand Mûrier (bois ONF)
4 tables





Location de Vélos et de Rosalies



www.cyclhop.fr

Possibilité de livraison

NOIRMOUTIER
55 Avenue Joseph Pineau
85330 Noirmoutier-en-l'île
02 51 39 01 34

LA GUÉRINIÈRE
169 Rue Nationale
85680 La Guérinière
02 51 35 80 61

BARBÂTRE
1 Rue du Centre
85630 Barbâtre
02 51 35 80 61

ancv

BAZAR BONNICHON
DEPUIS 1980

OUVERT 7/7 en saison

LOCATION DE VÉLOS TOUTE L'ANNÉE

Tarifs dégressifs !

VENTE DE VÉLOS D'OCCASION FIN DE SAISON
Vélos électriques / Vélos adultes / Vélos enfants et accessoires

18 rue du Rosaire - Place du Marché - 85330 NOIRMOUTIER
02.51.39.28.03 - www.bazar-bonnichon.fr - bazarbonnichon@orange.fr

CHEQUES CADEAUX ACCEPTÉS ANCV ET AUTRES.

ancv

**- BORNE DE RECHARGE
- PARKING SURVEILLÉ POUR VOS VÉLOS**

L'île à Vélo
LOCATION - VENTE - RÉPARATION - ACCESSOIRES

LIVRAISON GRATUITE NOUS CONSULTER

Une équipe qualifiée et sympathique à votre service vous conseillera sur les balades à faire en vélo !

Des vélos pour tous, récents, entretenus (fabrication française), tandem, suiveurs, remorques enfants, etc...

Sur le boulevard principal d'accès à Noirmoutier en l'île
Grand parking situé à 100 m de l'île vélo
12 rue du Boucaud (À CÔTÉ DE «LA BOÎTE À PÊCHE»)

ancv

02 51 35 97 76 - www.lile-a-velo.com - lileavelo@orange.fr

No'Vélo E-BIKE
LOCATION • VENTE • ENTRETIEN

Du vélo électrique au scooter, découvrez notre large gamme vintage et branchée, disponible à la vente ou à la location.

17 rue de l'hôtel de ville 85740 L'Épine
www.locnovelo.com www.facebook.com/No-Vélo
contact@locnovelo.com • Olivier 06 08 47 71 23 • Rose 06 61 20 02 53

CYCLES CHARIER
VÉLOS | CYCLOS | SCOOTERS

ouvert toute l'année !

RECOMMANDÉ PAR LE GUIDE DU ROUTARD

Vente Réparation Location

23, Avenue Joseph Pineau, 85330 NOIRMOUTIER
02 51 39 01 25 - cyclecharier@orange.fr




06 73 47 86 01 Pour vous permettre de faire des promenades à proximité des pistes cyclables et parking sur place

Z.A LA SALORGE
(A proximité de Gamm Vert)
NOIRMOUTIER

- VÉLOS ENFANTS 16/20 POUÇES
- VTT ADULTES & JUNIORS
- VÉLOS VILLES MIXTES
- VTC POUR HOMMES & FEMMES
- TANDEM & VÉLOS ÉLECTRIQUES
- REMORQUES ENFANTS & SUIVEURS

BARBÂTRE

LE VEL'HOP
1 rue du Centre
Tél. : 02 51 35 80 61
www.cyclhop.fr

LA GUÉRINIÈRE

LE VEL'HOP
169 rue Nationale
Tél. : 02 51 35 80 61
www.cyclhop.fr

L'ÉPINE

LE CENTRAL
2 rue Albert Lassourd
Tél. : 02 51 39 46 53

LAMER CYCLES

(réparation vélos et customisation)
30 avenue de la Liberté
Port. : 07 61 09 05 74

NO' VÉLO BIKE SHOP

17 rue de l'Hôtel de Ville
Port. : 06 08 47 71 23
Tél. : 06 61 20 02 53
www.locnovele.com
f No' Vélo

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

BAZAR BONNICHON
18 rue du Rosaire
Place du Marché
Tél. : 02 51 39 28 03
www.bazar-bonnichon.fr

CYCLES CHARIER

23 avenue Joseph Pineau
Tél. : 02 51 39 01 25

L'ÎLE À VÉLO

12 rue du Boucaud
Tél. : 02 51 35 97 76
www.lile-a-velo.com

LOCAVÉLO

Z.A. La Salorge
Tél. : 06 73 47 86 01

SPAR

44 rue du Grand Vieil
Le Vieil
Tél. : 02 51 39 00 14

LE VEL'HOP

55 avenue Joseph Pineau
Tél. : 02 51 39 01 34
www.cyclhop.fr

Visites de Marais Salants | Visiting the Salterns | Besichtigungen der Salzgärten



Marais

Les Angibauds

Cathy GUERIN

Nous vous proposons une visite commentée gratuite en juillet & août à 15h30 et 17h (tous les jours) lors de la récolte du saunier. Hors saison, visite de groupes scolaires et particuliers sur RDV.

Vente au détail dans notre petite calorge des produits du marais : gros sel, fleur de sel, sel aromatisé, saicorné.

Tél. 06 18 01 06 08

Route de Noirmoutier (D95) - 85740 L'ÉPINE

Retrouvez-nous à la boutique

L'Atelier du Sel

Produit du Marais

22 av. de la Liberté - 85740 L'ÉPINE

(Derrière l'église)



Marais Salants de Bonne Pogne

VENTE DE SEL FLEUR ET SEL FIN



☎ 06.36.17.15.03

Visites anglaises et françaises (groupes, cars... sur RDV)



Marais " La Nouvelle Brille" Ets AGUILLON
(face à la coopérative ostréicole)
85 680 La Guérinière D38

Production Artisanale : Emmanuel et Yolande
Tél : 06.86.78.64.19

Visites guidées gratuites de :
Mars à Septembre une à 17 h 7 j/7
Juillet et Août une à 11h30 et une à 17 h 7j/7

Vente directe : Sel fin, Fleur de sel,
Gros sel, Salicorne, Moutarde, Idées cadeaux...

Marais Salant de la Corbe

Production et vente de Sel Marin et Fleur de Sel de Noirmoutier

Visite commentée gratuite de la Saline en juillet et août à 17h



Route de Champierreux (D96) - L'Épine - Tél. 06 82 13 08 15 - Visites groupes sur RDV
selmarinnoirmoutier@gmail.com - GPS 46.992479 x -2.267339



Serge Couchouron 06 33 46 60 48

Face à la rue de la Foliette à L'ÉPINE (sur D38)

GPS 46.977836 x -2.262132

Marais Puyllorson l'Épine

Visite commentée à 17h tous les jours sauf dimanche
GRATUITE ET SANS RESERVATION

. Du 15 juin au 15 septembre
. Groupes sur RDV de mars à septembre



Vente directe : Fleur de sel, gros sel, salicornes ...



MARAIS CHESSE
VENTE DIRECTE

SEL ET AUTRES PRODUITS DU MARAIS

VISITE GRATUITE JUILLET/AOÛT

ACCÈS : ROUTE DE CHAMPIERREUX (FACE COOPÉRATIVE AGRICOLE) - 85330 NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Tél. 06 63 24 02 98 - dylanlesne@laposte.net

Marais Les Coûts

Vente directe de sa production de sel et visite gratuite

Coordonnées GPS : 46.989579 - 2.279638
85740 L'ÉPINE - Philippe Damour - gendron.claudie@orange.fr - 07 71 68 20 38
Route du Port de Morin, avant-dernier rond point 1^{er} chemin à droite (piste cyclable)

Du 15 Juin au 30 Septembre

Tous les jours à 11h et à 17h (sauf dimanche)

GROUPES SUR RESERVATION (du 15 Avril au 30 Septembre)

Le marais Mounet

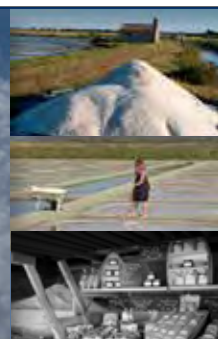
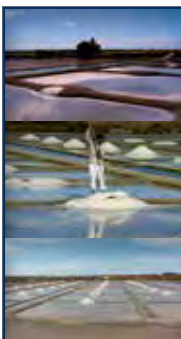
Vente directe des produits de notre marais salant

*
Gamme éco-responsable
épices issues de l'agriculture biologique

*
Visites commentées du marais en juillet et août, tous les jours à 16h et à 18h - Gratuites sans réservation

*
Accueil de groupe sur réservation (hors juillet et août)

Tél : 06.01.71.17.50 - www.seldenoirmoutier.com -



LA GUÉRINIÈRE

MARAIS LA NOUVELLE BRILLE AGUILLON Emmanuel
Zone de la Nouvelle Brille (face à la coopérative ostréicole) - D38
Port. : 06 86 78 64 19

MARAIS BOILEAU LE DOMAINE DE NO COUTHUIS Nathalie et Christophe
Route de l'Épine (entre Rond-Point de l'Europe et Garage des Eglats)
Port. : 06 82 26 47 42

LA CABANE À SEL NAUD Philippe
Rond-Point de l'Europe
Port. : 06 13 75 39 65

LERMON Bénédicte
Marais de La Savinière (face à la rue de la Bouinière)
Port. : 06 19 39 39 09

L'ÉPINE

MARAIS LES ANGIBAUDS GUÉRIN Cathy
Route de Noirmoutier - D95
Port. : 06 18 01 06 08

MARAIS DE BONNE POGNE PETITGAS Philippe, Dylan et Leny
Route de Noirmoutier
Port. : 06 36 17 15 03

MARAIS DE LA CORBE HERBET Willy
Route de Champierreux - D96
Port. : 06 82 13 08 15

MARAIS LES COÛTS DAMOUR Philippe
Chemin du Pont de Marais Neuf
Port. : 07 71 68 20 38

MARAIS CUL DE TRUIE NOÉLL Adrien et Noémie PERAUDEAU Nicolas
Lieu-dit « Cul de Truie » 148 route de Noirmoutier
Port. : 06 36 52 77 47

LE MARAIS MOUNET POMMEAU Sébastien et BAUDOIN Karine
Route de Noirmoutier - D95
Port. : 06 01 71 17 50
www.seldenoirmoutier.com

MARAIS PUYLLORSON COUCHOURON Serge
Face à la rue de la Foliette (sur D38)
Port. : 06 33 46 60 48

LE MARAIS NEUF RIGOULT Patrice
Pont du Marais Neuf
Port. : 06 63 32 86 66

MARAIS PORNUCHETTE PALIN Marie et Benjamin
Route de l'Épine
Port. : 06 88 46 18 56

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

MARAIS CHESSE LESNE Dylan
Route de Champierreux - D96 (face à la coopérative agricole)
Port. : 06 63 24 02 98

MARAIS DELYS JOLLY Sébastien et Vincent
Route de Noirmoutier - D95
Port. : 06 98 87 84 11





Environnement : les bonnes pratiques

Good Environmental Practices | Umwelt: die richtigen Gepflogenheiten

L'île de Noirmoutier offre un cadre de vie exceptionnel. Ses paysages diversifiés sont autant d'écosystèmes abritant une flore et une faune variées.

Ensemble, contribuons, par des gestes simples et des comportements adaptés, à concilier fréquentation humaine et préservation de notre patrimoine naturel.



Noirmoutier Island offers an exceptional living environment. Its diversified landscapes are as many ecosystems sheltering varied flora and fauna. **Together, let's contribute to reconciling human presence and preservation of our natural heritage through simple gestures and appropriate behaviours.**

Die Insel Noirmoutier bietet außergewöhnliche Lebensbedingungen. Ihre abwechslungsreichen Landschaften sind alle Ökosysteme, die eine vielfältige Pflanzen- und Tierwelt bergen.

Lassen Sie uns gemeinsam durch einfache Gesten und richtiges Verhalten dazu beitragen, den Besuch von Menschen und die Erhaltung unseres Naturerbes miteinander in Einklang zu bringen.

Le pied des dunes est un milieu fragile. Les dépôts naturels d'algues ou « laisses de mer » constituent des écosystèmes, où se nourrissent et nichent certaines espèces d'oiseaux.

Acceptons la présence de ces algues dans le sable et évitons d'étendre notre serviette au pied des dunes.



The foot of the dunes is a fragile environment. The natural deposits of seaweed or tide marks make up ecosystems where a number of bird species feed and nest. **Let's accept the presence of these seaweeds on the sand and let's avoid spreading out our beach towels at the foot of the dunes.**

Der Fuß der Dünen ist ein empfindliches Milieu. Die natürlichen Ablagerungen von Algen oder „Überflutungsgrenzen“ bilden Ökosysteme, in denen manche Vogelarten nisten und sich ernähren. **Wir müssen diese Algen im Sand akzeptieren und davon absehen, unser Badetuch am Fuß der Dünen auszubreiten.**

Les dunes grises et boisées de l'île sont parmi les plus belles de France. Elles sont très sensibles au piétinement.

Empruntons les sentiers balisés pour limiter les incidences de nos allées et venues à la plage.



The island's wooded grey dunes are among France's finest. They are very sensitive to trampling. **Let's take the waymarked paths to limit the impacts of our comings and goings to and from the beach.**

Die grauen und bewaldeten Dünen der Insel gehören zu den schönsten in Frankreich. Sie sind sehr empfindlich gegen Getrampel. **Benutzen wir die gekennzeichneten Pfade, um unser Hin und Her zum Strand in Grenzen zu halten.**

Les marais sont au printemps et en été un lieu privilégié pour la reproduction d'oiseaux d'eau.

Au cours de cette période critique, ces espèces sont très sensibles au dérangement, éloignons-nous pour observer à distance.



In springtime and summertime, the marshes are privileged places for waterfowl reproduction. **During this critical period, these species are very sensitive to disturbance, let's move away and watch from a distance.**

Die Sümpfe sind im Frühjahr und Sommer die bevorzugte Stätte für die Fortpflanzung von Wasservögeln. **Im Laufe dieses kritischen Zeitraums sind diese Arten sehr anfällig für Störungen, um sie aus der Ferne zu beobachten.**

Plusieurs secteurs de l'île font l'objet d'une gestion écologique spécifique, notamment les 2 réserves naturelles de l'île. Ces sites phares pour la protection de la biodiversité nécessitent une attention particulière.

Lors de nos visites, respectons les consignes de fréquentation.



Several areas of the island are the subject of specific ecological management, especially the island's two nature reserves. These key sites for biodiversity protection require special care.

When visiting, let's observe site visit instructions.

Mehrere Bereiche der Insel sind Gegenstand einer spezifischen ökologischen Verwaltung, insbesondere die beiden Naturschutzgebiete der Insel. Diese herausragenden Stätten für den Schutz und die Biodiversität erfordern eine besondere Beachtung. **Halten wir bei unseren Besuchen die Besuchsvorschriften ein.**

Pêche à pied

Shellfishing | Strandfischerei

Les plages de l'île se prêtent particulièrement à la pêche à pied.

Quelques conseils :

- Prenez le temps de consulter les horaires des marées.
- N'utilisez que la grapette à main (ou griffe à dents) non grillagée à 3 dents et le couteau pêche-palourde comme outils. Le piochon est interdit
- Préservez la ressource en respectant les quantités et les tailles autorisées.
- Remettez en place les cailloux que vous aurez déplacés.

The island beaches are especially well suited to shellfishing.

A few pieces of advice:

- Take the time to consult tide times.
- Use as fishing tools only the *grapette* (or toothed claw), a hand tool with three teeth and no mesh, and the clam fishing knife.
- Preserve shellfish resource by complying with allowed sizes and quantities.
- Put back in place the stones you've shifted.

Die Strände der Insel eignen sich besonders für das Strandfischen.

Ein paar Tipps:

- Nehmen Sie sich die Zeit, im Gezeitenplan nachzusehen.
- Benutzen Sie nur die Handharke (oder Klaue) ohne Gitter mit 3 Zinken und das Fischermesser für Venusmuscheln als Werkzeuge.
- Bewahren Sie die Ressourcen, indem Sie die gestatteten Mengen und Größen einhalten.
- Legen Sie die Steine zurück, die Sie versetzt haben.

TAILLE ET QUANTITÉ AUTORISÉES

► **CREVETTES ROSES**
Taille : 5 cm

► **CRABES**
Taille : 13 cm (tourteau)
Taille : 6,5 cm (étrille ou ballerette)

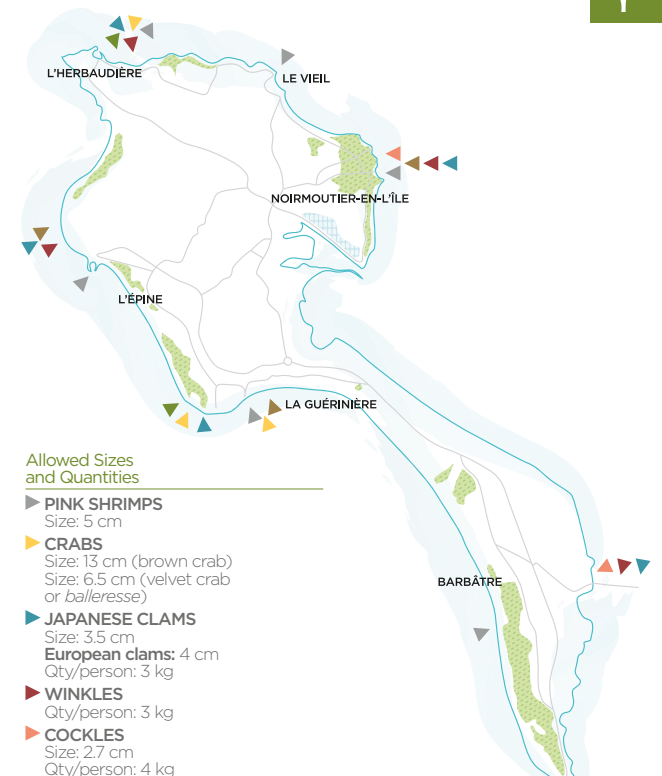
► **PALOURDES JAPONAISES**
Taille : 3,5 cm
P. européennes : 4 cm
Quantité/pers. : 3 kg

► **BIGORNEAUX**
Quantité/pers. : 3 kg

► **COQUES**
Taille : 2,7 cm
Quantité/pers. : 4 kg

► **MOULES**
Taille : 4 cm
Quantité/pers. : 5 kg

► **HÛÎTRES CREUSES**
Taille : 5 cm
Quantité/pers. : 5 douzaines (dans la limite de 5 kg)



Allowed Sizes and Quantities

► **PINK SHRIMPS**
Size: 5 cm

► **CRABS**
Size: 13 cm (brown crab)
Size: 6.5 cm (velvet crab or ballerette)

► **JAPANESE CLAMS**
Size: 3.5 cm
European clams: 4 cm
Qty/person: 3 kg

► **WINKLES**
Qty/person: 3 kg

► **COCKLES**
Size: 2.7 cm
Qty/person: 4 kg

► **MUSSELS**
Size: 4 cm
Qty/person: 5 kg

► **CUPPED OYSTERS**
Size: 5 cm
Qty/person: 5 dozens (limited to 5 kg)

Genehmigte Größen und Mengen

► **GARNELEN**
Größe: 5 cm

► **KREBSE**
Größe: 13 cm (Taschenkrebs)
Größe: 6,5 cm (Schwimmkrabbe oder Sandkrabbe)

► **JAPANISCHE VENUSMUSCHELN**
Größe: 3,5 cm
Europäische Venusmuscheln: 4 cm
Menge/Pers.: 3 kg

► **STRANDSCHNECKE**
Menge/Pers.: 3 kg

► **HERZMUSCHELN**
Größe: 2,7 cm
Menge/Pers.: 4 kg

► **MIESMUSCHELN**
Größe: 4 cm
Menge/Pers.: 5 kg

► **FELSENAUSTERN**
Größe: 5 cm
Menge/Pers.: 5 Dutzend (auf 5 kg beschränkt)



⚠ **La réglementation de la pêche des coquillages en Vendée est susceptible d'évoluer en 2021.**

Plus d'informations sur :
www.vendee.gouv.fr (Politiques publiques/Mer, littoral et pêche/Pêche maritime de loisir)

⚠ **The shellfishing regulations in the Vendée are likely to evolve in 2021.**

More information at:
www.vendee.gouv.fr (Public policies/Sea, coastline and fishing/Recreational sea fishing)

⚠ **Die gesetzlichen Vorschriften für den Fang von Schalentieren in der Vendée können 2021 möglicherweise geändert werden.**

Weitere Informationen unter:
www.vendee.gouv.fr (Öffentliche Politik/Meer, Küstenstreifen und Fischfang/Freizeitfischfang auf See)



Sensations marines

Ocean sensations | Meeresempfindungen

Ici, les sports de mer sont variés. voile, sports de glisse, kitesurf, paddle, kayak, jet ski, plongée : les propositions abondent autour de l'île pour découvrir ou pratiquer.

Un souffle de tradition

À Noirmoutier, le nautisme a d'abord une dimension patrimoniale. Il est le digne héritier d'une tradition séculaire de belle plaisance réhabilitée il y a plus de vingt ans. Elle perdure aujourd'hui au travers de grands événements avec le soutien de quelques artisans passionnés.

En matière de loisirs nautiques, l'originalité du lieu est d'être une île. D'est en ouest, elle propose ainsi un large éventail de sites pour pratiquer sa spécialité favorite dans les meilleures conditions...

Selon son humeur, et surtout selon celle d'Éole, on trouve toujours, pour naviguer, un espace adapté à ses capacités. Avec, en guise de plan d'eau, le choix royal entre la Baie de Bourgneuf et l'Atlantique...



Here, sea sports are varied. Sailing, sliding sports, kitesurfing, paddling, kayaking, jet skiing, diving: there's an abundance of offers available around the island for discovery or practice.

A breath of tradition

In Noirmoutier, water sports first have a patrimonial dimension. They are the worthy heirs of a century-old tradition of fine yachting restored more than twenty years ago. It endures today through major events with the support of a few passionate artisans.

The originality of the place for water leisure activities lies in its being an island. From east to west, it offers a wide range of sites where to practise your favourite speciality under the best conditions.

Depending on your mood and the wind, you can always find a sailing area to suit your capabilities, on Bourgneuf Bay or the Atlantic.



Die Meeressportarten sind hier vielfältig. Segeln, Brettsport, Kitesurf, Paddle, Kajak, Jet-Ski, Tauchen: die Angebote um die Insel herum sind im Überfluss vorhanden, zum Kennenlernen oder Ausüben.

Ein Hauch von Tradition.

Auf Noirmoutier ist der Wassersport in erster Linie mit Kulturerbe gleichzusetzen. Er ist der würdige Erbe jahrhundertalter Tradition schöner Segelboote, die vor über zwanzig Jahren neu belebt wurde. Sie setzt sich heute durch die großen Veranstaltungen mit der Unterstützung einiger begeisterter Handwerker fort.

Auf dem Gebiet der nautischen Freizeitgestaltung liegt die Besonderheit des Ortes darin, dass er eine Insel ist. Von West nach Ost verfügt sie so über ein breitgefächertes Angebot an Stätten, an denen man sein bevorzugtes Fachgebiet unter den besten Bedingungen ausüben kann.

Ganz nach Laune und vor allem der von Äol findet man immer zum Segeln einen Raum, der sich für seine Fähigkeiten eignet. Mit der Wahl ohnegleichen zwischen der Bucht von Bourgneuf und dem Atlantik als Wasserfläche.

Deux grands rendez-vous

Two Major Events | Zwei große Termine



32^e édition des Régates du Bois de la Chaise (10 au 12 août). Régates de vieux gréements pour trois jours de joutes nautiques devant la plage des Dames, de festivités devant le château et la spectaculaire remontée du Port.

32nd edition of the Bois de la Chaise Regattas (August 10-12). Regattas of heritage sailing boats for three days of nautical jousting in front of Les Dames Beach and of festivities in front of the castle, along with the spectacular sailing up the harbour.

32. Auflage der Regatten des Bois de la Chaise (10. bis 12. August). Drei Tage lang Regatten alter Takelagen zu Fischerstechen vor dem Strand Les Dames, Festlichkeiten vor der Burg und die beeindruckende Auffahrt in den Hafen.

22^e édition de La Noirmoutier Classic (1^{er} au 3 août - inscriptions le 31/07) donne rendez-vous à la belle plaisance pour 3 jours de compétition, spectacle magnifique de Requin, Dragon, métriques et voiliers patrimoniaux s'affrontant en Baie de Bourgneuf.

22nd edition of the Noirmoutier Classic (August 1 to 3 - Registrations on July 31) invites the fine yachting community for 3 days of contest, a magnificent sight of Shark, Dragon, Metric yachts and heritage sailing boats competing in Bourgneuf Bay.

22. Auflage der La Noirmoutier Classic (1. bis 3. August - Anmeldungen am 31.07.) ist ein Treffen für schöne Segeljachten zu 3 Tagen Wettkampf, ein herrliches Schauspiel von Haien, Drachen, metrischen und Booten des maritimen Erbes, die sich in der Bucht von Bourgneuf herausfordern.



Retrouvez plus d'informations dans notre Guide Animations d'été.
Find out more information in our Summer Activity Guide.
Für weitere Informationen sehen Sie in unserem Veranstaltungsführer des Sommers nach.



À l'école de l'océan

At the ocean's school | In der Schule des Ozeans

À partir de 7 ans, il est possible d'aborder le monde de la voile en s'initiant à l'optimist. Les écoles de voile sont nombreuses tout autour de l'île pour apprendre la pratique du dériveur. **Voir p. 34-35 : écoles de voile.**

From 7 years of age, it's possible to approach the sailing world by getting initiated into Optimist sailing. Many sailing schools around the island to learn dinghy sailing (See pp. 34-35: sailing schools).

Ab 7 Jahren ist es möglich, die Segelwelt zu erkunden, indem man sich mit dem Optimist vertraut macht. Rund um die Insel gibt es viele Segelschulen, in denen man den Umgang mit dem Schwertboot lernen kann. **Siehe S.34-35.**

Jardin des mers | Sailing School for Kids | Segelschulen für Kinder

Spécialement conçu pour les moussaillons à partir de 4 ans, le Jardin des Mers propose une approche en douceur de la navigation, à l'aide d'activités ludiques sur l'eau. Groupes réduits.

Specially designed for little shipmates from 4 years of age, the Garden of the Seas offers a gentle approach to sailing, through recreational activities on water. Limited groups.

Der Meeressgarten, der eigens für die kleinen Schiffsjungen ab 4 Jahren gedacht ist, macht in aller Ruhe mit Hilfe von spielerischen Beschäftigungen auf dem Wasser mit der Seefahrt vertraut. Kleine Gruppen.

BARBÂTRE

ÉCOLE DE VOILE HISSEZ HAUT

Cale de l'Océan
Tél. : 02 51 39 80 19
www.hissez-haut.fr

L'ÉPINE

MAXIMUM GLISSE / ÉCOLE DE VOILE LES PERLES

Étang des Perles
1 rue Louis Brien
Port. : 06 31 20 39 03
www.maximumglisse.com

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CENTRE NAUTIQUE FORT SAINT-PIERRE

Plage des Dames
Tél. : 02 51 39 32 62
https://centre-nautiqueville-noirmoutier.fr



Hissez-Haut.fr
Écoles de Voile de Barbâtre

Stages et Locations 02 51 39 80 19

ÉCOLE DE VOILE SUR L'ILE DE NOIRMOUTIER à l'Épave

Catamaran
Optimist
Marche aquatique
Kitesurf
Planche à voile
Kayak
Paddle sup
Jardin des mers

Réservations
06 31 20 39 03

www.maximumglisse.com

f i y FFVoile

Port Saint Pierre
centre nautique
de Noirmoutier-en-l'île

Jardin des mers
Optimist, dériveur
Catamaran
Planche à voile
Paddle

Stages
Cours particuliers
Sorties en famille

**OUVERT
DE MARS
À NOVEMBRE**

FFVoile

Plage des Dames - 85330 Noirmoutier-en-l'île
centre.nautique@ville-noirmoutier.fr
www.centre-nautique.ville-noirmoutier.fr

Réservation en ligne !

Noirmoutier-en-l'île

CENTRE DE VOILE
LA LIGUE DE L'ENSEIGNEMENT - F.O.L. VENDEE

ETE

- Stage de voile
- Optimist
- A partir de 6 ans
- Planche à voile
- Dériveur
- A partir de 10 ans

HORS ETE

- Voile
- Pour classe de mer ou groupe sur réservation

Inscriptions :
24 rue du Cloucq du Vieil
85 330 Noirmoutier
02 51 39 13 83
levieil@laligue85.org
www.laligue85.org



Multivoile

Plage des Dames - NO

LOCATION - INITIATION - COURS PARTS
CATAMARANS - DERIVEURS - KAYAKS - PADDLES
06.22.52.34.49.

Jet ski | Jet skiing | Jetski

JET SKI | BOUEE TRACTEE A L'EPINE

Chemin du Phare • Port du Morin • 85740 L'EPINE

Un max de sensations...
BOUEE TRACTEE dès 8 ans
 ...à partager en famille, entre amis

OUVERT D'AVRIL À SEPTEMBRE
 sur réservation téléphonique
06 62 13 13 52

www.fulljet.fr

Kite Surf – Wakeboard – Ski Nautique

Kitesurfing – Wakeboarding – Waterskiing | Kite Surfen – Wakeboard – Wasserski

Glisse Events

ÉCOLE DE SKI NAUTIQUE WAKEBOARD

SENSATIONS FORTES GARANTIES!

Plage Des Dames NOIRMOUTIER
 > Direction Bois de la Chaise

Stage : 1 à 10 séances
 tarifs dégressifs

Tél. : 07 82 54 95 43
 glisseevents@gmail.com
 Facebook : Glisse Events

STAGE / DÉCOUVERTE / PERFECTIONNEMENT

SKI CLASSIQUE // MONO SKI // WAKEBOARD // WAKESURF // STEP PADDLE // BOUEE TRACTEE

BARBÂTRE

MOUV'N KITE
 École Kitesurf Noirmoutier
 Pointe de La Fosse
 Rue de la Pointe
 Port. : 06 13 49 60 41
 www.mouvnkite.fr

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

ÉCOLE DE SKI NAUTIQUE/ WAKEBOARD
 Pratique : Plage des Dames
 Port. : 07 82 54 95 43
 Facebook : Glisse Events



Bouée tractée

Towed Tubing | Schlepboje

L'ÉPINE

FULL JET
 Port du Morin
 Port. : 06 62 13 13 52
 www.fulljet.fr
 Facebook : Full Jet

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

GLISSE EVENTS
 (cf. page 98)
 Pratique : Plage des Dames
 Port. : 07 82 54 95 43
 Facebook : Glisse Events





KAYAK / PADDLE / PADDLE GÉANT
BALADE AVEC MONITEUR / INITIATION / LOCATION

NOIRMOUTIER
évasion

Des moments "nature" en famille ou entre amis

ECOLE DE KAYAK & PADDLE

INFOS & RÉSERVATIONS : 06 74 21 66 61 / noirmoutierevasion@gmail.com
Plage des Sableaux • www.noirmoutierevasion.fr

BARBÂTRE

ÉCOLE DE VOILE HISSEZ HAUT (location)
Cale de l'Océan
Tél. : 02 51 39 80 19
www.hissez-haut.fr

L'ÉPINE

ÉCOLE DE VOILE MAXIMUM GLISSE (location)
Port de Morin
Port. : 06 31 20 39 03
www.maximumglisse.com

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

ÉCOLE DE KAYAK/PADDLE NOIRMOUTIER ÉVASION (balades et location)
Plage des Sableaux
Port. : 06 74 21 66 61
www.noirmoutierevasion.fr

ÉCOLE DE VOILE MULTIVOILE (location)

Plage des Dames
Port. : 06 22 52 34 49
<https://multivoile.online>

Location voile légère — Dériveur — Planche à voile — Paddle

Light Sailboats – Sailing Dinghies – Sailboards – Stand Up Paddle Boards for Hire | Segel – Jollenkreuzer – Windsurf – Paddelbrett-Vermietung

BARBÂTRE

ÉCOLE DE VOILE HISSEZ-HAUT (catamaran, planche à voile et paddle)
Cale de l'Océan
Tél. : 02 51 39 80 19
www.hissez-haut.fr

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

GLISSE EVENTS (paddle/paddle step)
Plage des Dames
Port. : 07 82 54 95 43
f Glisse Events

ÉCOLE DE VOILE MULTIVOILE (catamaran/dériveur/paddle/paddle géant)

Plage des Dames
Port. : 06 22 52 34 49
<https://multivoile.online>

ÉCOLE DE KAYAK/PADDLE NOIRMOUTIER ÉVASION (paddle/paddle géant)

Plage des Sableaux
Port. : 06 74 21 66 61
www.noirmoutierevasion.fr

Plongée Sous-Marine | Diving | Tauchen

CLUB DE PLONGÉE LA BULLE D'HER
Port de Pêche
85330 L'HERBAUDIÈRE
Port. : 06 79 37 87 19



ÉCOLE DE CHAR À VOILE

BARBATRE & L'ÉPINE

Sel ton Char

06 71 81 00 05

www.sel-ton-char.fr

seltonchar@gmail.com



SEL TON CHAR

École de char à voile affiliée FFCV
Pratique : plages de l'Océan et de la Croix Rouge à **Barbâtre**

Port. : 06 71 81 00 05
www.sel-ton-char.fr

FFCV-affiliated sand yachting school

Practice: Ocean Beach and La Croix Rouge Beach in **Barbâtre**
Strandsegelschule, Mitglied der FFCV
Praxis: Ozean Strände und La Croix Rouge in **Barbâtre**



Promenades – Pêche en mer – Navigation Côtière

Sea Outings - Sea Fishing - Coastal Boating | Bootsfahrten - Meeresfischerei - Küstenschiffahrt

O'Abandonado
Noirmoutier

le plaisir de naviguer
à bord d'un voilier
de 1916

Départ du port de l'Herbaudière
Embarquement jusqu'à 20 pers.

Tel: 0680722561
www.oabandonado.com

SORTIE VOILE - PÊCHE EN MER - COUCHER DE SOLEIL - JOURNÉE ÎLE DU PILIER

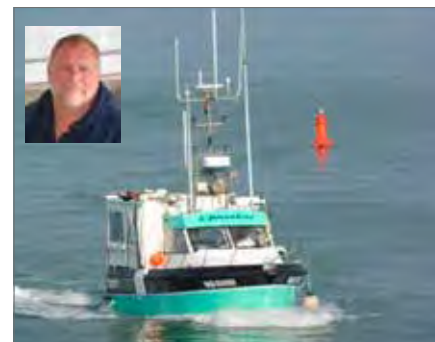
Pêche en mer | Sea Fishing | Meeresfischerei

Le Cadre de Pêche
Moniteur guide de Pêche

TOUTE L'ANNÉE

- Sortie pêche de plage "surfcasting"
- Sortie pêche côtière
- Sortie pêche aux leurres
- Prestation sur votre bateau

06 77 06 84 13
www.lecadredepeche.fr



L'AMANDINE

PÊCHES EN MER

DECOUVERTE DU METIER DE MARIN PÊCHEUR

Embarquez au Port de l'Herbaudière à Noirmoutier, pour un moment de convivialité et de partage avec Noël, pêcheur depuis 35 ans....

Mail : lamandinenoirmoutier@orange.fr

Tél: 06. 08. 16 .61. 17

Facebook: lamandinenoirmoutier

VOILE ET ENVIRONNEMENT

Navigation côtière et escales découvertes
dans la baie de Bourgneuf

Embarquez à la journée ou demi-journée
départ plage des Dames bois de la Chaise
Noirmoutier

Prenez la barre

Observez

Découvrez

Joël Léauté
Moniteur de voile
Animateur nature

Réservation 7j/7

06 33 07 23 82 www.noirmoutier-littoral.fr

Noirmoutier LITTORAL

Permis bateau | Boating License | Sportbootführerschein

PHARE
ouest
NAUTIQUE

PERMIS BATEAU Mer & Rivière

Port du Morin - L'Épine

06 32 49 82 95

www.phare-ouest-nautique.fr

L'ÉPINE

PHARE OUEST NAUTIQUE BATEAU ÉCOLE

Port de Morin - Chemin du Phare
Port. : 06 32 49 82 95
www.phare-ouest-nautique.fr

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

AUTO-BATEAU-MOTO ÉCOLE

88 avenue Joseph Pineau
Port. : 06 08 40 38 56

PHARE OUEST NAUTIQUE BATEAU ÉCOLE

15 avenue Joseph Pineau
Port. : 06 32 49 82 95
www.phare-ouest-nautique.fr



Vente et location de bateaux – Entretien – Chantiers navals

Boat Hire and Sale – Maintenance – Boatyards | Verkauf und Vermietung von Booten –
Wartung von Booten – Schiffswerften

LA GUÉRINIÈRE

ATLANTIC HORS-BORD
(location/vente/entretien/
hivernage)

1 rue de Noirmoutier
Tél. : 02 51 35 94 00

LA BARRE NAUTIQUE
(location/vente/entretien)

Impasse de la Fassonnaire
Z.A. des Mandeliers
Tél. : 02 51 68 56 21
Port. : 06 68 48 19 78

NOWE ATLANTIQUE
(vente/entretien/
hivernage)

Rue du Parc d'Activités
Tél. : 02 51 35 86 47

L'ÉPINE

BILLET MARINE
(concessionnaire Jeanneau)

(vente/entretien/réparation)
Port de Morin – 2 rue Louis Brien
Tél. : 02 51 35 73 86

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CHANTIER DES ÎLEAUX
(chantier naval)

Rue de l'Écluse
Tél. : 02 51 39 68 93
Port. : 06 11 74 84 45

CHARLES MARINE
(location/vente/chantier naval)

9 bis rue de l'Écluse
Tél. : 02 51 39 34 51
www.charles-marine.com

GENDRON PLAISANCE
(location/vente/entretien/
hivernage)

Rue de l'Écluse – BP 115
Tél. : 02 51 39 18 69
www.gendron-plaisance.com

ÎLE NAUTIQUE
(location/vente/entretien/
hivernage)

Port de Noirmoutier
Rue de l'Écluse – BP 303
Tél. : 02 51 39 05 78
www.ilenautique.com

L'HERBAUDIÈRE

CHARLES MARINE
(location/vente/chantier naval/
hivernage)

Terre-plein ouest
Port de Pêche et de Plaisance
Tél. : 02 51 35 73 88
www.charles-marine.com

GRONDIN MARINE SERVICE
(vente/réparation)

Terre-plein ouest
Port de pêche
Tél. : 02 28 12 92 92

CHANTIER VENDÉEN
(concessionnaire Jeanneau)
(entretien/chantier naval/
réparation)

Port de L'Herbaudière
Tél. : 02 51 39 12 06

Accastillage – Pêche – Équipements – Voileries

Chandlery – Fishing Gear – Equipment – Sails | Ausrüstungen – Segelmachereien

LA GUÉRINIÈRE

VOILERIE SIMONIN D ET C
(voiles d'ombrage –
voiles nautisme)

10 rue Tranchard
ZA des Mandeliers
Tél. : 02 51 39 41 87
www.voilesdombrages
noirmoutier.com
f Voilerie Simonin – Voiles
d'ombrages Noirmoutier

L'ÉPINE

L'ACCASTILLAGE DU MORIN

68 rue du Port de Morin

Tél. : 02 51 35 72 14

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

LA BOÎTE À PÊCHE

12 rue du Boucaud
Tél. : 02 51 39 08 41
boiteapeche-noirmoutier.blogspot.fr

QUINCAILLERIE DE LA MER

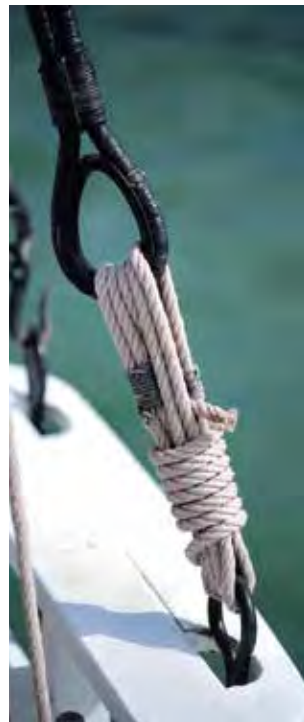
7 rue de l'Écluse
Tél. : 02 51 39 47 67
www.quincaillieriedelamer.fr

CHARLES MARINE

9 bis rue de l'Écluse
Tél. : 02 51 39 34 51
www.charles-marine.com

VOILERIE BURGAUD USHIP

Port de Noirmoutier
17 quai Cassard
Tél. : 02 51 39 12 66





Voiles d'ombrage - Voiles nautisme
voileriesimonin@orange.fr
02.51.39.41.87
www.voileriesimonin.fr





La boîte à pêche

PÊCHE
CHASSE SOUS-MARINE

COUTELLERIE
KAYAK - PADDLE
SPORTS TRACTÉS
COMBI NÉOPRENE



☎ 02 51 39 08 41

Magasin de 130m²
12 rue du Boucaud
à l'entrée de
Noirmoutier en l'Île,
(après Océanile)

QUINCAILLERIE DE LA MER

Tél. 02 51 39 47 67 www.quincaillieriedelamer.fr

NAUTISME - ACCASTILLAGE
PÊCHE - PLONGÉE
SKIS & BOUÉE - KAYAK
VÊTEMENT - DÉCORATION

PORT DE NOIRMOUTIER - 85330 (à côté de l'Aquarium)





“ Venez jeter un œil,
vous serez surpris ”

**PIONNIER DE L'ÉCONOMIE
SOCIALE ET SOLIDAIRE**



MODE PÊCHE NAUTISME DÉCO LOISIRS ALIMENTAIRE CULTURE COSMÉTIQUES

NOIRMOUTIER L'Herbaudière 02 51 39 20 44 www.comptoirdelamer.fr



LARGUEZ LES ANNEXES

Choisissez le confort du port de plaisance de l'Herbaudière

CONFORT – SÉCURITÉ – ACCESSIBILITÉ – CONVIVIALITÉ – SERVICES



PORT DE L'HERBAUDIÈRE
ÎLE DE NOIRMOUTIER

Découvrez notre nouveau site : port-herbaudiere.fr

Ports de plaisance — Mouillages | Marinas - Moorings | Jachthäfen - Ankerplätze

L'ÉPINE

PORT DE PLAISANCE COMMUNAL DE MORIN
Capitainerie
Chemin du Phare
Tél. : 02 51 35 81 26
portmorin@lepinede-noirmoutier.fr

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

SERVICE PORT ET MOUILLAGES
Capitainerie
4 rue de l'Écluse
Tél. : 02 51 26 03 36
Port. : 06 27 04 03 91
port.mouillages@ville-noirmoutier.fr

L'HERBAUDIÈRE

PORT DE PLAISANCE
Capitainerie
Tél. : 02 51 39 05 05
accueil@portherbau.com
www.port-herbaudiere.fr

Skippers | Skippers | Skipper

Formation et cours particuliers (réservé aux personnes propriétaires ou locataires d'un bateau)/convoyage

Training and private lessons (reserved for boat owners or renters)/conveying

Ausbildung und Privatstunden (für Bootseigentümer oder -mieter vorbehalten)/Überführung

BARBÂTRE

BERTHAUD Jean-Luc
16 Chemin du Tertre
Port. : 06 19 57 64 18

LA GUÉRINIÈRE

NO QUARTER
ABGRALL Gildas
43 rue de la Nourse
Port. : 06 81 54 67 90



Conseils et recommandations

liés à la pratique des sports nautiques |

Advice and recommendations in connection with water sports practice |

Ratschläge und Empfehlungen für die Ausübung von Wassersport

1 ▶ Consultez la météo et méfiez-vous des vents de terre et des courants de marée qui éloignent de la côte et qui portent vers le large.

2 ▶ Ne pas partir seul et prévenir un proche qui puisse surveiller vos évolutions et prévenir le CROSS en cas d'inquiétude.

3 ▶ Naviguer de préférence à plusieurs car c'est un gage de sécurité en mer.

4 ▶ Pour être secouru, il faut être « vu ». En cas de difficulté, ne quittez jamais votre flotteur pour tenter de rentrer à la nage, signalez-vous en mettant en œuvre votre moyen lumineux. Il est obligatoire de porter, quel que soit l'engin utilisé, un équipement individuel de flottabilité.

5 ▶ La pratique des loisirs nautiques est interdite de nuit, entre le coucher et le lever du soleil.

▲ En haute saison, la pratique de certaines activités nautiques au départ des plages, peut être interdite par arrêté municipal (ex. Kitesurf) ou autorisée exclusivement dans d'autres zones.

Le pratiquant doit être attentif aux pictogrammes et se renseigner sur les plans de balisage auprès des mairies concernées.

La zone de pratique de ces sports se situe au-delà de 300 m du rivage et jusqu'à 2 milles de la côte. Utilisez les chenaux obligatoires.

Chaque pratique nécessite des précautions particulières. Se renseigner auprès des prestataires qualifiés.

1 ▶ Consult weather forecasts and beware of winds from the land/tide currents that carry you away from the coast and to the open sea.

2 ▶ Do not go alone and inform a close relative who may keep an eye on your movements and warn the CROSS in case of worry.

3 ▶ Preferably sail with several people as this is a guarantee of safety at sea.

4 ▶ To be rescued, you have to be "seen." In the event of difficulty, never leave your float in an attempt to swim back to the shore, draw attention by operating your luminous means. Whatever the gear used, it is compulsory to wear a personal flotation device.

5 ▶ Doing recreational water activities at night, between sundown and sunrise, is prohibited.

▲ In high season, practising certain water activities from the beaches may be prohibited by municipal by-laws (ex: kitesurfing) or authorized exclusively in other areas. Those doing such activities need to be mindful of pictograms and inquire

Le CROSS (Centre de Sauvetage) émet quotidiennement des bulletins météorologiques après annonce sur VHF (canal 16) et assure une veille 24H/24. Tél. : 02 97 55 35 35 (depuis un fixe) ou le 196 (depuis un portable).

The CROSS (Sea Rescue Centre) issues daily weather reports after announcement on VHF (channel 16) and ensures a 24-hour-a-day watch. Tel.: 02 97 55 35 35 (from landline) or 196 (from mobile).

Das CROSS (Rettungszentrum) gibt täglich nach Ankündigung auf VHF (Kanal 16) Wetterberichte heraus und hält rund um die Uhr Wacht. Tel.: 02 97 55 35 35 (von einem Festanschluss) oder 196 (von einem Handy).

about buoyage plans at the relevant town halls.

Areas to practise these sports extend from beyond 300 m off shore to 2 sea miles from the coast. Use compulsory channels.

Each activity practised requires special precautions. Inquire with well-trained water sports providers.

1 ▶ Sehen Sie sich den Wetterbericht an und nehmen Sie sich vor den Winden vom Land her und den Gezeitenströmungen in Acht, die von der Küste weg und auf die hohe See treiben.

2 ▶ Nie allein aufbrechen und einen Nahestehenden benachrichtigen, der Ihre Fahrt überwachen und bei Besorgnis das CROSS benachrichtigen kann.

3 ▶ Vorzugsweise zu mehreren auf See fahren, denn das ist eine Voraussetzung für die Sicherheit auf See.

4 ▶ Um gerettet werden zu können, muss man sichtbar sein. Bei Problemen verlassen Sie nie Ihren Schwimmkörper, um zurückzuschwimmen, machen Sie sich durch die Benutzung

Ihres Leuchtzeichens bemerkbar. Ganz gleich, welches Gerät benutzt wird, ist die Benutzung einer individuellen Schwimm-ausrüstung vorgeschrieben.

5 ▶ Die Ausübung von Wassersportarten ist in der Nacht zwischen dem Sonnenunter- und Sonnenaufgang verboten.

▲ In der Hochsaison kann die Ausübung mancher Wassersportarten durch Gemeindebeschluss verboten (z.B. Kitesurf) oder ausschließlich in anderen Gebieten gestattet werden. Der Ausübende muss die Piktogramme beachten und sich bei den betreffenden Rathäuser über die Bekabungspläne informieren.

Das Gebiet für die Ausübung dieser Sportarten liegt hinter 300 m vom Ufer und bis zu 2 Meilen von der Küste. Benutzen Sie die obligatorischen Fahrstraßen.

Jede Ausübung erfordert besondere Vorsichtsmaßnahmen. Erkundigungen bei den qualifizierten Anbietern.



Plus d'informations sur : www.ecologique-solidaire.gouv.fr (Politiques publiques/Transport fluvial, mer et ports/Plaisance et loisirs nautiques/Gestes et conseils pour les loisirs nautiques en mer)

More information at: www.ecologique-solidaire.gouv.fr

Weitere Informationen auf: www.ecologique-solidaire.gouv.fr



Dynamique et sereine
Dynamic and serene | Dynamisch und gelassen

Ici, il y a toujours quelque chose à faire. Visites, expos, animations, détente : on découvre, on rencontre, on bouge au gré de ses envies.

Sur l'île de Noirmoutier, tout est à portée de main... Abondante et variée, l'offre de loisirs sait combler les appétits des petits et des grands. Au-delà des incontournables, elle permet aussi de faire quelques découvertes insolites. Mais cette dynamique a aussi le bon goût de toujours respecter le rythme de chacun... Une sérénité en parfaite harmonie avec la douce ambiance noirmoutrière.

Here, there's always something to do: visits, exhibitions, activities, relaxing: you can make discoveries, have encounters, move about whenever you feel like it.

On Noirmoutier Island, you have everything at hand, thanks to a plentiful and diversified leisure offer apt to satisfy the appetites of old and young alike, with must-do activities, but also a number of out-of-the-way discoveries, yet always with respect for each one's pace-providing serenity in perfect harmony with the mild Noirmoutier atmosphere.

Hier gibt es immer irgendetwas zu tun, Besichtigungen, Ausstellungen, Animationen, Entspannung: ganz nach Lust und Laune entdeckt man, trifft, bewegt man sich.

Auf der Insel Noirmoutier ist alles in Reichweite... Das reichhaltige und vielfältige Freizeitangebot versteht es, die Gelüste von Groß und Klein zu befriedigen. Über die unumgänglichen hinaus lassen sich auch einige ausgefallene Entdeckungen machen. Aber diese Dynamik berücksichtigt dennoch den Rhythmus jedes einzelnen... Eine Gelassenheit in vollkommener Harmonie mit der milden Atmosphäre von Noirmoutier.

4 aventures en pleine nature !
La chasse aux trésors avec Louise

Télécharge l'application gratuite **Île de Noirmoutier Aventures** sur l'App Store et Google Play !

Télécharger dans l'App Store | DISPONIBLE SUR Google Play

Des séjours en famille et des cadeaux à gagner* !

« Une super activité pour les jours sans plage ! » Valentin, Paris

« Belle surprise ! Moi qui croyais bien connaître cette île ! » Gaëlle, Tours

ÎLE DE Noirmoutier OFFICE DE TOURISME | furet company

*Jeu gratuit sans obligation d'achat du 10 avril au 7 novembre 2021. Ouvert à toute personne physique résidant en France Métropolitaine. Règlement complet et modalités du jeu sur www.ile-noirmoutier.com.

Demandez les « Guides des animations » du Printemps et de l'Été, ainsi que nos programmes spécifiques pour les vacances scolaires. Renseignements dans les Offices de Tourisme de l'île de Noirmoutier et sur notre site internet : www.ile-noirmoutier.com

Ask for the Spring and Summer activity guides, as well as our specific school holiday programmes. Info at the Noirmoutier Island Tourist Office branches and on our website: www.ile-noirmoutier.com.

Fordern Sie die Führer der Veranstaltungen für Frühjahr und Sommer sowie unsere spezifischen Programme für Schulferien an. Auskünfte in den Verkehrsämtern der Insel Noirmoutier und auf unserer Website: www.ile-noirmoutier.com



Loisirs culturels – Animations

Cultural Leisure – Activities | Kulturelle Aktivitäten – Animationen



Bibliothèques – Librairies – Café

Libraries – Café Libraries | Büchereien – Café – Buchhandlungen

BARBÂTRE

BIBLIOTHÈQUE BARBÂTRINE
Place de l'Église
Mairie : Rue de l'Église
(courrier uniquement)
Tél. : 02 51 60 39 90
Port. : 06 73 65 90 51

LA GUÉRINIÈRE

MÉDIATHÈQUE COMMUNALE
12 place René Ganachaud
Tél. : 02 51 39 49 83

L'ÉPINE

BIBLIOTHÈQUE ANGÈLE-BLANCHARD
9 bis avenue de la Liberté
(face à l'église)
Tél. : 02 51 39 11 17 (Mairie)

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

BIBLIOTHÈQUE POUR TOUS
5 rue de la Poste
Tél. : 02 51 39 78 76

LIBRAIRIE-CAFÉ TRAIT D'UNION

1 bis rue du Grand Four
Tél. : 02 51 35 59 22

BIBLIOTHÈQUE « LIRE AU VIEIL »

Espace Léa Beaugé
(ancienne école du Vieil)
Rue Monseigneur Sobeaux
Le Vieil
Port. : 06 65 27 58 63

Cinéma | Cinema | Kino

NOIRMOUTIER EN L'ÎLE

CINÉMA LE MIMOSA
73 avenue Joseph Pineau
Programme du jour :
02 51 35 73 73 (gratuit)



Des vacances sur l'île de Noirmoutier, ce sont des moments inoubliables ancrés pour la vie !

Petit paradis des enfants, on y trouve de multiples lieux et activités, pour se divertir ou se faire de nouveaux copains, et parfois pour la vie... C'est aussi en famille que l'on s'y fabrique de jolis souvenirs.

Si la plage est le plus formidable des terrains de jeux, l'île de Noirmoutier propose également une large palette de sites de loisirs, de spectacles et d'animations, de stages sportifs, de promenades balisées en pleine nature.

Pour que chacun choisisse à son gré, un programme de vacances inoubliables.

Holidaying on Noirmoutier Island means unforgettable moments ingrained for life!

A little paradise for kids, it features multiple places and activities, to have fun or make new friends, and sometimes for life... Here, with family too, you can build nice memories.

While the beach is the most wonderful of playgrounds, Noirmoutier Island also offers a wide array of recreation sites, shows and activities, of sports training courses, of signposted walks in the heart of nature.

So that everyone may choose at one's discretion a programme of unforgettable holidays.

Ferien auf der Insel Noirmoutier, das sind unvergessliche, für das ganze Leben verankerte Augenblicke!

In diesem kleinen Paradies für Kinder findet man viele Orte und Beschäftigungen, um sich zu entspannen oder neue Freunde zu finden, manchmal für's Leben... Auch mit der Familie schafft man sich hier hübsche Erinnerungen.

Wenn der Strand der wunderbarste Spielplatz ist, so bietet aber die Insel Noirmoutier auch eine breite Palette an Stätten für Freizeit, Aufführungen, und Animationen, Sportlehrgängen, markierten Spazierwegen in der freien Natur.

Damit jeder nach Lust und Laune ein Programm für unvergessliche Ferien wählen kann.



LASER GAME

LE JEU DU FUTUR MONDE
ESCAPE GAME
QUADS ENERGY - CRAZY GOLF
BAR RESTAURANT LA PAILLOTE

TEL 02 28 10 63 90
WWW.LASERGAMENOIRMOUTIER.COM

MINI-VILLE Village Miniature

Un moment agréable pour petits et grands

Découverte des maisons traditionnelles de France en modèles réduits, reproduites avec les matériaux prélevés sur leur lieu d'origine. Mini-Ville est une façon instructive et ludique de découvrir l'habitation rurale de nos campagnes par région. Jeux pour les enfants. Coin repos sous les patios.

Ouvert d'avril à septembre de 10h à 19h30, et vacances de la Toussaint de 14h à 18h30.

Route de Noirmoutier L'EPINE
06 74 82 06 08 - www.mini-ville.org

Sites de visites et de loisirs

Sites for Visits and Leisure Activities | Orte für Besichtigungen und Freizeitbeschäftigungen

L'île aux Papillons

Venez vous promener au milieu des plus beaux papillons du monde, évoluant en toute liberté parmi les fleurs tropicales dans la plus grande serre à papillons de France. Découvrez le cycle de vie des papillons et assistez à leur naissance sous vos yeux.

Ouvert tous les jours du 11 Avril au 26 septembre
La Guérinière
Ile de Noirmoutier
02 51 35 77 88
www.ile-aux-papillons.com

Nouveauté
L'espace des Loriguets !

Jardin Médiéval.

réalisé par des personnes en parcours d'insertion

Immergez-vous à l'époque du Moyen Age à travers des plantes aux vertus étonnantes!

BARBATRE
Route du Gois
Ouvert de mai à octobre

07 64 57 65 33
<https://www.facebook.com/Esnov85/>

ESNOV
ESNOV 85

Labyrinthe de maïs géant

Thème renouvelé chaque année

Labyrinthe

Ouvert Juillet / Août 7j/7
20000m2 de parcours + Jeux en bois géants / Structure gonflable / Buvette / Aire de pique-nique

Tél. : 06 19 02 57 74
Rue du polder 85630
BARBATRE - Ile de noirmoutier

Pour nous rejoindre : tourner à l'office de tourisme au rond-point du Gois, puis prendre le chemin agricole face à la cueillette du Gois.

KAYAK
PADDLE
PADDLE GEANT
RADEAUX



PARCOURS D'OBSTACLES • CHALLENGES NAUTIQUE



OBSTACLES
CONSTRUCTION
ORIENTATION

Venez vous tester
dans nos 2 univers entre terre et mer !

INFOS & RÉSERVATIONS : 07 61 93 73 33 / terrededefis@gmail.com

BARBATRE • www.terrededefis.fr



SEALAND
Aquarium
Noirmoutier



Immersion complète
entre mer et océan

02 51 39 08 11

5 rue de l'Écluse - 85330 NOIRMOUTIER-EN-LÎLE

L'ÉPINE

PARC AQUATIQUE OCÉANILE

Site des Oudinières
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 35 91 35

Voir aussi en page 19 :

Balades en Hippobus,
Balades en Petit Train

See also on page 19:

Rides on the Hippobus,
Rides on the Little Train

Siehe auch Seite 19:

Ausflüge mit dem Hippobus,
Fahrten mit dem kleinen Zug





Clubs de Plage | Beach Clubs | Strandclubs für Kinder



CLUB MICKEY

Dans une ambiance familiale, nous accueillons vos enfants âgés de 3 à 15 ans !

Plage de la Cantine à la Guérinière...

DU LUNDI AU SAMEDI MIDI
9H30 À 12H30 & 15H À 18H

JEUX & CONCOURS
TOUS LES JOURS

ESPACE COUVERT
EN CAS D'INTEMPÉRIES

PISCINE COUVERTE
& CHAUFFÉE

COURS DE NATATION
PARTICULIERS & AQUAGYM



TESSIER Sébastien (juillet et août) Tél. : 06 80 06 58 60 - sebastien.tes@sfr.fr

Tous les jours sauf le dimanche
de 9h à 12h30 et de 15h à 19h

Trampoline
Sport collectifs
Parcours de motricité
Concours
Jeux dans les bois

Cours de natation
Aquatgym

CLUB MICKEY MOUSSE



de 2 à 14 ans



clubmickeymousse@orange.fr

Plage des sableaux - Noirmoutier - Tél. : 06 75 14 46 52



LA GUÉRINIÈRE

CLUB MICKEY
Plage de la Cantine
Port. : 06 80 06 58 60
sebastien.tes@sfr.fr

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CLUB MICKEY MOUSSE
Plage des Sableaux
Port. : 06 75 14 46 52
clubmickeymousse@orange.fr

CLUB VALDINGO

Plage du Mardi Gras
Le Vieil
Port. : 06 22 25 44 73

Espace Jeux – Mini-Golfs – Pares de Loisirs

Playgrounds – Mini-Golf Courses – Leisure Parks | Kinderspielplätze – Minigolfplätze – Freizeitparks

PARC DE LOISIRS ET MINI-GOLF DU GOIS

Mini-golf 18 Trous, Jeux Gonflables, trampolines, petit Train, Bateau Tamponneurs, Circuit mini-Kartings

Ouvert d'Avril à Septembre

Carrefour du Gois, BARBATRE

Tél. : 02 51 39 38 49

Entrée libre pour les parents



BARBÂTRE

PARC DE LOISIRS MINI-GOLF DU GOIS
Carrefour du Gois
Tél. : 02 51 39 38 49

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

**ESCAPE GAME – LASERGAME
QUADS ENERGY – CRAZY GOLF
BAR RESTAURANT LA PAILLOTTE**
28 allée des Sableaux
Tél. : 02 28 10 63 90
www.lasergamenoirmoutier.com

Cours de natation | Swimming lessons | Schwimmunterricht

**AU PORT DE MORIN
NOIRMOUTIER / L'ÉPINE**

• Piscine couverte et chauffée à 30°C
• Cours particulier dès 3 ans
• Accès gratuit sur le port et place de parking réservée

OUVERTURE du 1^{er} juillet au 31 août

RENSEIGNEMENTS & TARIFS :
-> www.tysplash.com - 07 71 75 08 38

Ty Splash votre école de natation. à pied, en vélo, en voiture ou en bateau !

LA GUÉRINIÈRE

CLUB MICKEY
Plage de la Cantine
Port. : 06 80 06 58 60
sebastien.tes@sfr.fr

L'ÉPINE

PISCINE OCÉANILE
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 35 91 35
www.oceanile.com

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CLUB MICKEY MOUSSE
Plage des Sableaux
Port. : 06 75 14 46 52
clubmickeymousse@orange.fr

ÉCOLE DE NATATION TY-SPLASH
Port de Morin
Port. : 07 71 75 08 38
www.tysplash.com

Magasins jeux-jouets | Toy and Game Shops | Spielwarengeschäfte

JouéClub!
Drive
PARKING GRATUIT
ACCÈS PAR LE PORT

Jeux de société TOUT ÂGE!

playmobil **LEGO**

02 51 39 28 03
www.bazar-bonnichon.fr

JouéClub Noirmoutier

**PLACE DU MARCHÉ
18 RUE DU ROSAIRE
85330 NOIRMOUTIER**

Ouvert toute l'année!

CHÈQUES CADEAUX ACCEPTÉS ANCV ET AUTRES...

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

DYNAMITE GAMES (jeux vidéo)
7 rue Richer
Port. : 06 87 30 95 70

JOUÉ CLUB
18 rue du Rosaire
Place du Marché
Tél. : 02 51 39 28 03
www.bazar-bonnichon.fr

Librairie – Espace Jeunesse / Découverte

Bookshop-Youth/Discovery Area
| Kinderbücherei-Jugendraum/
Entdeckung

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

LIBRAIRIE-CAFÉ TRAIT D'UNION
1 bis rue du Grand Four
Tél. : 02 51 35 59 22

Halte Garderie

Day Nursery | Kindertagesstätte

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CENTRE MULTI ACCUEIL « Les Poissons Clowns »
2 a rue des Sableaux
Tél. : 02 28 10 38 38





Équitation | Horse Riding | Reitsport

LE HORSE CLUB
CHEVAUX & PONEYS

145 ROUTE DE L'HERBAUDIÈRE
NOIRMOUTIER

02 51 39 95 33

Balades
Leçons
Pension

SINCE 1992
HERBAUDIÈRE
CLUB

Centre Equestre Ecole Française d'Équitation
Poney Club Encadrement par des enseignants diplômés
de l'Herbaudière

Equitation pour tous dès 3 ans

OUVERT tous les jours
du 1er juillet au 31 août

Poney & Chevaux :
Baptêmes, leçons, promenades
Rue du Puits Namer et de la Menisère
L'HERBAUDIÈRE - 02 51 39 59 38

ancv



Vous recherchez une association?
Retrouvez toutes les possibilités d'activités sportives, mais aussi culturelles et de loisirs en vous connectant sur www.cdc-iledenoirmoutier.com

(Vivre sur l'île/La Vie Associative/Annuaire des Associations)

Looking for an association?
Find all available sports as well as cultural and leisure activities by logging on to www.cdc-iledenoirmoutier.com (Associations)

Sie suchen einen Verein?
Sie finden alle Möglichkeiten für sportliche, aber auch kulturelle und Freizeitbetätigungen beim Zugang zu www.cdc-iledenoirmoutier.com (Verein)

Tennis | Tennis | Tennis

Dans le cadre agréable du **Bois de la Chaize**

- LOCATION À L'HEURE
- STAGES ENFANTS
- TOURNOI ANNUEL / AOÛT
- ENTRAÎNEMENTS à l'année
- COURS PARTICULIERS

19 TERRAINS

02 51 39 08 03
52, Avenue du Maréchal Joffre
85330 NOIRMOUTIER EN L'ÎLE
www.tennisclubnoirmoutrin.fr

BARBÂTRE

Terrains : Rue du Polder
Tél. : 02 51 39 38 49

Réservations du 1/04 au 15/09 au Parc de loisirs du Gois (à côté de l'Office de Tourisme).

Accès libre le reste de l'année.

Bookings from April 1 to September 15 at the Gois Leisure Park (next to the Tourist Office).

Free access the rest of the year.

Buchungen vom 1.04. bis 15.09. im Parc de loisirs du Gois (neben dem Verkehrsamt).

Freier Zutritt im übrigen Jahr.

LA GUÉRINIÈRE

Terrain : Salle des Sports
Place des Pinsonnières
Tél. : 02 51 39 80 32 (Mairie)

L'ÉPINE

Terrain :
24 rue Jean-Vincent Darasse
Tél. : 02 51 39 11 17 (Mairie)

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

TENNIS CLUB NOIRMOUTRIN

Affilié à la Fédération Française de Tennis | Affiliated with the French Tennis Federation | Mitglied des Französischen Tennisverbandes

Terrains :
52 avenue du Maréchal Joffre
Tél. : 02 51 39 08 03
www.club.fft.fr/tc.noirmoutier

Pétanque

Pétanque | Boccia

Affiliés à la Fédération Française de Pétanque et de Jeu Provençal | Affiliated with the French Pétanque and Provençal Game Federation | Mitglied des Französischen Verbandes für Boccia und Provenzalisches Spiel

BARBÂTRE

AMICALE BOULISTE DE BARBÂTRE

Terrain : Place des Boulistes

Concours juillet et août : mardi et samedi. Inscriptions : 14 h | Competitions in July and August : on Tuesdays and Saturdays : 02:00 pm. | Wettkampf Juli und August : Dienstag und Samstag. Anmeldung 14 Uhr.

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CLUB DE PÉTANQUE NOIRMOUTRIN

Terrain : Square Molière

Concours juillet et août : jeudi et dimanche. Inscriptions 14 h | Competitions in July and August : on Thursdays and Sundays : 02:00 pm. | Wettkampf Juli und August : Donnerstag und Sonntag. Anmeldung 14 Uhr.

Tir à l'Arc

Archery | Bogenschießen

Affilié à la Fédération Française de Tir à l'Arc | Affiliated with the French Archery Federation | Mitglied des Französischen Bogenschießerverbandes

BARBÂTRE

ARCHERS DE BARBÂTRE Terrain d'entraînement :

Rue de la Corde en été
Salle des Oyats en hiver.
Lundi, mercredi et vendredi de 18 h à 20 h.
<https://archers-de-barbatre.clubeco.com>

Skate Park City

Stade | Skateboarding - Multi-Use Games Area | Skateboard - Mehrzweckplatz

BARBÂTRE

Chemin de la Plaine (à côté du boudrome) (Skate Park/City Stade/Piste d'athlétisme)

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Place de l'Étier du Moulin (Skate Park)
Avenue de la Victoire (City Stade)

Aquagym - Cours de natation

Water Aerobics - Swimming Lessons | Wassergymnastik - Schwimmunterricht

LA GUÉRINIÈRE

CLUB MICKEY
Plage de la Cantine
Port. : 06 80 06 58 60
sebastien.tes@sfr.fr

L'ÉPINE

PISCINE OCÉANILE
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 35 91 35

ÉCOLE DE NATATION TY-SPLASH
Port de Morin
Port. : 07 71 75 08 38
www.tysplash.com

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CLUB MICKEY MOUSSE
Plage des Sableaux
Port. : 06 75 14 46 52
clubmickeymousse@orange.fr



STAGES SPORTIFS POUR ADOS



**FUTSAL, BASKET, BEACH VOLLEY,
HAND BALL, BADMINTON, PADDLE, KAYAK, RAID...**

PLAGE DES SABLEAUX - 06 75 14 46 52 - SPORADOSNOIRMOUTIER@ORANGE.FR

SALLE DE REMISE EN FORME

STRETCHING | CARDIO TRAINING | COACHING GROUPE
PRÉPARATION PHYSIQUE | MUSCULATION
ACCOMPAGNEMENT PERSONNALISÉ

Complexe sportif Le Gob, av. Maréchal Joffre, 85330 Noirmoutier-en-Île
www.ville-noirmoutier.fr | **02 28 10 52 83**

Noirmoutier
85300

Marche Aquatique

Water Walking |
Laufen im Wasser

L'ÉPINE

ÉCOLE DE VOILE MAXIMUM GLISSE

Port de Morin

Port. : 06 31 20 39 03

www.maximumglisse.com



Piscine Couverte

Indoor Swimming Pool |
Hallenbad

L'ÉPINE

PISCINE OcéANILE

Route de Noirmoutier

Tél. : 02 51 35 91 35

Voir aussi Yoga-Relaxation en page 60. Retrouvez toutes les adresses « bien-être » sur notre site www.ile-noirmoutier.com (Que faire sur l'île/Bien-être)

See also Yoga-Relaxation on page 60. Find all "Well-being" addresses on our site www.ile-noirmoutier.com (What to do on the island/Well-being)

Sehen Sie auch Yoga-Entspannung auf Seite 60. Sie finden alle Adressen für „Wellness“ auf unserer Website www.ile-noirmoutier.com (Was tun auf der Insel/Wellness)



Spa – Sauna – Hammam – Massages

Spa - Sauna - Hammam - Massages | Spa - Sauna - Hammam - Massagen



HÔTEL & SPA
GÉNÉRAL D'ELBÉE
★★★★



SPA NUXE DU GÉNÉRAL D'ELBÉE

Cap vers le large pour une escapade prodigieuse...
Soins et espace bien-être sur RDV au 02 51 39 10 29
ou par mail à spanuxe@generaldelbee.fr

2 place d'Armes - 85330 NOIRMOUTIER



CENTRE DE RELAXATION ET DE BEAUTE

OUVERT TOUTE L'ANNEE
7/7

Hammam, Bassin Sensoriel, Tisanerie
Soins Visage & Massages

06 50 53 54 15
87a rte de l'Herbaudière - 85330 NO



Espace Détente

Profitez du bien-être au quotidien

Piscine chauffée - Hammam
Beauté des mains et des pieds
Massages bien-être
Soins corps et visage bio



OUVERT
À TOUS



Hôtel Saint Paul
restaurant-spa



Hôtel Saint Paul ★★★★★

15 Avenue Maréchal Foch . Bois de la Chaise . Noirmoutier-en-l'île © 06 45 40 46 73

L'ÉPINE

Océanîle
(spa/sauna)
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 35 91 35

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Hôtel Ancre Marine
ET SPA « O SPA »
(spa/sauna/hammam/massages)
87 a route de L'Herbaudière
Port. : 06 50 53 54 15
www.spa-noirmoutier.com

Le Général d'Elbée
Hôtel ET SPA NUXE
(sauna/hammam/massages)
2 place d'Armes
Tél. : 02 51 39 39 10
www.generaldelbee.fr

Hôtel Saint Paul
(spa/hammam/massages)
15 avenue du Maréchal Foch
Port. : 06 45 40 46 73
www.hotel-saint-paul.net

Yoga — Relaxation | Yoga - Relaxation | Yoga - Entspannung

LA GUÉRINIÈRE

Café Zen/Ateliers Bien-être
(Méditation/Mouvements
sensoriels/Yoga/Sophrologie/
Astrologie/Relaxation enfants...)
28 rue de la Croix Verte
Port. : 07 88 35 54 66
www.cafe-zen-noirmoutier.fr
f CAFÉ ZEN

L'ÉPINE

Maximum Glisse/
École de Voile Les Perles
(Yoga Paddle)
Étang des Perles
1 rue Louis Brien
Port. : 06 31 20 39 03

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Yoga « Souffles de Vie »
Pratique : Salle multi-activités du Cob
Rens. : GENDRON Véronique
Port. : 06 26 59 74 52

Esthétique | Beauty Care | Kosmetik

BARBÂTRE

Naturel' Coiff
(coiffeur/institut de beauté)
5 route de Gois
Tél. : 02 51 55 95 29

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Anne Institut
(institut de beauté/massages)
20 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 51 39 47 42

Parfumerie Liliane Roger
(parfumerie/institut de beauté/
onglerie)
19 Grande Rue
Tél. : 02 51 39 02 22

L'ÉPINE

Institut Beauté Océane
(institut de beauté/massages)
5 ter bis rue du Bois Garnier
Port. : 06 18 42 63 65

Institut Espace Zen
(institut de beauté/massages)
16 rue du Boucaud
Tél. : 02 51 60 44 27

L'HERBAUDIÈRE

Jusqu'au bout des ongles
(onglerie)
Derval Florence
40 b avenue Mourain
Port. : 06 16 28 70 90

Take Care (styliste des
ongles et cils by Valérie)
9 rue Richer
Port. : 06 19 98 04 24





La Maison de l'Artisanat d'Art

L'Association C.A.P.L.

est heureuse de vous accueillir,
du 16 avril au 26 septembre 2021.

Vous découvrirez les œuvres originales de
50 créateurs d'art (artisans, peintres et sculpteurs).

2, rue Nationale, 85680 **La Guéribière**
06.68.95.44.10 - www.maison-des-arts.fr

Horaires et jours d'ouverture sur le site internet - Accès aux visiteurs à mobilité réduite

Entrée libre

26^{ème}
ANNÉE



Sandaes côté mer



SANDALES
BALLERINES - RICHELIEU
FABRICATION ARTISANALE

André Bichon, créateur et fabricant à Noirmoutier



02.51.39.65.28 - 06.08.89.80.44
www.sandaes-cote-mer.com

BOUTIQUE : 6 rue Piet - Noirmoutier
ATELIER : ZAC de la Gaudinière - Barbâtre



FRANCIS FORTIN

Créateur de sacs marins et accessoires

Lieux de vente:

- . En saison, magasin Latitude Zinc, 8 place de la République à Noirmoutier.*
- . Hors saison, nous consulter.*

Tel: +33/ 6 82 44 09 92

Mail: francis.noirmoutier@gmail.com

www.sac-voile-noirmoutier.com

Facebook: Sac voile Noirmoutier-Francis Fortin





BARBÂTRE

LE COUTEAU DE L'ÎLE DE NOIRMOUTIER (No.i.k)
(couteaux de poche : manches fabriqués avec du bois de l'île/affûtage)
MAURICE Philippe

Présent sur les marchés de l'île ou au 9 impasse des 4 saisons
Port. : 06 60 28 46 91

UN HER D'OcéAN
(atelier-boutique de créations artisanales aux couleurs de Noirmoutier)

6 rue des Onchères
Port. : 06 42 56 00 99

LA GUÉRINIÈRE

LA MAISON DE L'ARTISANAT D'ART (exposition/vente)

2 rue Nationale
Port. : 06 68 95 44 10
www.maison-des-arts.fr

OPTICIEN LUNETIER FABRICANT/ARTISAN BIJOUTIER
BEUCHER Jean-Marie

1 c place Constantin André
Port. : 06 61 75 09 54

LE SAVON DE NOIRMOUTIER
(savonnerie artisanale)

4 rue de la Fassonnière
Z.A. des Mandeliers
Port. : 06 69 06 32 18

VOILERIE SIMONIN D ET C
(voiles d'ombrage - voiles nautisme)

10 rue Tranchard - ZA des Mandeliers
Tél. : 02 51 39 41 87

www.voilesdombragesnoirmoutier.com

f Voilerie Simonin - Voiles d'ombrages Noirmoutier



L'ÉPINE

STATION DE LA PLAGE
(association d'artisans créateurs)
30 avenue de la Liberté
Port. : 06 76 04 90 87

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

ATELIER LE CADRE NOIR
(doreur/encadreur)

ALLAIN Philippe
49 avenue Joseph Pineau
Tél. : 09 80 74 64 23

GALERIE AZUR'ÎLE
(sculptures en bronze/création de bijoux/galerie de sculptures)

1 rue du Général Passaga
Port. : 06 87 83 37 06

LE BAZ'ART
(Beaux-Arts/loisirs créatifs)

2 bis Grande Rue
Tél. : 02 51 39 79 26

CAPUCINE ARTISANAT
(exposition/vente/atelier)

Espace Léa Beaugé
Rue Monseigneur Sobeaux
Le Vieil (face à la chapelle)

LATITUDE ZINC
(habillage et décoration en zinc/zinguerie)

178 route de L'Herbaudière
8 place de la République
(place du Marché)
Port. : 06 32 55 87 50

FORTIN Francis
(sacs marins/accessoires)

En vente : Magasin Latitude Zinc
8 place de la République
(place du Marché)
Port. : 06 82 44 09 92
www.sac-voile-noirmoutier.com

FRADET Ludovic
(restauration de meubles/ébéniste/menuisier)
2 a chemin des Chèvres
Tél. : 02 51 35 85 72

NOUVELLE HER
(collectif d'artisans créateurs locaux)

24 rue de la Prée au Duc
nouvelleher@gmail.com

PASSION FAUTEUILS
(tapisier décorateur)
DELATTRE Patricia
13 résidence de l'Étier du Moulin
Tél. : 02 51 35 53 16

SANDALES CÔTÉ MER
(fabrication artisanale)
BICHON André
(sandales/spatiates/ballerines/Richelieu)

Boutique : 6 rue Piet
Atelier : ZAC de la Gaudinière à Barbâtre
Tél. : 02 51 39 65 28
Port. : 06 08 89 80 44
www.sandales-cote-mer.com

TANTINE BERTHE CRÉATION
(créations artistiques et artisanales du bord de mer)

1 rue du Père Crépier - Le Vieil
Port. : 07 58 22 82 00

L'HERBAUDIÈRE

KADEM Anne-Marie
(reliure/dorure)

123 avenue Mourain
Tél. : 02 51 39 31 76



Stages — Cours de peinture et de dessin

Painting and drawing lessons & courses | Lehrgänge - Mal- und Zeichenkurse

L'ÉPINE

ATELIER FLEUR DE VIE
(cours de dessin/aquarelle/initiation à l'encre de chine)
1 Impasse de l'Abbé Chaillou
Port. : 06 63 14 79 24

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

ARTBEIGE L'ATELIER
(ateliers de peinture acrylique pour tous : cours ou à la séance/expositions de peintures acryliques)
Galerie de la Mer - 29 Grande Rue
Port. : 06 69 96 14 18
www.artbeige.fr



« SARDINE » ATELIER D'ART
(stages adultes et enfants : dessin, peinture et aquarelle)
56 avenue Joseph Pineau
Tél. : 09 52 29 35 08
Port. : 06 52 16 89 09
www.sardine-aquarelle.com

Cours d'expression artistique et animations d'anniversaire
Adultes et enfants
BODIN Karine
Port. : 06 07 24 68 74



Galleries de peinture | Picture Galleries | Gemäldegalerien

LA GUÉRINIÈRE

ATELIER-GALERIE DE LA GRANGE VERTE
64 bis rue de la Croix Verte
Tél. : 02 51 39 86 96
Port. : 06 10 84 10 22

ATELIER-GALERIE BOCQUEL BERTRAND
Uniquement sur RDV | On appointment only | Nur nach Vereinbarung
9 rue du Moulin Rouge
Port. : 06 30 33 04 51

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

GALERIE ARNO ROCHER
(affiches/peintures/cartes postales)
33 Grande Rue
Port. : 06 75 02 31 07

ARTBEIGE L'ATELIER
(ateliers de peinture acrylique pour tous/expositions de peintures acryliques)
Galerie de la Mer - 29 Grande Rue
Port. : 06 69 96 14 18
www.artbeige.fr

GALERIE BOURREAU-RAVIER
12 Grande Rue
Tél. : 02 51 39 17 14

ATELIER-GALERIE JEAN BRUNET
(créations originales à l'encre de Chine)
6 quai Jean Bart
Tél. : 06 08 25 71 02

GALERIE DU CHÂTEAU
7 rue de la Cure
Tél. : 02 51 39 18 27

GALERIE FLORENCE B
Place du Marché
16 rue du Rosaire
Tél. : 02 51 35 64 08

GALERIE GUS'ARTS WISSALZER
(art contemporain)
18 b-20 avenue Joseph Pineau
Tél. : 09 80 97 24 53
Port. : 06 08 37 25 39

ATELIER NÈGRE
6 chemin des Camélias
Port. : 06 60 51 59 07

GALERIE GEORGES BESSIERE
Place de l'Hôtel de Ville
Tél. : 02 51 35 98 46

JEAN-MICHEL SEILLER
(artiste peintre)
Visites sur RDV
Atelier : 1 rue du Robinet
Port. : 06 07 57 05 05

ATELIER - EXPO - PEINTURE LEKER Héloïse
Port. : 06 72 50 81 26



LA GUÉRINIÈRE

LILI BROCANTE

Port. : 06 42 94 00 37

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

**L'ANTIQUAIRE
THUILLIER Serge**

97 avenue Joseph Pineau

Tél. : 02 51 39 72 07

Port. : 06 63 01 82 66

FRÉDÉRIC KRON ANTIQUITÉS

88 a avenue Joseph Pineau

Port. : 06 13 50 19 76

**OSCAR VIDE-MAISON
(vide-maison/débarrasse
toutes surfaces)**

6 a rue du Général Leclerc

Port. : 06 08 52 36 87

« SARDINE » ART ET ANTIQUITÉS

**(design contemporain/objets
de curiosité/pièces uniques)**

56 avenue Joseph Pineau

Rez de Chaussée

Tél. : 02 51 39 35 08

Port. : 06 63 77 46 30



Les brocantes professionnelles — été 2021

Summer 2021 professional secondhand markets | Die professionellen Trödelmärkte Sommer 2021

**Organisées par l'Office de
Tourisme et la Communauté
de Communes :**

Jeudi 15/07 – Barbâtre

Lundi 19/07 – La Guérinière

Mercredi 28/07 – Noirmoutier-en-l'Île

Lundi 2/08 – L'Épine

Samedi 14/08 – L'Herbaudière

Mercredi 25/08 – Noirmoutier-en-l'Île

Samedi 4/09 – Noirmoutier-en-l'Île

**Retrouvez plus d'infos sur
l'agenda du site internet de
l'Office de Tourisme de l'île
de Noirmoutier :**

www.ile-noirmoutier.com

**Organised by the Tourist Office
and the Community of Com-
munes:**

Thursday, July 15 – Barbâtre

Monday, July 19 – La Guérinière

Wednesday, July 28 – Noirmoutier-
en-l'Île

Monday, August 2 – L'Épine

Saturday, August 14 – L'Herbaudière

Wednesday, August 25 –

Noirmoutier-en-l'Île

Saturday, Sept 4 – Noirmoutier-
en-l'Île

**Find more info in the events diary
of the Noirmoutier Island Tourist
Office website:**

www.ile-noirmoutier.com

**Veranstaltet vom
Fremdenverkehrsamt
und der Samtgemeinde:**

Donnerstag 15.07. – Barbâtre

Montag 19.07. – La Guérinière

Mittwoch 28.07. – Noirmoutier-
en-l'Île

Montag 2.08. – L'Épine

Samstag 14.08. – L'Herbaudière

Mittwoch 25.08. – Noirmoutier-
en-l'Île

Samstag 4.09. – Noirmoutier-
en-l'Île

**Sie finden weitere Infos im Termin-
kalender der Website des Verkeh-
rsamts der Insel Noirmoutier:**

www.ile-noirmoutier.com

Retrouvez aussi les brocantes
professionnelles **organisées par
l'Association Broc. Saint-Louis :**
tous les jeudis de 9h à 18h
(en juillet et août) –
Place de l'Hôtel de Ville
à Noirmoutier-en-l'Île.

Also find the professional flea
markets **organised by the Broc.
Saint-Louis Association:**
Every Thursday 09:00 am to
06:00 pm (in July and August) –
Place de l'Hôtel de Ville [Town Hall
Square] in Noirmoutier-en-l'Île.

Finden Sie auch die professionellen
Trödelmärkte **veranstaltet von
dem Verein Broc. Saint-Louis:**
Jeden Donnerstag von 9 bis 18 Uhr
(im Juli und August) –
Place de l'Hôtel de Ville in
Noirmoutier-en-l'Île [Rathausplatz].



BARBÂTRE

Place de la Plaine

Mercredi : toute l'année.

Lundi : du 14 juin au 13 septembre.

Wednesday : all year round.

Monday : from June 14 to Sept. 13.

Mittwoch : ganzjährig.

Montags : vom 14. Juni bis 13. September.

LA GUÉRINIÈRE

Place des Lauriers
et place de l'Église.

Jeudi : toute l'année.

Dimanche : du 4 juillet
au 29 août.

Thursday : all year round.

Sunday : from July 4 to August 29.

Donnerstag : ganzjährig.

Sonntags : vom 4. Juli bis 29. August.

L'ÉPINE

Place du Général de Gaulle,
dite « Place de la Poste ».

Samedi : toute l'année.

Saturday : all year round.

Samstag : ganzjährig.

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Place de la République.

Vendredi : toute l'année.

Mardi : du 6 avril au 21 septembre.

Dimanche : du 4 avril
au 26 septembre.

Marché supplémentaire :
24 octobre et 28 décembre.

Friday : all year round.

Tuesday : April 6 to Sept. 21.

Sunday : April 4 to Sept. 26.

Additional Sunday markets
on Oct 24 and Dec 28.

Freitag : ganzjährig.

Dienstag : vom 6. April
bis 21. September.

Sonntag : vom 4. April

Bis 26. September.

Zusätzliche Märkte
am 24. Oktober und 28. Dez.

L'HERBAUDIÈRE

Face aux ports de pêche et de
pisciculture. | In front of fishing harbour
and marina. | Dem Fischerei- und
Yachthafen gegenüber.

Lundi : du 21 juin au 13 septembre.

Monday : June 21-Sept. 13.

Montag : vom 21. Juni
bis 13. September.





Index

Vous cherchez un commerçant en particulier ? Retrouvez toutes les adresses utiles et gourmandes en seconde partie de notre guide et à partir de cet index.

Looking for a particular shop? Find all gourmet/useful addresses in the second part of our guide and with this index. | Suchen Sie einen bestimmten Händler? Im zweiten Teil unseres Führers und von diesem Verzeichnis aus finden Sie alle nützlichen und köstlichen Adressen

Terroir et gourmandises

Local products and delicacies | Lokale Produkte und Leckereien

Alimentations - Supermarchés	p. 77-78
Food Shops - Supermarkets Lebensmittelgeschäfte - Supermärkte	
Boulangeries - Pâtisseries	p. 69
Bakeries - Pastry Shops Bäckereien - Konditoreien	
Boucheries - Traiteurs	p. 70
Butcher's Shops - Delicatessens Fleischereien - Catering	
Caves à Vins	p. 70
Wine Cellars Weinhandlungen	
Glaciers	p. 75
Ice Cream Makers Eisverkäufer	
Huîtres - Coquillages	p. 70-72
Oysters - Shellfish Austern - Schalentiere	
Poissonneries	p. 70
Fishmonger's Shops Fischhandlungen	
Produits Gastronomiques	p. 72-74
Gourmet Products Gastronomische Produkte	
Produits du Terroir de l'île - Coopératives	p. 75-76
Island Local Products - Farming Co-Ops Lokale Produkte der Insel	
Vente Directe Légumes/Pommes de Terre	p. 76-77
Direct Selling of Potatoes-Vegetables Direktverkauf von Gemüse-Kartoffeln	

Mode - Beauté - Décoration

Fashion - Beauty - Decoration | Mode - Schönheit - Dekorationen

Bijoux	p. 81
Jewellery Juwelieregeschäfte	
Chaussures	p. 80
Shoes Schuhgeschäfte	
Coiffeurs/Coiffure à domicile	p. 81-82
Hairdressers/Hairdressing at home Friseure/Friseur zu Hause	
Cordonneries - Multiservices	p. 80
Shoe Repair Shops/Multi Service Schuhmacher/ Multiservices	
Divers - Décoration	p. 82-83
Miscellaneous - Decoration Verschiedenes - Raumkunst	
Fleuristes	p. 82
Florist's Shops Blumenläden	
Lingerie	p. 80
Lingerie Damenunterwäsche	
Mode Enfant	p. 80
Kids' Fashion Kindermode	
Mode Femme	p. 80
Women's Fashion Damenmode	
Mode Mixte	p. 79
Mixed Fashion Damen-, Kinder- und Herrenmode	
Opticiens	p. 82
Opticians Optiker	

Adresses utiles

Useful addresses | Nützliche Adressen

Informatique - Dépannage - Vente	p. 84
Computer Repair and Sale Informatik - Pannendienst - Verkauf	
Wifi - Accès Internet	p. 84
WiFi-Internet Access WLAN - Internetzugang	
Bureaux de Poste	p. 86
Post Offices Postämter	
Bureaux de Presse	p. 86
Newsagents Zeitungsläden	
Distributeurs de Banque	p. 86
Cash Dispensers Geldautomaten	
Drogueries - Quincailleries	p. 85
Hardware Shops - Ironmonger's Shops Drogerien - Eisenwarenhandel	
Évènementiel - Communication - Sonorisation	p. 84
Special Event Management - Communication - Sound Systems Organisation of Events - Kommunikation - Beschallungsanlagen	
Laveries Automatiques - Pressing - Couture - Location linge	p. 85
Laundrettes - Dry Cleaner's Shops - Seamstresses - Linen Hire Wäschräumen - Reinigungen - Näharbeiten - Wäscheverleih	
Magasins de Bricolage	p. 85
Do-It-Yourself Shops Baumärkte	

Merceries - Couture	p. 85
Haberdasheries - Sewing Kurzwaren - Näharbeiten	
Photographes	p. 84
Photographers Fotografen	

Services santé

Healthcare services | Gesundheitsdienste

Urgences - Médecins - Dentistes - Pharmacies de garde	p. 87
Emergencies/On-call Doctors/Dentists/Chemists Notaufnahmen/ Diensthabende Ärzte/Zahnärzte/Bereitschaftsapotheken	
Dentistes	p. 87
Dentists Zahnärzte	
Hôpital de Noirmoutier	p. 87
Noirmoutier Hospital Krankenhaus von Noirmoutier	
Infirmier(e)s	p. 87
Nurses Krankenpfleger	
Kinésithérapeutes	p. 87-88
Physiotherapists Physiotherapeuten	
Laboratoire d'analyses médicales	p. 88
Medical Analysis Laboratory Labor für Medizinische Analysen	
Maison de Garde	p. 88
On-call Health Centre Notarztpraxis für Nacht und Wochenende	
Médecins	p. 87
Doctors Ärzte	
Ostéopathes	p. 88
Osteopaths Osteopathen	
Pédicures - Podologues	p. 88
Pedicurists/Chiropodists Fusspfleger/Podologen	
Pharmacies	p. 88
Chemist's Shops Apotheken	
Pédiatre	p. 88
Paediatrician Kinderarzt	
Gynécologue - Obstétricien	p. 88
Gynaecologist - Obstetrician Frauenarzt - Geburtshelfer	
Sage-femme	p. 88
Midwife Hebamme	

Animaux | Animals | Tiere

Chiens et Chevaux sur nos Plages : Législation	p. 89
Dogs and Horses on our Beaches: Legislation in Force Hunde und Pferde am Strand: Gesetzgebung	
Thérapeutes animaliers	p. 89
Animal Osteopath Tierosteopath	
Toiletage	p. 89
Pet Grooming Shops Tiersalons	
Vétérinaire	p. 89
Veterinary Surgeons Tierarzt	

Venir et se déplacer sur l'île

Getting there and moving around | Wie komme ich auf die Insel und bewege mich fort

Les accès	p. 90-91
Getting There Die Zufahrten	
Transports sur l'île	p. 91
Means of Transport on the Island Verkehrsmittel auf der Insel	

Informations pratiques

Practical info | Praktische Informationen

Garages	p. 92
Garages Autoreparaturwerkstätten	
Locations de voitures	p. 92
Car Hire Autovermietungen	
Stations de lavage	p. 93
Car Washes Waschstraßen	
Taxis - Ambulances	p. 92
Taxis - Ambulances Taxi - Krankenwagen	

Côté continent

Mainland side | Kontinent

Aux alentours	p. 93-94
In the vicinity In der Umgebung	
Excursions aux alentours - Billetteries	p. 95-97
Trips in the Vicinity - Ticketing Ausflüge in die Umgebung - Kartenverkauf	



L'île de Noirmoutier, plus connue pour ses plages et sa nature préservée, vit toute l'année au rythme des hommes qui la font pousser et la cultivent avec passion.

Agriculteur, ostréiculteur, pêcheur, saunier, les producteurs ont hérité de savoir-faire traditionnels voire ancestraux, transmis de génération en génération, d'îlien à îlien.

Première escale gourmande du voyage des Saveurs : l'huître fine, et la moule de bouquet. Soigneusement élevées sur l'estran de l'île, en baie ou côté océan. L'huître affinée dans les claires se pare d'une jolie couleur émeraude. Vous n'y résisterez pas !

Issue d'une tradition millénaire, la culture de l'or blanc sur l'île remonte au V^e siècle. Fleur

de sel, gros sel, et salicorne sont des saveurs naturelles produites dans le respect d'une tradition séculaire.

Ancien port sardinier, le port de pêche de L'Herbaudière a concentré son activité vers les espèces nobles, comme la sole, le bar pêché à la ligne ou encore le homard qui font sa réputation.

Sirtema, Lady Crist'l, Iodéa, ou Charlotte, toutes ces dames sont cultivées sur des terres sablonneuses de l'île de Noirmoutier depuis plus d'un siècle. Rapportée de Normandie dans les années 20, la Bonnotte est une pomme de terre exclusivement noirmoutrine. Elle est récoltée à la main seulement au mois de mai.

Idées gourmandes

HUÎTRES FAÇON « RETOUR DU MARCHÉ »

Avec un morceau de pain et du beurre au sel de Noirmoutier, les huîtres se dégustent dans leur plus simple appareil et sont juste délicieuses. Huîtres fines (encore très iodées), fines de claires (arrondies et plus souples en goût) ou spéciales de claires (à la saveur douce et à la couleur vert émeraude), elles font le bonheur de tous les paillards, des gourmets comme des gourmands.

BONNOTTE VAPEUR Cuite à la vapeur pour exprimer tous ses arômes, elle sera rehaussée d'une pincée de Fleur de sel de Noirmoutier et le tour est joué ! Elle peut aussi se déguster juste blanchie et rissolée dans du beurre salé.

SAUPOUDRÉS DE FLEUR DE SEL Pour émousser les tomates cerise ou les radis à l'apéritif, pour sublimer la saveur de vos viandes et de vos poissons grillés... la Fleur de sel se saupoudre en pincées.



Noirmoutier Island, better known for its beaches and preserved nature, lives all year round to the rhythm of the men shaping it and farming it with passion. Farmers, mussel farmers, fishermen, salt makers, its producers have inherited traditional or even ancestral know-how passed on from one generation to the next, from one islander to the next.

Our first gourmet stage on the trip of Flavours: the fine oyster and the bouchot mussel, carefully farmed on the island's foreshore, in the bay or on the ocean's side. The oyster allowed to mature in the fattening beds takes on a nice emerald colour. You won't resist it!

Stemming from a thousand-year-old tradition, white gold farming on the island dates back to the 5th century. Fleur de sel salt, cooking salt and glasswort are natural flavours produced with respect for a centuries-old tradition.

A former sardine harbour, the fishing harbour of L'Herbaudière has been focusing its activity on the noble species, such as sole, line-caught sea bass or lobster, for which it is renowned.

Sirtema, Lady Crist'l, Iodéa or Charlotte, all these ladies have been grown on Noirmoutier Island sandy soils for more than a century. Brought from Normandy in the nineteen twenties, the Bonnotte is a potato exclusively grown in Noirmoutier. It is harvested by hand only in the month of May.



Gourmet Ideas

“BACK-FROM-THE-MARKET”-STYLE OYSTERS

With a piece of bread and some Noirmoutier sea salt butter, oysters are to be enjoyed as is and are just delicious. Fine oysters (still quite rich in iodine), fine fattened oysters (round and more supple in taste) or special fattened oysters (with a soft flavour and emerald green colour), they will please every palate, a gourmet's as well a gourmand's.

STEAMED BONNOTTE Steamed to express all its aromas, it will be enhanced with a pinch of Noirmoutier Fleur de sel salt, and voilà! It can also be tasted just blanched and browned in salted butter.

SPRINKLED WITH FLEUR DE SEL SALT To enhance cherry tomatoes or radishes at aperitif time, to sublimate the flavours of your grilled meats and fishes... you will sprinkle them with pinches of Fleur de sel salt.

Die Insel Noirmoutier, die eher für ihre Strände und ihre erhaltene Natur bekannt ist, lebt das ganze Jahr über im Rhythmus der Menschen, die sie voller Leidenschaft gestalten und bewirtschaften.

Landwirt, Austernzüchter, Fischer, Salzsieder, alle diese Erzeuger haben ein traditionelles Know-how geerbt, das von Generation zu Generation, von Inselbewohner zu Inselbewohner überliefert wird.

Erste Schlemmer-Station auf der Reise der Geschmackhaftigkeiten: die feine Auster und die Pfahlmuschel. Sie werden sorgfältig im Watt der Insel, auf der Seite der Bucht oder zum Ozean hin gezüchtet. Die in den Mastparks verfeinerte Auster schmückt sich mit einer hübschen Smaragdfarbe. Sie werden nicht widerstehen können!

Die aus einer tausendjährigen Tradition entstandene Kultur des weißen Goldes geht auf das 5. Jahrhundert zurück. Salzblume, grobes Salz und Queller sind natürliche Genüsse, die in der Wahrung einer jahrhundertealten Tradition erzeugt werden.

Als ehemaliger Sardinenhafen hat der Fischereihafen von L'Herbaudière seine Tätigkeit auf die edlen Arten wie die Seezunge, den mit Langleinen gefangenen Wolfsbarsch oder auch den Hummer konzentriert, welche seinen Ruf begründet haben.

Sirtema, Lady Crist'l, Iodéa, oder Charlotte, alle diese Damen werden seit über einem Jahrhundert auf den sandigen Böden der Insel Noirmoutier angebaut. Die Bonnotte, die in den 20er Jahren aus der Normandie hergebracht wurde, ist eine ausschließlich auf Noirmoutier angebaute Kartoffel. Sie wird nur im Mai von Hand geerntet.

Schlemmerideen

AUSTERN NACH ART „RÜCKKEHR VOM MARKT“

Mit einem Stück Brot und Butter mit Salz von Noirmoutier lassen sich die Austern auf ihre einfachste Weise munden und sind schlichtweg köstlich. Feine Austern (noch sehr jodhaltig), Fines de Claires (abgerundet und im Geschmack geschmeidiger) oder Spéciales de Claires (mit mildem Geschmack und von smaragdgrüner Farbe) sind sie eine Freude für jeden Gaumen, der Feinschmecker wie der Schlemmer.

DAMPF-BONNOTTE In Dampf gegart, um allen ihren Aromen Ausdruck zu geben, soll sie mit einer Prise Salzblume von Noirmoutier zur Geltung gebracht werden, fertig! Man kann sie sich auch schmecken lassen, wenn sie nur blanchiert und dann in gesalzener Butter in der Pfanne gebraten wird.

MIT SALZBLUME BESTREUT Um den Geschmack von Kirschtomaten oder Radieschen beim Aperitif zu verfeinern, um den Geschmack von gegrilltem Fleisch oder Fisch zu verfeinern... streut man eine Prise Salzblume darüber.

Boulangeries – Pâtisseries

Bakeries – Pastry Shops | Bäckereien – Konditoreien

BARBÂTRE

LA FOURNÉE DU GOIS

79 rue du Centre
Tél. : 02 51 39 80 59

LA CROQUISE

19 rue du Centre
Tél. : 02 51 39 35 52

LA GUÉRINIÈRE

MAISON HAMARD

71 rue Nationale
Tél. : 02 51 39 62 11

5 place Constantin André

Tél. : 02 51 39 87 74

L'ÉPINE

MAISON CHAPLAIS

Flan maraichin
(et pâtissier traiteur)

Présent sur les marchés de l'île de Noirmoutier (excepté L'Herbaudière). | At Noirmoutier Island markets (except L'Herbaudière). | Auf den Märkten der Insel Noirmoutier (außer L'Herbaudière).

75 bis rue des Trappes
Port. : 06 20 38 56 65

LE MOULIN DE L'ÉPINE

26 rue de l'Hôtel de Ville
Tél. : 02 51 68 59 71

BOULANGERIE-PÂTISSERIE

40 rue de l'Hôtel de Ville
Tél. : 02 51 39 06 41

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

PÂTISSERIE LOUCHE

28 Grande Rue
Tél. : 02 51 39 07 83

LA MIE CÂLINE

8 rue du Rosaire
Tél. : 02 51 39 58 37

BOULANGERIE-PÂTISSERIE

PROUTEAU

10 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 51 26 09 24

LE FOURN'ÎLE

15 Grande Rue
Tél. : 02 51 39 00 09

6 place de la République

Tél. : 02 51 35 87 60

L'HERBAUDIÈRE

AU FOUR ET AU MOULIN

36 rue du Port
Tél. : 02 51 35 87 95





Boucheries — Traiteurs | Butcher's Shops - Delicatessens | Fleischereien - Traiteurs

BARBÂTRE

COOKING À DOM'
(traiteur événementiel)
15 rue des Lys
Port. : 07 66 20 14 20

LA GUÉRINIÈRE

INTERMARCHÉ
Centre Commercial Les Quais
de l'Île No - Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 39 46 31

**SAVEURS GOURMANDES
POULAT Philippe**
(traiteur événementiel)
8 impasse de la Fassonnière
Tél. : 02 51 93 77 07
Port. : 06 77 67 91 73
www.saveursgourmandes
noirmoutier.fr

L'ÉPINE

**BOUCHERIE AU BONHEUR
DES SAVEURS**
2 avenue de la Liberté
Tél. : 02 51 35 71 60

LE MAD'ARÔME
(fabricant de punchs/traiteur
exotique : plats préparés
à emporter uniquement)
1 bis avenue de la Liberté
Port. : 06 84 09 88 30

SUPER U
Centre Commercial
148 route Nationale
Tél. : 02 51 39 03 94

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

**RESTAURANT
L'ASSIETTE AU JARDIN**
9 rue du Robinet
Tél. : 02 51 54 93 95

AU TOURNE-BROCHE
7 b rue Piet
Tél. : 02 28 10 58 25
Port. : 06 62 83 50 02

MAISON CHEVALLEREAU
40 Grande Rue
Tél. : 02 51 39 04 01

**ESPACE TRAITEUR
RESTAURANT TERRE ET MER**
5 a rue Richer
Port. : 06 76 11 43 32

L'HERBAUDIÈRE

**RESTAURANT
LA FERM' INTENTION**
104 avenue Mourain
Tél. : 02 51 39 64 47

LA RÔTISSERIE DU PORT
(rôtisserie/traiteur/cuisine thai)
38 rue du Port
Tél. : 02 51 05 32 85

Caves à vins | Wine Cellars | Weinhandlungen

BARBÂTRE

CAVE ARRIVE
49 rue du Centre
Tél. : 02 51 39 75 68

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

LA CAVE DE L'ÎLE
19 Grande Rue
Tél. : 09 81 67 95 54
Port. : 06 60 47 02 22

L'ÉPICERIE DU CHÂTEAU
1 rue du Grand Four
Tél. : 02 51 54 56 45
www.lepicierieduchateau.fr

LA QV
(cave à bières/location de
tireuses)
Rue de la Prée au Duc
Port. : 06 87 51 11 37

LA RÉSERVE
6 rue Piet - Les Arcades
Tél. : 02 51 54 45 86

SMOK'HER VAPE AND WINE
36 avenue Joseph Pineau
Tél. : 09 82 59 58 26

TELLE MÈRE TEL FILS
14 rue du Marché
Tél. : 02 51 55 59 75

L'HERBAUDIÈRE

CAVE DU VIGNERON
51 rue du Port
Tél. : 02 51 35 93 74

Poissonneries | Fishmonger's Shops | Fischhandlungen

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

AUX DÉLICES DE L'Océan
32 Grande Rue
Tél. : 02 51 54 07 20

LA MAISON DU POISSON
« CHEZ LULU LA MOULE »
22 Grande Rue
Tél. : 02 28 12 94 49

L'HERBAUDIÈRE

POISSONNERIE DU PORT
51 rue du Port
Tél. : 02 51 35 82 52

Huîtres — Coquillages | Oysters - Shellfish | Austern - Schalentiere

LA GUÉRINIÈRE

LA CABANE D'ADRIEN
ADRIEN Étienne et René
Zone ostréicole La Nouvelle Brille
Port. : 07 50 04 62 23
www.lacabanedadrien.fr
f La Cabane d'Adrien

ETS DEVINEAU
DEVINEAU Jean-Marc
5 Port du Bonhomme
Tél. : 02 51 39 81 59

LA GODAILLE
PINEAU Nicolas
CLOUTEAU Rémy
Port du Bonhomme
Tél. : 02 51 39 60 77
www.saslagodaille.fr

LES JOLLY HUÎTRES
« CHEZ P'TIT LOUIS »
JOLLY Louis
Port du Bonhomme
Port. : 06 20 51 11 59
www.lesjollyhuitres.com
f Les Jolly Huîtres

L'ÉPINE

CHEZ VÉRONIQUE
BODIN Élodie et Valentin
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 35 84 73

SARL L'Océane
ROCHER Tanguy
Route de Noirmoutier
La Grande Passe
Port. : 06 18 48 16 23
www.loceane-no.fr
f L'océane

ETS BOUCARD FRÉDÉRIC
Route de Noirmoutier
(face à Intermarché)
Tél. : 02 51 39 70 12

GUITTONNEAU Thierry
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 39 97 32
Port. : 06 75 95 16 21

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

EARL PHICARO
(moules uniquement)
Lieu-dit L'Arceau
Tél. : 02 51 49 25 55

LES JARDINS DE LA MER
BUGEON Joseph
Etier de l'Arceau
Tél. : 02 51 39 04 15

MIGNAL Jean-Jacques
Route de l'Épine
Port. : 06 87 63 36 84

RAIMOND Nicolas
Rue de l'Écluse
(face au cimetière de bateaux)
Port. : 06 01 71 12 75



La Godaille
Depuis 1992

Vente au détail !

NOUVEAUTÉ 2019
DISTRIBUTEUR
AUTOMATIQUE D'HUÎTRES

Huîtres non lacteuses.
Moules prêtes à cuire.
Coquillages
Plateaux de fruits de mer
Plateaux d'huîtres ouvertes
pour vos repas de famille et réceptions
Dégustation en terrasse couverte

HORAIRE D'OUVERTURE
AVRIL À SEPTEMBRE : 8h30 - 20h
OCTOBRE À MARS : 9h - 18h30

www.lagodaille.com
PORT DU BONHOMME - LA GUÉRINIÈRE
saslagodaille.85@gmail.com
TÉL. 02 51 39 60 77

L'Océane
Production & Dégustation

Huîtres
dégustation / vente au détail
expédition partout en France

Moules-Frites & Fruits de mer
dégustation sur place

Vente de Produits NO & régionaux

Formule :
6 huîtres +
Moules - Frites

Visites de groupe et C.E.
sont les bienvenus !

Route de Noirmoutier
(entre la Guérinière et Noirmoutier en l'Île)

02 51 39 42 87 / 06 18 48 16 23

www.loceane-no.fr



OSTRÉICULTEUR
Nicolas RAIMOND
 Dégustation de nos coquillages
 D'AVRIL A SEPTEMBRE
 Rue de l'écluse - 85330 NOIRMOUTIER EN L'ILE
06.01.71.12.75 Face au Cimetière des bateaux
 Vente au Détail à l'année




CONSERVIERIE
la belle-iloise
 — Un savoir-faire préservé depuis 1932 —
 Découvrez nos conserves gastronomiques de poissons dans notre magasin de **VENTE DIRECTE** de **NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE**
 44, Place de la République - 85330 Noirmoutier-en-l'île
 02 51 54 80 95
DÉGUSTATION GRATUITE
 www.labelleiloise.fr

Produits Gastronomiques | Gourmet Products | Gastronomische Produkte

la Perle DES DIEUX
 — 1887 —
 L'ORFÈVRE DE LA MER



DÉGUSTATION GRATUITE SUR PLACE



La Perle des Dieux vous invite à rentrer dans l'univers gastronomique, raffiné et gourmand de ses produits de la mer. Préparées à Saint-Gilles-Croix-de-Vie dans notre atelier certifié Entreprise du Patrimoine Vivant, nos sardines sont le fruit d'un savoir-faire d'excellence développé depuis 1887. Nous allions le Bon et le Beau pour vous faire partager un moment de plaisir culinaire.

Boutique La Perle des Dieux
 30A place de la République - 85330 Noirmoutier
 02 51 60 10 55
 www.laperledesdieux.com

CRÈMERIE FROMAGERIE de la Prée
 Ouvert à l'année
 Tous vos fromages et produits Laitiers frais
 COMMANDEZ VOS PLATEAUX DE FROMAGES...
 09 80 85 00 24
 24 Rue de la Prée aux Ducs Noirmoutier en l'île
 Suivez sur nous sur **www.cremerie-noirmoutier.com**
 @NOcheesemonger

LA N°0
BRASSERIE DE L'ILE DE NOIRMOUTIER
 POUR VOS SOIRÉES VENTE DE FÛTS 20L / 30L AVEC PRÊT DE TIREUSE (avec caution, sur réservation)
N'OCOLA & LIN'ONADES
 Ouverte du lundi au vendredi. Visites les samedis après-midi de 14h30 à 18h30 tout l'été et un samedi sur deux en hiver.
 12 rue Tranchard ZA Mandeliers - LA GUÉRINIÈRE
 Toutes nos actus : **f** Brasserie La N°0
 bierenormoutier@orange.fr
 www.brasserie-noirmoutier.fr



02 51 60 40 12 **BIERE ARTISANALE FROM NOIRMOUTIER**

LE FUMOIR DE NOIRMOUTIER
 vente directe de poissons fumés
 110 Route de l'Herbau-Hâru - 85330 NOIRMOUTIER
 02 28 17 60 42
 Le Fumoir de Noirmoutier





Biscuiterie de Noirmoutier
Biscuits & Spécialités Noirmoutines à la fleur de Sel de l'île

Les petits Cagniotés

www.lespetitscagniotés.com

02 51 35 33 39 - Au 1^{er} rond-point à l'entrée de Noirmoutier-en-l'île

fabrication artisanale sur place

SPECIALITE REGIONALE

BARBÂTRE

L'ÎLE AU SEL
5 rue de la Poste

LA GUÉRINIÈRE

BRASSERIE DE L'ÎLE DE NOIRMOUTIER
(bière artisanale la N'O/n'ocola & lim'onades/ location de tireuses)
10 bis rue Tranchard
Z.A. des Mandeliers
Tél. : 02 51 60 40 12
www.brasserie-noirmoutier.fr
f Brasserie la N'O

L'ÉPINE

L'ATELIER DU SEL GUÉRIN Cathy
22 avenue de la Liberté
Port. : 06 18 01 06 08

COCCI MARKET
(vins/produits régionaux)
6 place Fouasson
Tél. : 02 51 60 46 76

LE MAD'AROME
(fabricant de punchs/ traiteur exotique)
1 bis avenue de la Liberté
Port. : 06 84 09 88 30

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

ALIZE RAIMONDEAU Benoît
(souvenirs/produits régionaux)
3 rue du Général Passaga

BAZAR BONNICHON
(souvenirs/produits régionaux)
18 rue du Rosaire
Tél. : 02 51 39 28 03
www.bazar-bonnichon.fr

BISCUITERIE DE NOIRMOUTIER
« LES PETITS CAGNIOTES »
2 rue des Marouettes
Tél. : 02 51 35 33 39
www.lespetitscagniotés.com

CHOCOLATERIE-BISCUITERIE LARNICOL
30 Place de la République
Tél. : 02 51 68 19 79

CONSERVERIE LA BELLE ÎLOISE
44 place de la République
Tél. : 02 51 54 80 95
www.labelleiloise.fr

CONSERVERIE LA PERLE DES DIEUX
30 a place de la République
Tél. : 02 51 60 10 55
www.laperledesdieux.com
f Conserverie La Perle des Dieux

CRÈMERIE-FROMAGERIE DE LA PRÉE
24 rue de la Prée au Duc
Tél. : 09 80 85 00 24
www.cremerie-noirmoutier.com
f Crèmerie Fromagerie de la Prée

L'ÉPICERIE DU CHÂTEAU
(cave/épicerie fine)
1 rue du Grand Four
Tél. : 02 51 54 56 45
www.lepicierduchateau.fr

LE FUMOIR DE NOIRMOUTIER
(vente directe de poissons fumés)
116 route de L'Herbaudière
Tél. : 02 28 17 60 42
www.lefumoirdenoirmoutier.fr
f Le Fumoir de Noirmoutier

L'HER D'ENVOL
(glaces artisanales/comptoirs de thés/chocolats français)
12 bis rue du Rosaire
Tél. : 02 51 55 01 59

LA RÉSERVE
(cave/épicerie fine)
Les Arcades - 6 rue Piet
Tél. : 02 51 54 45 86

TELLE MÈRE TEL FILS
(épicerie fine/vins bio)
14 rue du Marché
Tél. : 02 51 55 59 75

Retrouvez tous les produits du terroir noirmoutin et les bonnes tables de l'île dans notre guide « Restaurants, bars et clubs ».

Find all Noirmoutier local products and good restaurants in our guide "Restaurants, bars et clubs".

Sie finden alle regionalen Produkte von Noirmoutier und die guten Küchen der Insel in unserem Führer „Restaurants, Bars und Clubs“.



Glaciers | Ice Cream Makers | Eisverkäufer

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

LE BON BEC
20 a Grande Rue
Tél. : 02 51 35 87 30

LA FRAISERAIE
(glacier/fabricant)
20 Grande Rue
Tél. : 02 51 68 70 67

L'HER D'ENVOL
(glaces artisanales fabriquées en France)
12 bis rue du Rosaire
Tél. : 02 51 55 01 59

TUTTI FRUTTI
(glacier/fabricant)
24 Grande Rue
Tél. : 02 51 39 69 72

L'HERBAUDIÈRE

LE CHANTILLY
Port de Plaisance
Tél. : 02 51 39 58 50

LE P'TIT CAPRICE/ LA FRIGERAIE
Port de Plaisance
Tél. : 06 99 69 90 71



Produits du Terroir de l'île de Noirmoutier – Coopératives

Noirmoutier Island Local Products – Farming Co-ops | Lokale Produkte der Insel – Produkte

Sel marin ILE DE NOIRMOUTIER

Vente directe du producteur au consommateur

ouvert en saison

sel, sels aromatisés, fleur de sel, produits régionaux, cadeaux

COOPÉRATIVE DE SEL-AQUASEL
10, rue des Marouettes - 85330 NOIRMOUTIER
tel : 02 51 39 08 30
www.aquasel.fr

au 1^{er} rond point à l'entrée de Noirmoutier, 1^{ère} sortie à droite à 100m

LES HÛTRES FINES COOPÉRATIVE DES PRODUCTEURS D'HÛTRES

Sur l'île de Noirmoutier, nombreux sont les producteurs à faire de la vente directe. | On Noirmoutier Island, many producers provide direct selling. | Auf der Insel Noirmoutier verkaufen viele Erzeuger ihre Produkte direkt.

La Nouvelle Brille
85680 LA GUÉRINIÈRE
Tél. : 02 51 39 81 41

LE TURBOT FRANCE TURBOT ICTHUS

Vente en grandes surfaces. | Superstore sale. | Verkauf im Supermarkt.

Le Bon Port
85740 L'Épine
Tél. : 02 28 12 95 00
www.gloriamarisgroupe.com

LE SEL MARIN ET LA FLEUR DE SEL COOPÉRATIVE DE SEL

Magasin de vente directe des produits de la Coopérative (sel, fleur de sel...).

Avril à fin septembre : du lundi au vendredi de 10h à 12h30 et de 14h30 à 19h.

Direct selling shop for Co-op produce (salt, fleur de sel salt...). April to end of September: Monday to Friday 10:00 am to 12:30 pm and 02:30 pm to 07:00 pm.

Direktverkaufsladen der Erzeugnisse der Genossenschaft (Salz, Salzblüte ...). April bis Ende September: Von montags bis freitags von 10 bis 12.30 Uhr und von 14.30 bis 19 Uhr.

10 rue des Marouettes
85330 NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE
Tél. : 02 51 39 08 30
www.sel-marin-noirmoutier.fr

LES POMMES DE TERRE COOPÉRATIVE AGRICOLE

Magasin de vente directe (pommes de terre, légumes de saison, produits locaux) de la Coopérative Agricole. Avril, mai, juin : du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h30 à 18h. Juillet et août : du lundi au samedi de 9h à 12h30 et de 14h à 19h. Direct selling shop of the Farm Co-op (potatoes, season's

vegetables, local produce). April, May, June: Monday to Friday 09:00 am to 12:00 pm and 02:30 pm to 06:00 pm. July and August: Monday to Saturday 09:00 am to 12:30 pm and 02:00 pm to 07:00 pm.

Direktverkaufsladen (Kartoffeln, Gemüse der Saison, einheimische Erzeugnisse) der Landwirtschaftlichen Genossenschaft. April, Mai, Juni: von montags bis freitags von 9 bis 12 Uhr und von 14.30 bis 18 Uhr. Juli und August: von montags bis samstags von 9 bis 12.30 Uhr und von 14 bis 19 Uhr.

Route de Champierreux
Le Petit Chessé
85330 NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE
Tél. : 02 51 35 76 76
www.lanoirmoutier.com



LES POISSONS ET CRUSTACÉS OPPAN MAREE

Vente directe sur le Port de Pêche, atelier de mareyage (côté nord de la Criée) à L'Herbaudière (soupes aux poissons et soupes aux araignées de l'île de Noirmoutier/poissons et crustacés de Noirmoutier/crevettes grises de Noirmoutier cuites en barquette, selon arrivage).
Septembre à juin : de 10h à 12h du lundi au vendredi.
Juillet et août : de 10h à 12h du lundi au samedi.

Direct sale at the Fishing harbour, fish trade workshop (north side of Fish auction market) in L'Herbaudière (Noirmoutier Island fish soups and spider crab soups/Noirmoutier fish and shellfish/cooked Noirmoutier sand shrimp in containers according to landings).
September to June: 10:00 am to 12:00 pm Mondays to Fridays.
July and August: 10:00 am to 12:00 pm Mondays to Saturdays.

Direktverkauf am Fischereihafen, Seefischhandel-Atelier (Nordseite der Auktionshalle) in L'Herbaudière (Fischsuppen und Seespinnensuppen der Insel Noirmoutier/Fische und Krustentiere von Noirmoutier/gekochte Garnelen von Noirmoutier in Schalen verpackt, je nach Anlieferung).
Juli und August montags bis samstags von 10-12 Uhr. September bis Juni montags bis freitags von 10-12 Uhr.
Juli und August: von montags bis samstags von 10 bis 12 Uhr.

Port de Pêche
85330 L'HERBAUDIÈRE
Tél. : 02 51 39 10 19
www.oppa.fr



Ventes directes légumes/pommes de terre

Direct Selling of Potatoes-Vegetables | Direktverkauf von Gemüse - Kartoffeln



Exploitation agricole biologique

VENTE DIRECTE de pommes de terre nouvelles de Noirmoutier de Fraises et de Légumes de saisons

Rue du Mathois
85680 La Guérinière
06.19.02.57.74

Ouvert de Mai à Septembre



BARBÂTRE

LA PAILLOTE DU GOIS

Vente directe sur site : fraises, légumes et fruits de saison, produits du terroir (d'avril à octobre/horaires variables selon saison).

On-site direct sale: strawberries, seasonal fruit and vegetables, local produce (April to October/opening hours according to season).

Direktverkauf vor Ort: Erdbeeren und Obst der Jahreszeit, lokale Erzeugnisse (von April bis Oktober/veränderliche Öffnungszeiten je nach Saison).

Rond-Point du Gois
Port. : 06 50 58 16 20

LA CUEILLETTE DU GOIS

Cueillette sur site (Juin à septembre : lundi, mercredi et samedi de 9h à 12h)

Picking on site (June to September: Mondays, Wednesdays and Saturdays 09:00 am to 12:00 pm)

Ernten vor Ort (Juni bis September: Montag, Mittwoch und Samstag von 9 bis 12 Uhr)

Rue du Polder
Port. : 06 50 58 16 20

EARL Mme VOISIN

Vente directe du producteur : légumes et fruits de saison (Hiver : ouvert mercredi et samedi matin de 8 h à 13 h - 7/07 au 21/08 : tous les matins, sauf lundi, jeudi et dimanche de 9 h à 13 h).

Direct selling from producer: seasonal fruit and veg (Winter: open Wednesday and Saturday mornings 08:00 am to 01:00 pm - July 7 to August 21: every morning, except Mondays, Thursdays and Sundays 09:00 am to 01:00 pm).

Direktverkauf vom Erzeuger: Gemüse und Obst der Saison (Winter: geöf-

fnet Mittwoch- und Samstagmorgen von 8 bis 13 Uhr - 7.07. bis 21.08.: jeden Morgen, außer Montag, Donnerstag und Sonntag von 9 bis 13 Uhr).

49 rue du centre
Port. : 06 17 50 92 36

LA GUÉRINIÈRE

BECHENNEC Sophie

Vente directe sur site : fraises, pommes de terre et légumes de saison bio (AB) (Mai à septembre).

Direct on-site selling: strawberries, organic potatoes and season's vegetables (AB) (May to September).

Direktverkauf vor Ort: Erdbeere, Kartoffeln und Gemüse der Saison Bio (AB) (Mai bis September).

Rue du Mathois
(RD entre rond-point du Bonhomme et rond-point de l'Europe)
Port. : 06 19 02 57 74

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

COOPÉRATIVE AGRICOLE

Magasin de vente directe : pommes de terre, légumes de saison, produits locaux (avril à fin août - Horaires p. 75).

Direct selling shop: potatoes, season's vegetables, local produce (April to late August - Opening hours p. 75).

Direktverkaufsladen: Kartoffeln, Gemüse der Saison, einheimische Erzeugnisse (April bis Ende August - Öffnungszeiten).

Coopérative Agricole
Route de Champierreux
Le Petit Chessé
Tél. : 02 51 35 76 76



BILLON Antony

Vente directe de légumes de saison et légumes bio (AB) (Toute l'année - de 10 h à 13 h).

Direct selling of season's veg/organic veg (AB) (All year round-10:00 am to 01:00 pm).

Direktverkauf von Gemüse der Saison und Bio-Gemüse (AB) (Ganzjährig - von 10-13 Uhr).

35 rue de la Messandrie

GENDRON Bruno

Vente directe sur site : légumes de saison (à partir de début avril).

Direct on-site selling: season's vegetables (from early April).

Direktverkauf vor Ort: Gemüse der Saison (ab Anfang April).

Chemin des Prés Planches
(près du camping des Roussières au Vieil)
Port. : 06 87 81 33 82



GENDRON Didier

Vente directe sur site : pommes de terre (Mai).

Direct on-site selling: potatoes (May).
Direktverkauf vor Ort: Kartoffeln (Mai).

Route de L'Herbaudière
(tonnelle beige)

EARL LES DEUX PIERRE

Vente directe sur site : légumes de saison et fraises (Juin à septembre).

Direct on-site selling: season's veg and strawberries (June to Sept).

Direktverkauf vor Ort: Gemüse der Saison und Erdbeeren (Juni bis September).

Rond-point Camping Huttopia
Noirmoutier
Les Sableaux (direction Fort Larron)
Port. : 06 10 68 20 29

L'ÉPINE

**CHEZ HERCULE
BODIN Jean-Hercule**
1 chemin de la Grande Passe
Tél. : 02 51 39 35 62

Vente à la Ferme |
Farm-gate selling | Hofladen

Alimentations — Supermarchés

Food Shops - Supermarkets | Lebensmittelgeschäfte - Supermärkte





TOUTE L'ANNÉE du lundi au samedi
9h - 13h / 14h30 - 19h30
le dimanche matin
9h - 12h30

JUILLET AOÛT du lundi au samedi
sans interruption
8h45 - 20h
le dimanche matin
8h30 - 13h

Ouvert le dimanche toute l'année



Station Service 24h/24



Service gaz



Distributeur de billets

uexpress.barbatre@systeme-u.fr
26 rue de la Cure 85630 BARBATRE - 02 51 39 80 97



biocoop

Alternative Bio
la Guérinière

lundi : 15H-19H30
du mardi au samedi
9H30-13H et 15H-19H30

non-stop vendredi et samedi en Juillet-Août

Magasin
BIO

leDRIVE

Intermarché
LOCATION

OUVERT LE DIMANCHE D'AVRIL À SEPTEMBRE

ÉTÉ : Lundi au samedi - 8h à 20h - Dimanche : 8h à 13h

HIVER : Lundi au samedi - 8h45 à 19h30

CENTRE COMMERCIAL LES QUAIS DE L'ÎLE NO
LA GUÉRINIÈRE - 02 51 39 46 31

Intermarché
SUPER

NOIRMOUTIER

Buffets traiteurs - Produits régionaux
Plateaux de fruits de mer



* Point relais, accès wifi.

Chèques cadeaux & restaurants acceptés !



express

SUPERMARCHÉ CENTRE-VILLE

HORAIRES D'HIVER : 8h30 - 13h / 15h - 20h

AVRIL à SEPTEMBRE : 8h30 - 20h en continu

JUILLET / AOÛT : 8h à 20h30 en continu

OUVERT LE DIMANCHE MATIN TOUTE L'ANNÉE

GRAND PARKING
200 PLACES À PROXIMITÉ

02 51 39 77 83

3 RUE DE LA PRÉE AU DUC
85330 NOIRMOUTIER EN L'ÎLE

- Livraison à domicile
- Distributeur automatique de billets
- Tickets Restaurant acceptés



BARBÂTRE

U EXPRESS

26 rue de la Cure
Tél. : 02 51 39 80 97

LA GUÉRINIÈRE

**BIOCOOP ALTERNATIVE
NOIRMOUTIER (magasin
de produits biologiques)**

Quai N° 5 - Route de Noirmoutier
Port. : 07 66 12 59 07

f Biocoop Alternative Noirmoutier

INTERMARCHÉ

Les Quais de l'Île No - Rte de
Noirmoutier
Tél. : 02 51 39 46 31

SPAR SUPÉRETTE CARAVANÎLE

1 rue de la Tresson
Tél. : 02 51 35 63 38

SPAR SUPÉRETTE

30 rue centrale
Tél. : 02 51 39 80 18

L'ÉPINE

SUPER U
148 route Nationale
Tél. : 02 51 39 03 94

COCCI MARKET

6 place Fouasson
Tél. : 02 51 60 46 76

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

SPAR SUPÉRETTE
44 rue du Grand Vieil - Le Vieil
Tél. : 02 51 39 00 14

L'ÉPICERIE DU CHÂTEAU

(Cave/Épicerie fine)
1 rue du Grand Four
Tél. : 02 51 54 56 45
www.lepicerieduchateau.fr

LIDL

Rue Pierre Monnier

U EXPRESS

3 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 51 39 77 83

L'HERBAUDIÈRE

**LA SUPÉRETTE DU PORT
« VOTRE MARCHÉ »**
30 rue du Port
Tél. : 02 51 54 03 12



Mode Mixte | Mixed Fashion | Damen-, Kinder- und Herrenmode

WWW.QUAINUMERO3.COM

GRACE & MILA

MORGAN

TEDDY SMITH

GARCIA

SCHOOL RAG

MOLLY BRACKEN

QUAI N°3

DES PRIX !

PETROL INDUSTRIE

TIFFOSI

LEE COOPER

SHANNA

VANESSA WU

PRÊT À PORTER ACCESSOIRES HOMME - FEMME
NOIRMOUTIER PARKING INTERMARCHÉ

acheter au comptoir de la mer
c'est soutenir la pêche
artisanale française

MODE PÊCHE NAUTISME DÉCO LOISIRS ALIMENTAIRE CULTURE COSMÉTIQUES

NOIRMOUTIER L'Herbaudière 02 51 39 20 44 www.comptoirdelamer.fr

LA GUÉRINIÈRE

QUAI N° 3
Parking d'Intermarché
Tél. : 02 51 68 11 82

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

LA BOUTIQUE
2 bis rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 51 54 96 60

BAIN DE SOLEIL
14 place de la République
Tél. : 02 51 54 15 19

BLANC DU NIL
26 place de la République
Tél. : 02 51 54 06 90

BOUTIQUE DE LA MER
3 Grande Rue

HARCOUR
(partenaire officiel de l'Équipe de France d'Équitation et de la Garde Républicaine)
25 ter Grande Rue
Tél. : 02 51 39 44 10

JULES PLAGE
(mode homme)
26 Grande Rue
Tél. : 02 28 10 02 28

MARINE CLUB
36 Grande Rue
Tél. : 02 51 39 11 34

LA MARINE HIER
Galerie de la Mer
29 Grande Rue
Tél. : 02 51 35 76 25

MÂT DE MISAINÉ
1 Place Saint-Louis
Tél. : 02 51 26 06 01

FIL ET MONDE
(vêtements ethniques)
9 Grande Rue

PAPA PIQUE ET MAMAN COUD
(bagagerie et accessoires de mode)
30 Grande Rue
Tél. : 09 72 15 86 88

PETER POLO/SPORTSWEAR
(mode homme)
25 bis Grande Rue
Tél. : 02 51 39 44 10

PIERRE CHARLES
16 quai Jean Bart
Tél. : 02 51 39 02 60

PRINCIPAUTE DE NOIRMOUTIER
(accessoires et mode)
www.principaute-noirmoutier.com

LA SQUADRA
Galerie de la Mer
Place de la République
Tél. : 09 67 12 40 86

L'HERBAUDIÈRE

LE COMPTOIR DE LA MER
Port de Pêche
Tél. : 02 51 39 20 44
www.comptoirdelamer.fr

D'UN BOUT A L'AUTRE
(vêtements/accessoires/décoration)
Port de Plaisance
Tél. : 02 28 12 91 84

L'HER MARIN
5 a rue Marie Lemonnier
Tél. : 02 51 68 66 82





LE PIED MARIN II

CHAUSSURES HOMMES FEMMES ENFANTS

Un choix exceptionnel sur toutes vos grandes marques dans le centre de Noirmoutier.

TBS, Rieker, Geox, Mephisto, Birkenstock, Tropéziennes, Dude, Gola, Maison de l'Espadrille, Napapijri, Havaianas, Reef, Cool, ...

2 points de vente : 6 rue Piet (sous les Arcades), tél: 02 51 35 84 39

35 Grand'rue (rue Piétonne), tél: 09 53 13 89 97

site : www.chaussures-muzillac.fr mail : lepiedmarin.noirmoutier@gmail.com

Chaussures

Shoes | Schuhgeschäfte

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

LE PIED MARIN (chaussures Flyflot)
6 rue Piet
Tél. : 02 51 35 84 39
35 Grande Rue
Tél. : 09 53 13 89 97
www.chaussures-muzillac.fr

NATURAL SHOES
8 a Grande Rue
Port. : 06 42 42 31 11

SANDALES CÔTE MER (fabrication artisanale)
BICHON André
Boutique : 6 rue Piet
Atelier : ZAC de la Gaudinière à Barbâtre

Tél. : 02 51 39 65 28
Port. : 06 08 89 80 44
www.sandaules-cote-mer.com

SHOES ME UP
Place Saint-Louis
Tél. : 02 28 17 94 39

H. ET M. ECO SHOES
Galerie de la Mer
29 Grande Rue
Tél. : 02 28 10 73 89

VOILERIE BURGAUD USHIP (chaussures/vêtements)
17 quai Cassard
Port de Noirmoutier
Tél. : 02 51 39 12 66

L'HERBAUDIÈRE

VOILERIE BURGAUD USHIP (chaussures/vêtements)
Port de Plaisance
Tél. : 02 51 60 20 14

Cordonneries — Multiservices

Shoe Repair – Multi Service | Schuhmacher – Multiservices

LA GUÉRINIÈRE

CORDONNERIE « LE BONHEUR EST DANS LE PIED »
Parking Intermarché
Route de Noirmoutier
Port. : 07 72 72 16 26

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CORDONNERIE AMBULANTE Walter et Pascale
Parking U Express
3 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 28 11 69 20
Port. : 06 28 72 39 48

Le vendredi toute l'année et le mardi (d'avril à novembre) sur le parking de U Express. Le matin uniquement de 9h à 13h.

TRAVELLING SHOEMAKER'S
On Fridays all year round and Tuesdays (April to November) on the U Express car park. Mornings 9:00 am to 1:00 pm.

STRASSENSCHUMACHEREI
Freitags das ganze Jahr über und dienstags (von April bis November) auf dem Parkplatz von U Express. Morgens von 9-13 Uhr.

Mode Femme

Women's Fashion | Damenmode

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CARLINE
14 place de la République
Tél. : 02 51 54 15 19

CÔTE ET CHIC (accessoires et mode)
16 Grande Rue
Tél. : 02 51 35 74 36

FEE NO MEN
26 Grande Rue

LE GRAIN D'ŒIL D'AËL (accessoires et mode)
27 Grande Rue

HISTOIRE D'EAU
8 place de la République
Tél. : 02 51 35 97 13

JULIETTE BOUTIQUE (+ grandes tailles)
46 bis Grande Rue
Tél. : 09 53 68 79 81

LILAS ROSE
1 rue du Marché
Tél. : 02 51 35 95 20

MADE IN SENS (prêt à porter « arty chic graphic » et contemporain)
27 Grande Rue

MELLE CABESTAN
6 Grande Rue
Tél. : 09 51 35 11 37

M'ENFIN

8 Grande Rue
MADemoiselle TONG (accessoires, mode et bijoux)
29 Grande Rue
Tél. : 02 28 10 48 05
12 Grande Rue
Tél. : 02 28 12 07 97

N.O. ADDICT (accessoires et mode)
38 Grande Rue

OLAF ET GUSTAVE (accessoires et mode)
Galerie de la Mer
29 Grande Rue
Port. : 06 84 26 88 05

ORANGE À MER
10 place de la République
Port. : 06 72 13 36 72

LA P'TITE FÉE CHIFFON
Galerie de la Mer
29 Grande Rue
Tél. : 02 51 26 03 39

Mode Enfant

Kids' Fashion | Kindermode

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CÔTÉ ENFANT
16 place de la République
Tél. : 02 28 12 90 62

LA MARINE HIER
Galerie de la Mer
29 Grande Rue
Tél. : 02 51 35 76 25

PAPA PIQUE ET MAMAN COUD (bagagerie et accessoires de mode)
30 Grande Rue
Tél. : 09 72 15 86 88

LES P'TITS MARINS
3 Grande Rue

TIM ET LINE
2 place Saint-Louis
Tél. : 02 28 17 92 95

L'HERBAUDIÈRE

L'HER MARIN
5 a rue Marie Lemonnier
Tél. : 02 51 68 66 82

Lingerie

Lingerie | Damenunterwäsche

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

AUX NOUVEAUTÉS
28 place de la République
Tél. : 02 51 39 01 24

Bijoux | Jewellery | Juweliergeschäfte

NOIRMOUTIER
14 Grande Rue
02 51 68 30 46

FAN D'OR BIJOUTERIE

LA ROCHE S/ YON
Ccial les Flâneries
02 51 46 26 40



NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

AU JARDIN DES PERLES (perlierie/bijoux de créateurs/ accessoires mode)
14 rue du Marché
Tél. : 02 51 54 53 57
www.quaiboheme.fr

BIJOUTERIE FAN D'OR (horlogerie/bijouterie)
14 Grande Rue
Tél. : 02 51 68 30 46
www.bijouterie-fandor.com

BOUTIQUE 24 OCTOBRE (bijoux de créateurs/pierres fines/ bougies/parfums maison/articles de mode)
42 Grande Rue
Port. : 06 76 33 75 13

GALERIE AZUR'ÎLE (bijoux sculptés)
1 rue du Général-Passaga
Port. : 06 87 83 37 06

MADemoiselle TONG
12 Grande Rue
Tél. : 02 28 12 07 97
29 Grande Rue
Tél. : 02 28 10 48 05

OUTREMER
27 Grande Rue
Tél. : 02 28 12 00 94

LE P'TIT FRANC (bijoux de création fabriqués sur l'île)
6 rue Piet
Port. : 06 87 39 42 88

RETOUR DE PLAGE (création de bijoux fantaisie)
6 place de la République
Tél. : 02 28 17 00 96

SIMONE (bijoux/accessoires)
4 rue Piet
Tél. : 02 44 36 89 52

Coiffeurs | Hairdressers | Friseur

Centre Commercial Intermarché - Quai N°7
LA GUÉRINIÈRE
02 51 39 70 24

Nouveau!

Les Nouvelles Arcades - Rue Piet
NOIRMOUTIER EN L'ÎLE
02 51 39 36 83

BARBÂTRE

CISEAUX D'AILLEURS
55 rue du Centre
Tél. : 02 51 39 50 06

NATUREL'COIFF (coiffeur/institut de beauté)
5 route de Gois
Tél. : 02 51 55 95 29

LA GUÉRINIÈRE

L'ATELIER (coiffeur homme/barbier)
1 ter Place Constantin André
Tél. : 02 51 35 40 16

LITTORAL COIFFURE
Parking d'Intermarché
Quai n°7
Tél. : 02 51 39 70 24

LE SALON

1 bis place Constantin André
Tél. : 02 28 10 35 12

L'ÉPINE

AZURA COIFFURE
18 bis rue de l'Hôtel de Ville
Tél. : 02 51 39 55 29



NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

ARABESQUES
21 avenue Joseph Pineau
Tél. : 02 51 39 00 82

LA COIFFEUSE
(coiffeur mixte/barbier)
35 avenue Joseph Pineau
Tél. : 09 83 98 10 42
La Coiffeuse - Barbier -
Noirmoutier

FABIO SALSA
Galerie de la Mer
Place de la République
Tél. : 02 51 55 04 81

FRANCK PROVOST
2 rue Piet
Tél. : 02 51 39 62 62

JOSS COIFFEUR
(coiffeur homme et enfant/
taille barbe)
26 rue du Puits Neuf
Port. : 06 82 25 47 43

L.C. COIFFURE
51 bis avenue Joseph Pineau
Tél. : 02 51 39 46 39

LITTORAL COIFFURE
Les Nouvelles Arcades
1 rue Piet
Tél. : 02 51 39 36 83
Littoral Coiffure

L'HERBAUDIÈRE

COIFFURE NADY
33 rue du Port
Tél. : 02 51 39 37 17

STYL'MARIN
51 rue du Port
Tél. : 02 28 10 97 29

Coiffure à domicile

Home hairdressing |
Friseurheimservice

DISPO COIFF'
FOUASSON Sylvie
Port. : 06 20 43 52 76

HER COIFF'
MÉTALIS Laëtitia
Port. : 06 18 30 78 70

BULLE DE NO
LEVASSEUR Noémie
Port. : 06 67 00 82 24

LES CISEAUX D'AGNÈS
FROGER Agnès
Port. : 07 67 45 19 19

Opticiens

Opticiens | Optiker

LA GUÉRINIÈRE

OPTICIEN LUNETIER FABRICANT
BEUCHER Jean-Marie
1 c place Constantin André
Port. : 06 61 75 09 54

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

ALEXANDRE OPTICIEN
1 rue Saint Louis
Tél. : 02 51 68 37 14

BELLO OPTICIENS LUNETIERS
42 place de la République
Tél. : 02 51 35 96 97

CHEVILLON OPTIQUE
7 Grande Rue
Tél. : 02 51 35 81 95

ÉCOUTER VOIR
(optique et audition mutualistes)
2 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 51 93 45 00

Fleuristes

Florist's Shops | Blumenläden

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CHEZ MARIE-ROSE
5 rue Boucharde
Tél. : 02 51 35 45 69

FLEURS DE L'ÎLE
13 rue Richer
Tél. : 02 51 39 10 84

GAMM VERT
(jardinerie/alimentation animale)
47 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 51 39 06 37

NATURE ET TENDANCE
13 rue du Boucaud
Tél. : 02 51 35 68 32
www.fleuristenatureet
tendance.com



BARBÂTRE

UN HER D'OCÉAN
(atelier-boutique de créations
artisanales aux couleurs
de Noirmoutier)
6 rue des Onchères
Port. : 06 42 56 00 99

KATIBAB
(créations artisanales/décoration/
souvenirs)
Rue de la Poste
Port. : 06 33 56 32 00

LA GUÉRINIÈRE

MARCHÉ AUX AFFAIRES
Parking d'Intermarché
Quai n° 8 et 9
Tél. : 02 28 10 86 54
www.marcheauxaffaires.fr

BRICOMARCHÉ
Parking d'Intermarché
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 93 45 10

VENTS D'OUEST
(mobilier/décoration/literie)
Zone commerciale d'Intermarché
2 quai de l'île
Tél. : 02 28 12 99 51

L'ÉPINE

**LA FABRIK D'ARTBOUILLAGE
ET CIE** (tableaux personnalisés/
cours d'expression artistique :
se renseigner)
Exposition permanente :
Restaurant « Capucine à la mer »
1 bis avenue de la Liberté
Port. : 06 07 24 68 74

LA MAISON ATYPIK
(mobilier/décoration/vaisselle)
Les Oudinières
Noirmoutier (à côté du Super U)
Tél. : 02 28 17 00 09

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

ATMOSPHÈRE PARTICULIÈRE
(décoration artisanale en bois/
détournement d'objets)
6 c rue de la Prée au Duc
Port. : 06 10 45 64 58

LE BAZ'ART
(beaux-arts/loisirs créatifs)
2 bis Grande Rue
Tél. : 02 51 39 79 26

BOUTIQUE DE LA MER
3 Grande Rue

BOUTIQUE 24 OCTOBRE
(bijoux de créateurs/pierrres fines/
bougies/parfums maison)
42 Grande Rue
Port. : 06 76 33 75 13

LATITUDE ZINC
(habillage et décoration en zinc)
178 route de L'Herbaudière
8 place de la République
(place du Marché)
Port. : 06 32 55 87 50

LE DESIGN DE LA TABLE
(vaisselle/objets décoration grès/
faïence/porcelaine)
6 rue Piet

LAURE ET LES GARÇONS
(ustensiles de cuisine/
décoration)
1 rue du Marché
Tél. : 02 51 55 59 75

GRAIN DE SABLE
29 avenue Georges Clémenceau
Tél. : 02 51 39 41 71

HOME BY CÉLINE
(décoration/mobilier/
luminaires)
10 rue de la Gare
Tél. : 02 51 39 71 33

LA LOGGIA
(luminaires et décoration)
4 place de l'Hôtel de Ville
Tél. : 02 51 68 60 99
www.loggiashop.fr
Isabelle Turbet

MAISON GALLAIS
(literie/réfection fauteuils/
coussins/voilages/rideaux)
36 place de la République
Tél. : 02 51 39 26 98

MOND'ECOR
(décoration ethnique/carterie)
9 Grande Rue

QUAI BOHÈME
(concept store/décoration/
créateurs/luminaires)
3 Quai Cassard
Tél. : 02 28 17 86 38
www.quaiboheme.fr
Quaiboheme

RÉCUP DESIGN
(création meubles/décoration)
Les Arcades - 2 rue Piet
Port. : 06 08 27 60 06

LA RENAISSANCE
(droguerie/encadrement)
Rue de la Gare
Tél. : 02 51 68 62 91

LE VAISSELIER
36 Grande Rue
Tél. : 02 51 39 11 34

VENTS D'OUEST
(mobilier/décoration/linge
de maison)
11 Grande Rue
Tél. : 02 28 12 09 78

L'HERBAUDIÈRE

ALFA FLOT
9 rue du Port de Plaisance
Tél. : 02 51 39 20 37

D'UN BOUT À L'AUTRE
(vêtements/accessoires/décoration)
Port de Plaisance
Tél. : 02 28 12 91 84

LE COMPTOIR DE LA MER
Port de Pêche
Tél. : 02 51 39 20 44
www.comptoirdelamer.fr

SHOPPING DU PORT
(accessoires plage/souvenirs/
mode mixte)
1 rue de la Pointe
Tél. : 02 51 39 31 30



Divers — Décoration | Miscellaneous - Decoration | Verschiedenes - Raumkunst





Informatique – Dépannage – Vente

Computer Repair and Sale | Informatik – Pannendienst – Verkauf

LA GUÉRINIÈRE

CRONOS INFORMATIQUE
1 place Constantin André
Tél. : 09 53 16 58 94

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

HERNET INFORMATIQUE
Le Vieil
Port. : 06 60 51 69 88

INFORMATIC CREW
35 avenue Joseph Pineau
Tél. : 02 28 10 82 16

Accès internet (ordinateurs sur place)

Internet Access (Computers on Site) | Internetzugang
(Rechner vorhanden)

LA GUÉRINIÈRE

ESPACE INFORMATIQUE
12 place René Ganachaud
Port. : 06 82 50 02 40

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

INFORMATIC CREW
35 avenue Joseph Pineau
Tél. : 02 28 10 82 16

M.D. ÉLECTRONIQUE
(dépannage/réparations
électroniques et de mobiles)
MORIN Daniel
42 rue de la Prée au Duc
Port. : 06 62 98 63 84

Photographes

Photographers | Fotografen

BARBÂTRE

A à Z PHOTOS
CAUMONT Philippe
75 rue des Lys
Tél. : 02 51 39 73 56
Port. : 06 01 97 04 44

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

DB PHOTOGRAPHE
BABARIT Didier
33 b rue du Puits Rouillé
Port. : 06 14 84 38 40



Wifi – Accès Internet |

WiFi – Internet Access Providers | WLAN – Internetzugang

Venez vous connecter gratuitement dans les espaces Wifi de nos 2 Offices de tourisme! D'autres établissements sur l'île disposent d'accès wifi. | Come and connect for free in the WiFi areas of our two Tourist Office branches! Other island establishments have WiFi access. | Schließen Sie sich kostenlos in den WLAN-Räumen unserer beiden Fremdenverkehrsämter an! Weitere Einrichtungen auf der Insel verfügen über WLAN-Zugang.

BARBÂTRE

OFFICE DE TOURISME
Rue du Polder
Tél. : 02 51 39 80 71

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

OFFICE DE TOURISME
Rue du Général Passaga
Tél. : 02 51 39 80 71

Événementiel – Communication – Sonorisation

Special Event Management – Communication – Sound Systems |
Organisation von Events – Kommunikation – Beschallungsanlagen



Agence de **Communication & Événementiel**
depuis 1998

06 03 28 16 55 | 02 51 35 97 09 | info@daddy-production.fr
6 rue des Pinsonnières - 85680 LA GUÉRINIÈRE | Île de Noirmoutier
www.daddy-production.fr | f DADDY.Production.Evenementiel

Licence de spectacle 2 et 3

LA GUÉRINIÈRE

DADDY PRODUCTION
(agence de communication
et d'événementiel)
6 rue des Pinsonnières
Tél. : 02 51 35 97 09
Port. : 06 03 28 16 55
www.daddy-production.fr

PHONIC LIPS
(prestataire audiovisuel :
vidéo & drone)
Sur rendez-vous.
Port. : 06 95 26 25 03

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

GRAFF'OCÉAN
(création graphique/
impression et site web)
16 rue du Boucaud
Tél. : 02 51 35 81 14

Merceries – Couture |

Haberdasheries – Sewing |
Kurzwaren – Schneiderei

MERCERIE-ATELIER DE COUTURE « HISTOIRES DE FIL »
(+ services de retouches/couture sur-mesure/cours de couture individuels)
11 b rue Richer
Tél. : 02 51 39 43 31
Atelier de couture « Histoires de fil »

Laveries automatiques – Pressings – Couture – Location linge |

Laundrettes – Dry Cleaner's Shops – Seamstresses – Linen Hire | Waschsalons – Reinigungen – Näharbeiten – Wäscheverleih

BARBÂTRE

LAVERIE DU CENTRE
(laverie automatique)
51 rue du Centre
Port. : 07 86 90 16 71

LA GUÉRINIÈRE

COUTURE CHRISTINE
(couture/retouches)
8 rue Centrale
Port. : 06 03 71 06 57

INTERMARCHÉ
(point dépôt pressing)
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 39 46 31

MARCHÉ AUX AFFAIRES
(laverie automatique)
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 28 10 86 54

L'ÉPINE

SUPER U
(point dépôt pressing)
148 route Nationale
Tél. : 02 51 39 03 94

COCCI MARKET
(point dépôt pressing)
6 place Fouasson
Tél. : 02 51 60 46 76

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

À PROPEAU
(pressing/repasserie/
blanchisserie/location linge)
34 rue de la Prée au Duc
Tél. : 09 52 26 37 32

PRESSING L'ATELIER
(pressing écologique/
toutes coutures/location linge)
33 bis avenue Joseph Pineau
Tél. : 02 51 35 25 25

BULLES DE SAVON
(laverie automatique)
7 rue Richer
Port. : 06 60 07 45 04

Drogueries – Quincailleries

Hardware Shops – Ironmonger's Shops | Drogerien – Eisenwarenhandel

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

LA RENAISSANCE
(+ clés minute/encadrement)
Rue de la Gare
Tél. : 02 51 68 62 91



Magasins de bricolage | Do-it-Yourself Shops | Baumärkte

BRICO

MARCHÉ

BRICOLAGE - DECO - JARDIN - MATERIAUX

DU LUNDI AU SAMEDI

9h/12h30 et 14h30/19h

OUVERTURE LE DIMANCHE MATIN

en juillet et Août de 9h/12h

Centre commercial **LES QAIS DE L'ILE - LA GUÉRINIÈRE 02 51 93 45 10**

LA GUÉRINIÈRE

BRICOMARCHÉ
Parking d'Intermarché
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 93 45 10

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

MONSIEUR BRICOLAGE
23 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 51 35 85 85

RÉSEAU PRO

18 rue du Boucaud
Tél. : 02 51 39 05 89

Bureaux de Presse

Newsagents | Zeitungsäden

BARBÂTRE

TABAC PRESSE LOTO
45 rue du Centre
Port. : 07 72 10 63 58

LA GUÉRINIÈRE

PRESSE TABAC DU BONHOMME
(avril à septembre)
167 rue Nationale
Tél. : 02 51 39 50 36

LE RALLYE

9 rue Nationale
Tél. : 02 51 39 84 45

L'ÉPINE

LE SPORTING
43 rue de l'Hôtel de Ville
Tél. : 02 51 39 08 60

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

MAISON HELLIO
« L'ENCRE BLEUE »
2 Grande Rue
Tél. : 02 51 39 00 68

LA PRESSE DE L'ÎLE D'HER
44 Grande Rue
Tél. : 02 51 39 04 91

LE WEEK-END

43 bis rue du Grand Vieil
Le Vieil
Tél. : 02 51 39 95 00

L'HERBAUDIÈRE

MAG PRESSE
53 rue du Port
Tél. : 02 51 39 02 32

Bureaux de Poste

Post Offices | Postämter

BARBÂTRE

Rue du Centre

Levée du courrier à 15 h du lundi au vendredi et 11 h le samedi.

Mail collection 03:00 pm Monday to Friday and 11:00 am on Saturdays.

Leerung des Briefkastens von montags bis freitags um 15 Uhr und samstags um 11 Uhr.

LA GUÉRINIÈRE

6 place René Ganachaud

Levée du courrier à 15 h du lundi au vendredi et 11 h le samedi.

6 place René Ganachaud
Mail collection 03:00 pm Monday to Friday and 11:00 am on Saturdays.

Leerung des Briefkastens von montags bis freitags um 15 Uhr und samstags um 11 Uhr.

L'ÉPINE

(Agence postale communale)
Mairie : 20 rue de l'Hôtel de Ville

Levée du courrier à 15 h du lundi au vendredi et 11 h le samedi.

Mail collection 03:00 pm Monday to Friday and 11:00 am on Saturdays.

Leerung des Briefkastens von montags bis freitags um 15 Uhr und samstags um 11 Uhr.

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

11 rue du Puits Neuf

Levée du courrier à 15h30 du lundi au vendredi et 11h30 le samedi.

Mail collection 03:30 pm Monday to Friday and 11:30 am on Saturdays.

Leerung des Briefkastens von montags bis freitags um 15 Uhr 30 und samstags um 11 Uhr 30

Distributeurs de banque

Cash Dispensers | Geldautomaten

BARBÂTRE

CRÉDIT AGRICOLE
8 chemin de la Plaine

CRÉDIT AGRICOLE
Supermarché U Express
26 rue de la Cure

LA GUÉRINIÈRE

CRÉDIT MUTUEL
Centre commercial Intermarché

LA POSTE

6 place René Ganachaud

L'ÉPINE

CRÉDIT AGRICOLE
2 avenue de la Liberté

CRÉDIT AGRICOLE
Supermarché Super U

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CAISSE D'ÉPARGNE
Place de la Prée au Duc

CIC CIO

22 place de la République

CRÉDIT AGRICOLE

2 rue du Rosaire

CRÉDIT MARITIME

22 rue de la Prée au Duc

CRÉDIT MUTUEL

3 place de l'Hôtel de Ville

CRÉDIT MUTUEL

Supermarché U Express
3 rue de la Prée au Duc

LCL

5 rue Piet

LA POSTE

Bureau de Poste
11 rue du Puits Neuf

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

10 rue du Rosaire

L'HERBAUDIÈRE

CRÉDIT MARITIME

Port de l'Herbaudière





Urgences

Émergences | Notaufnahmen

GENDARMERIE |
Police | Polizeikaserne

Tél. : 17 (ou 112)

POMPIERS |
Fire Brigade | Feuerwehr

Tél. : 18 (ou 112)

SAMU | Emergency Medical
Service (SAMU) | Bereitschaftsdienst

Tél. : 15 (ou 112)

Médecins de

garde | On-call Doctors |
Diensthabende Ärzte

En dehors des ouvertures des
cabinets médicaux de l'île, le
soir de 20 h au lendemain 8 h,
le samedi de 12 h au lundi 8 h et
les jours fériés, composez le :

- **116117 pour joindre
un médecin de garde.**
- **02 51 46 28 83 pour joindre
un dentiste de garde
(dimanche et jours fériés de
9h à 12h).**
- **32 37 pour joindre un
pharmacien de garde.**

En cas d'urgence vitale,
composez le 15.

Outside the opening hours of doc-
tor's surgeries on the island, from
08:00 pm at night to 08:00 am
the next day, from Saturdays 12:00
pm to Mondays 08:00 am and on
public holidays,

- **dial 116117 to reach an on-call
doctor.**
- **02 51 46 28 83 to contact an
on-call dentist (Sundays and
public holidays 09:00 am to
12:00 pm)**
- **32 37 to contact a chemist on
duty.**

In case of a life-threatening
emergency, dial 15.

Außerhalb der Sprechstunden der
Arztpraxen der Insel, von abends
um 20 Uhr bis zum nächsten
Morgen um 8 Uhr, samstags von
12 Uhr bis montags um 8 Uhr und
an Feiertagen.

- **lassen Sie sich unter der 116117
mit einem diensthabenden Arzt
verbinden.**
- **02 51 46 28 83, um einen
diensthabenden Zahnarzt
anzurufen (sonn- und feiertags
von 9 bis 12 Uhr).**
- **32 37 um eine Bereitschaftsa-
potheke zu finden.**

Bei lebensbedrohlicher
Notsituation wählen Sie die 15.

Hôpital de Noirmoutier

Noirmoutier Hospital |
Krankenhaus von Noirmoutier

Service soins de suite et de réadap-
tation/EHPAD. **Pas de services
d'urgence, ni de
consultations externes.**

Follow-up and rehabilitation care unit/
Nursing home for dependent elderly
people. **No emergency service or
outpatient care.**

Nachsorge und Rehabilitation /
Altenpflegeheim. **Kein Notdienst,
keine ambulante Behandlung.**

2 rue des Sableaux
85 330 **NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE**
Tél. : 02 51 39 03 99

Médecins

Doctors | Ärzte

BARBÂTRE

Dr VARTANIAN Cyrille
Maison de santé pluridisciplinaire
23 rue de la Cure
Tél. : 02 51 93 48 06

Dr COURTIER Viviane
Cabinet médical
79 rue de La Poste
Port. : 06 30 27 32 67

L'ÉPINE

Dr TANGUY Luc
Cabinet médical
59 rue de l'Hôtel de Ville
Tél./Fax : 02 51 35 79 31

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Dr POMIER Véronique
Dr DALMASSO Franck
Dr ARCHAMBAUD Baptiste
Maison de santé pluridisciplinaire
59 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 28 10 49 00

Dentistes

Dentists | Zahnärzte

LA GUÉRINIÈRE

Dr ENGLÉS Sylvie
25 rue Nationale
Tél. : 02 51 60 33 05

L'ÉPINE

Dr GENDRON Yann
3 rue de l'Hôtel de Ville
Tél. : 02 51 39 34 75

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Dr GENDRON Landry
7 rue des Sableaux
Tél. : 02 51 39 07 28

Infirmier(e)s

Nurses | Krankenpfleger

BARBÂTRE

Mme AUDIN Isabelle
M. FROMENTIN François
Maison de santé pluridisciplinaire
23 rue de la Cure
Port. : 06 37 76 46 84

LA GUÉRINIÈRE

Mme SIMON Christine
Port. : 06 43 78 50 24
Mme NAULLEAU Emelyne
Port. : 06 64 78 83 09
Mme NOURRAIN Nathalie
Port. : 06 20 04 51 96

Pôle paramédical de l'Océan
3 allée Bon Secours

L'ÉPINE

Mme GALLET Isabelle
M. LOTTEAU Stéphane
Mme VANDAMME Pascale
Maison paramédicale
1 rue Pierre Palvadeau
Tél. : 02 51 39 03 69

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Mme CENE Sabrina
Mme BEZANGER Laëtitia
Mme HAMOUDI-FREYNEAU Myriam
M. DELAMARE Stéphane
Mme DELANOUE Céline
Mme DUFFRENE Armelle
Maison de santé pluridisciplinaire
59 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 28 10 49 00

Mme BETHEGNIES Delphine
Cabinet
33 rue du Grand Four
Port. : 06 09 54 34 10

Kinésithérapeutes

Physiotherapists |
Physiotherapeuten

BARBÂTRE

M. GRANDHOMME Olivier
Maison de santé pluridisciplinaire
23 rue de la Cure
Tél. : 02 51 55 30 81

LA GUÉRINIÈRE

M. BAILHACHE Éric
Cabinet 109 ter rue Nationale
Tél. : 02 51 35 80 60

Mme BAILHACHE Colette
Cabinet 109 ter rue Nationale
Tél. : 02 51 60 17 47

M. NORMAND Hubert
Cabinet 15 rue Centrale
Port. : 06 51 92 90 29

L'ÉPINE

Mme SEILLER Anne
Mme GUEDON Karine
Mme MESNARD Maïlys
Cabinet
3 rue de l'Hôtel de Ville
Tél. : 02 51 35 79 75

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Mme THION Christine
Mme DANY Isabelle

Maison de santé pluridisciplinaire

59 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 28 10 49 00

Mme BERNARD Adeline
Mme HUSSON Élisabeth
M. AVENARD Sébastien
Cabinet 33 rue du Grand Four
Tél. : 02 51 39 60 33

Ostéopathes

Osteopaths | Osteopathen

BARBÂTRE

Mme BORIE FAURE Isabelle
Cabinet
63 chemin de la Barre Raguideau
Port. : 07 72 00 18 51

LA GUÉRINIÈRE

M. BAILHACHE Éric
Cabinet 109 ter rue Nationale
Tél. : 02 51 35 80 60

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Mme BERNARD Adeline
Mme HUSSON Élisabeth
Cabinet 33 rue du Grand Four
Tél. : 02 51 39 60 33

Mme BERNARD Candice
Cabinet 24 rue de la Prée au Duc
Port. : 07 68 66 13 39
www.osteo-noirmoutier.fr

M. GENDRON Baptiste
Cabinet 30 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 28 17 59 35
www.osteo-noirmoutier.wixsite.com/osteo-bgendron

Mme POINGT Mélissa
Cabinet 6 rue de la Ménetrie
Tél. : 02 28 10 89 62
www.melissapoingt-osteopathie-noirmoutier.fr

Pédicures/ Podologues

Pedicurists/Chiropodists |
Fusspfleger/Podologen

LA GUÉRINIÈRE

Mme GIANNETTI Valérie
Pôle paramédical de l'Océan
3 allée Bon Secours
Port. : 06 10 30 00 24

L'ÉPINE

M. ABRAM Alphonse
Maison paramédicale
1 rue Pierre Palvadeau
Port. : 06 33 33 50 03

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Mme BREGEON Flavie
Cabinet 10 place de la Prée au Duc
Port. : 06 95 15 80 58

Mme EVRARD Fanny
Maison de santé pluridisciplinaire
59 rue de la Prée au Duc
Port. : 06 51 10 92 70 ou doctolib.fr

Mme GASTARD Florence
Cabinet 30 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 51 39 40 17

Pédiatre

Paediatrician | Kinderarzt

BARBÂTRE

Mme FRANÇOIS-CHERVET
Catherine
Cabinet 8 chemin de la Plaine
Port. : 06 31 76 37 68

Gynécologue — Obstétricien

Gynaecologist – Obstetrician |
Frauenarzt – Geburtshelfer

BARBÂTRE

Mme D'ORGEVAL Tiphaine
Cabinet 8 chemin de la Plaine
Tél. : 02 51 55 63 71

Sage-femme

Midwife | Hebamme

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Mme GERVIER Sandrine
Maison de santé pluridisciplinaire
59 rue de la Prée au Duc
Port. : 06 03 34 61 39 ou doctolib.fr

Laboratoire d'Analyses Médicales

Medical Analysis Laboratory |
Labor für die Medizinische Analysen

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

LABORATOIRE DE BIOLOGIE
MÉDICALE TOTAL
(GROUPE LOGIC BIO)
42 c. rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 51 39 09 99
Fax : 02 51 39 97 86
labonoirmoutier@gmail.com

Maison de garde

2 b rue des Sableaux (À proximité de l'hôpital local de Noirmoutier)
Au sein de la Maison de garde, d'autres spécialistes sont présents la semaine, du lundi au vendredi. Une table de radiologie, également installée sur ce site, fonctionne sur rendez-vous (uniquement avec une prescription médicale).
Tél. : 02 51 54 58 78
Retrouvez les informations sur :
www.cdc-iledenoirmoutier.com (Vivre sur l'île/Ma santé/Maison de garde-spécialistes et tables de radiologie).

2 b rue des Sableaux (next to the Noirmoutier local hospital)
Other medical specialists are available at the On-call Health Centre during the week, Monday through Friday. An X-ray table, also installed on this site, may be used

Pharmacies

Chemist's Shops | Apotheken

BARBÂTRE

PHARMACIE SEGUIN
1 place du Marché
Tél. : 02 51 39 38 48
Fax : 02 51 39 05 48
pharmacie.seguin85@orange.fr

LA GUÉRINIÈRE

PHARMACIE DEMANGE
5 rue Centrale
Tél. : 02 51 39 81 51
Fax : 02 51 60 47 12
pharmacie.gueriniere@hotmail.fr

L'ÉPINE

PHARMACIE MARINE
6 avenue de la Liberté
Tél. : 02 51 39 30 45
Fax : 02 51 39 77 14
pharmacie.marine
@perso.alliadis.net

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

PHARMACIE DE L'HÔTEL DE VILLE
2 rue Janvier
Tél. : 02 51 39 00 26
Fax : 02 28 10 86 65
pharmaciehotelleville@outlook.com

PHARMACIE DUBOIS

21 Grande Rue
Tél. : 02 51 39 13 37
Fax : 02 51 39 77 31
pharmadubois.noirmoutier@orange.fr

L'HERBAUDIÈRE

PHARMACIE MAURICE
10 rue Marie Lemonnier
Tél./Fax : 02 51 39 23 55
pharmacie.maurice.herbaudiere@gmail.com

by appointment (with a medical prescription only).
Tel. 02 51 54 58 78
Find information at: www.cdc-iledenoirmoutier.com (Vivre sur l'île/Ma santé/Maison de garde-spécialistes et tables de radiologie).

2 b Rue des Sableaux (In der Nähe des örtlichen Krankenhauses von Noirmoutier). In der Bereitschaftspraxis sind unterhalb der Woche vom Montag bis zum Freitag noch andere Spezialisten anwesend. Ein Röntgentisch, der ebenfalls an dieser Stelle installiert ist, ist nach Voranmeldung in Betrieb (ausschließlich auf ärztliche Verordnung).
Tel.: 02 51 54 58 78
Sie finden die Informationen auf: www.cdc-iledenoirmoutier.com (Vivre sur l'île/Ma santé/Maison de garde-spécialistes et tables de radiologie).



Vétérinaires

Veterinary Surgeons | Tierärzte

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CLINIQUE VÉTÉRINAIRE ALCEA-D'HER

Urgences 24H/24 – 7J/7
(sur place pendant les horaires
d'ouverture et par téléphone en
dehors des horaires d'ouverture).

Emergencies 24 hrs a day – 7 days
a week (on site during opening hours
and by telephone outside opening
hours).

Notdienst rund um die Uhr die ganze
Woche über (vor Ort während der
Öffnungszeiten und per Telefon außer-
halb der Öffnungszeiten).

Dr CHRISTOPHE Jean-Damien
44 rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 51 39 74 18
alceadher@gmail.com

Thérapeutes animaliers

Animal Osteopaths |
Tierosteopath

BERNARD Candice
Consultations sur RDV à domicile
Port. : 07 69 44 10 01
www.osteo-4pattes.com

Toilettage

Pet Grooming Shops |
Tiersalons

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

CANI'COIFF
(chiens uniquement)
53 avenue Joseph Pineau
Tél. : 02 28 12 99 59

LA PETITE BAINOIRE
(chiens et chats)
En itinérance sur l'île
Port. : 06 70 77 56 03

Les chiens sur nos plages : législation

Dogs on our Beaches: Legisla-
tion in Force | Hunde am Strand:
Gesetzgebung

BARBÂTRE

Du 1^{er} juillet au 31 août, plages
interdites aux chiens, même tenus
en laisse.
Du 1^{er} septembre au 30 juin, les
chiens sont admis, obligatoirement
tenus en laisse.

July 1 to August 31, dogs, even on a
leash, not allowed on beaches.

Sept. 1 to June 30, dogs allowed on
beaches, leash compulsory.

Vom 1. Juli bis 31. August, Strände für
Hunde, auch an der Leine verboten.
Vom 1. September bis 30. Juni sind
Hunde zwingend nur an der Leine
zugelassen.

LA GUÉRINIÈRE

Du 15 juin au 15 septembre, plages
interdites aux chiens, même tenus
en laisse. Ramassage des déjec-
tions obligatoire.

June 15 to Sep. 15, dogs, even on a
leash, not allowed on beaches. Dog
waste removal mandatory.

Vom 15. Juni bis 15. September,
Strände für Hunde, auch an der
Leine verboten. Der Kot ist zwingend
einzusammeln.

L'ÉPINE

Plages interdites aux chiens,
même tenus en laisse, du 1^{er} juin au
30 septembre.

June 1 to September 30, dogs, even
on a leash, not allowed on beaches.

Vom 1. Juni bis 30. September, Strände
für Hunde auch an der Leine verboten.

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Du 1^{er} avril au 30 septembre, de
9h à 20h, plages interdites aux
chiens, même tenus en laisse, sur
l'ensemble des plages situées sur le
territoire de la commune.

April 1 to September 30, 09:00 am to
08:00 pm, dogs, even on a leash,
not allowed on all beaches in the
municipal area.

Vom 1. April bis 30. September, von 9
bis 20 Uhr, Strände für Hunde, auch
an der Leine, an sämtlichen, auf dem
Gemeindegebiet gelegenen Stränden
verboten.

Les chevaux sur nos plages : législation

Horses on our Beaches: Legisla-
tion in Force | Gesetzgebung:
Pferde am Strand

BARBÂTRE

Du 1^{er} juillet au 31 août, plages
interdites aux chevaux et autres
équidés. En dehors de cette
période, la circulation des chevaux
et des poneys sur la plage est auto-
risée de 8 h à 10 h et de 18 h à 20 h.
La circulation des chevaux et autres
équidés est interdite toute l'année
sur les dunes de Barbâtre.

July 1 to August 31, horses and other
equines not allowed on beaches.
Outside this period, horse and pony
traffic allowed 08:00 am to 10:00 am
and 06:00 pm to 08:00 pm. Horse
and other equine traffic not allowed all
year round on Barbâtre dunes.

Vom 1. Juli bis 31. August, Strände für
Pferde und andere Einhufer verboten.
Außerhalb dieser Periode ist der

Verkehr von Pferden und Ponys am
Strand von 8 Uhr bis 10 Uhr und von
18 Uhr bis 20 Uhr gestattet.
Der Verkehr von Pferden und anderen
Einhufnern ist das ganze Jahr über auf
den Dünen von Barbâtre verboten.

LA GUÉRINIÈRE

Du 15 juin au 15 septembre, l'accès
des plages situées sur le territoire
de la commune est totalement
interdit aux chevaux.

June 15 to Sept. 15, horses strictly not
allowed on beaches in the municipal
area.

Die Strände des Gemeindegebietes
sind vom 15. Juni bis 15. September für
Pferde völlig verboten.

L'ÉPINE

Plages interdites aux chevaux
du 1^{er} juin au 30 septembre.

Horses not allowed on beaches June 1
to September 30.

Vom 1. Juni au 30. September Strände
für Pferde verboten.

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

Du 15 juin au 15 septembre, plages
interdites aux chevaux, sur
l'ensemble des plages situées sur le
territoire de la commune. Exception
faite des plages de Luzéronde et
de la Linière, où l'accès des chevaux
est autorisé uniquement à marée
basse et sur la partie basse de la
plage, le soir à partir de 19 h et le
matin jusqu'à 10 h.

June 15 to Sept. 15, horses not allowed
on all beaches in the municipal area.

With the exception of Luzéronde
and La Linière beaches, where horse
access is allowed only at low tide and
on the lower part of the beach, in the
evening from 07:00 pm and in the
morning until 10:00 am.

Vom 15. Juni bis 15. September sind
sämtliche Strände des Gemeindege-
biets für Pferde verboten. Ausnahme
die Strände von Luzéronde und La
Linière, auf denen Pferde nur bei
Ebbe und nur auf dem unteren Teil
des Strandes abends ab 19 Uhr und
morgens bis 10 Uhr Zugang haben.



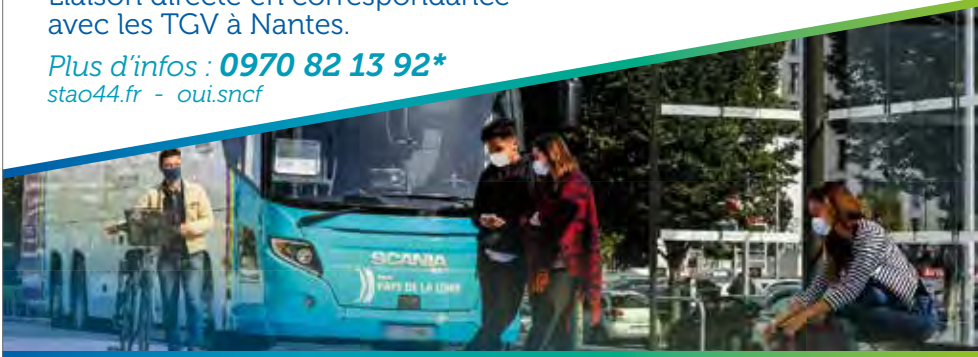
LIGNE 13 Ligne autocar régionale

NANTES • FROMENTINE — NOIRMOUTIER
LA BARRE-DE-MONTS

Aléop direction Noirmoutier !

Liaison directe en correspondance avec les TGV à Nantes.

Plus d'infos : **0970 82 13 92***
stao44.fr - oui.sncf



*Prix d'un appel local



EN VOITURE | BY CAR | MIT DEM AUTO

L'île de Noirmoutier est accessible par :

- **LE PONT**, 24 h/24 (passage gratuit depuis le 1er juillet 1994).
- **LE PASSAGE DU GOIS**, praticable uniquement à marée basse (horaires des marées disponibles sur www.ile-noirmoutier.com ou dans les Offices de Tourisme de l'île).

Noirmoutier Island is accessible via:

- **THE BRIDGE**, 24 hrs a day (toll-free crossing since July 1, 1994).
- **THE GOIS PASSAGE**, passable only at low tide (tide times available at www.ile-noirmoutier.com or at Island Tourist Office branches).

Die Insel Noirmoutier ist erreichbar über:

- **DIE BRÜCKE** rund um die Uhr (Überfahrt gratis seit dem 1. Juli 1994).
- **DEN PASSAGE LE GOIS**, nur bei Ebbe befahrbar (Uhrzeiten der Gezeiten auf www.ile-noirmoutier.com oder den Verkehrsämtern der Insel verfügbar).

EN BATEAU | BY BOAT | MIT DEM SCHIFF

■ Terre d'accueil du nautisme, l'île de Noirmoutier offre de nombreux points d'ancrage pour les bateaux : le port de L'Herbaudière et le port de Morin, mais aussi les mouillages du Bois de la Chaise ou le port à échouage de Noirmoutier-en-l'île (coordonnées des capitaineries p. 44).

■ A welcoming land for water sports, Noirmoutier Island offers many anchoring spots for boats: the harbour of L'Herbaudière and the Morin harbour, but also the Bois de la Chaise moorings or the beaching port of Noirmoutier-en-l'île (contact info of harbour master's offices p. 44).

■ Die Insel Noirmoutier, die Heimat der Schifffahrt, bietet viele Ankerplätze für Boote: den Hafen von L'Herbaudière und den Hafen von Morin, aber auch die Liegeplätze von Le Bois de la Chaise oder dem Trockenhafen von Noirmoutier-en-l'île (Angaben der Hafenkommandanturen S.44).

EN CAR | BY COACH | MIT DEM BUS

■ **DEPUIS NANTES (LIGNE 13) :**
L'île de Noirmoutier est desservie toute l'année par l'autocar régional de la ligne 13, en correspondance avec les TGV à la gare de Nantes (Durée du trajet : 1h45, soit Paris<>Noirmoutier en 4h). En moyenne, 10 allers-retours quotidiens en été et jusqu'à 5 hors période estivale. L'autocar dessert 3 communes sur l'île : Barbâtre, La Guérintière et Noirmoutier en l'île.

■ **DEPUIS LA ROCHE-SUR-YON ET CHALLANS (LIGNE 571).**
L'autocar dessert toute l'année les communes de Barbâtre, La Guérintière, L'Épine, Noirmoutier-en-l'île.

■ **Retrouvez plus d'infos sur :**
www.ile-noirmoutier.com
(vie pratique/venir sur l'île de Noirmoutier/en autocar)

■ **FROM NANTES (LINE 13):**
Noirmoutier Island is served all year round by the regional coach of line 13, connecting with high speed trains in the Nantes station (travel time: 1 hr 45, ie Paris<>Noirmoutier in 4 hrs). On average, 10 daily roundtrips in summer, and up to 5 off summer. The coach serves three municipalities on the island: Barbâtre, La Guérintière and Noirmoutier-en-l'île.

■ **FROM LA ROCHE-SUR-YON AND CHALLANS (LINE 571).**

The municipalities of Barbâtre, La Guérintière, L'Épine, Noirmoutier-en-l'île are served by coach all year round.

■ **Get more info at:**
www.ile-noirmoutier.com (practical information/coming/by coach)

■ **VON NANTES (LINIE 13):**
Die Insel Noirmoutier wird das ganze Jahr über von der regionalen Buslinie Nr. 13, mit Anschluss an den TGV am Bahnhof von Nantes (Fahrtdauer: 1 Std. 45, also Paris<>Noirmoutier in 4 Std.). Im Durchschnitt 10 Hin- und Rückfahrten pro Tag im Sommer und bis zu 5 außerhalb der Sommerzeit. Der Autobus fährt 3 Gemeinden auf der Insel an: Barbâtre, La Guérintière und Noirmoutier-en-l'île.

■ **VON LA ROCHE-SUR-YON UND CHALLANS (LINIE 571).**

Der Autobus fährt das ganze Jahr über die Gemeinden Barbâtre, La Guérintière, L'Épine, Noirmoutier-en-l'île an.

■ **Entnehmen Sie weitere Infos auf:**
www.ile-noirmoutier.com (praktisches/anreise/mit dem bus)

◆ **SNCF**
Achat billets (pas de borne de retrait) : Gare routière de Noirmoutier-en-l'île
Place de la Prée au Duc
Tél. : 02 51 39 04 72
ou sur www.voyages-sncf.com

Ticket purchase (no ticket terminal): Noirmoutier-en-l'île Coach Station
Place de la Prée au Duc
Tel.: 02 51 39 04 72
www.voyages-sncf.com

Fahrkartenkauf (kein Ticketautomat): Busbahnhof von Noirmoutier-en-l'île

Place de la Prée au Duc
Tel.: 02 51 39 04 72
www.voyages-sncf.com

◆ **AÉROPORT NANTES ATLANTIQUE**

Liaison directe entre l'Aéroport et la Gare SNCF de Nantes.
Tél. : 0 892 568 800
www.nantes.aeroport.fr

◆ **NANTES ATLANTIQUE AIR-PORT**

Direct connection between Airport and Nantes Rail station.
Tel.: 0 892 568 800
www.nantes.aeroport.fr

◆ **FLUGHAFEN NANTES ATLANTIQUE**

Direktverbindung zwischen Flughafen und Bahnhof von Nantes.
Tel.: 0 892 568 800
www.nantes.aeroport.fr

Transports sur l'île | Means of Transport on the Island | Verkehrsmittel auf der Insel

NAVETTES | SHUTTLES | PENDELVERKEHR

Pour se déplacer en toute facilité sur la commune, la ville propose des navettes, au départ du centre-ville, permettant de rejoindre les plages du Bois de la Chaise, de la Clère, le secteur des Sableaux, Le Vieil et L'Herbaudière.

Horaires et circuits sur www.ville-noirmoutier.fr disponibles en mairie et dans les offices de tourisme.

To move around the municipal area very easily, the Town offers shuttles departing from the town centre, making it possible to reach the beaches of Bois de la Chaise and La Clère, the area of Les Sableaux, Le Vieil and L'Herbaudière.

Timetables and routes at www.ville-noirmoutier.fr available at the town hall and tourist offices.

Damit Sie sich leicht in der Gemeinde fortbewegen können, bietet die Stadt ab der Stadtmitte Pendelbusse an, mit denen man die Strände von Le Bois de la Chaise, von La Clère, dem Gebiet von Les Sableaux, Le Vieil und L'Herbaudière erreichen kann.

Fahrpläne und Strecken auf www.ville-noirmoutier.fr im Rathaus und den Fremdenverkehrsämtern erhältlich.

PARKINGS | CAR PARKS | PARKPLÄTZE

Afin de compléter l'offre des navettes, la ville met en place un service de parkings relais, pour y laisser votre véhicule. Le parking de l'Étier du Moulin, situé en entrée de ville, dispose notamment de 400 places, et permet de rejoindre à pied les points de départ des navettes.

Retrouvez les infos pratiques sur www.ville-noirmoutier.fr

To complement the shuttle service, the Town sets up a service of park and ride car parks where you can leave your vehicle. The car park of L'Étier du Moulin, at the town entrance, especially has 400 car spaces, and makes it possible to reach by foot the shuttle departure points.

Find practical information at www.ville-noirmoutier.fr

Um das Angebot der Pendelbusse zu ergänzen, setzt die Stadt einen Service von Park&Rideplätzen ein, damit Sie dort Ihr Auto abstellen können. Insbesondere der am Ortseingang gelegene Parkplatz von L'Étier du Moulin verfügt über 400 Plätze, und man kann von hier zu Fuß die Haltestellen der Pendelbusse erreichen.

Sie finden die praktischen Infos auf www.ville-noirmoutier.fr

BUS DE L'ÎLE « POUR UN ÉTÉ SANS VOITURE » | ISLAND BUS "FOR A SUMMER WITHOUT CARS" | INSELBUS „FÜR EINEN SOMMER OHNE AUTO“

L'été, liaisons permettant de traverser l'île.

Retrouvez plus d'infos (à partir de juin) sur :

www.cdc-iledenoirmoutier.com
In summer, connections making it easy to move across the island.
Get more info (starting in June) at:
www.cdc-iledenoirmoutier.com
Im Sommer Verbindungen über die Insel.

Entnehmen Sie mehr Infos (ab Juni) auf:
www.cdc-iledenoirmoutier.com







NOIRMOUTIER ASSISTANCE
TRANSPORTS ET MATÉRIEL MÉDICAL

**TAXIS - VSL
AMBULANCES**

Toutes distances 7i/7
Véhicules climatisés
Transport personnes à mobilité réduite

02 51 39 75 75

9 RUE DES MARAIS NEUFS
LA GUÉRINIÈRE

**MATÉRIEL
MÉDICAL**

Vente | Location | Livraison
Maintien du malade à domicile

02 51 39 48 48

3C RUE DE LA GARE
NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE

www.noirmoutierassistance.fr | contact@noirmoutierassistance.fr

STARWASH
STATION DE LAVAGE

AUTOS / MOTOS / UTILITAIRES / CAMPING-CARS / BATEAUX

ASPIRATEURS, BORNE DE GONFLAGE
DISTRIBUTEURS DE LINGETTES, LAVE TAPIS...

LAVAGE À LA CARTE EFFECTUÉ PAR NOS BONS PROFESSIONNELS
NETTOYAGE INTÉRIEUR DE BATEAUX

06.28.28.34.28 | 06.86.25.15.29
02.51.55.48.97
starwash.noirmoutier@orange.fr



7J/7
24H/24

STARWASH

Taxis — Ambulances
Taxis – Ambulances | Taxi – Krankenwagen

BARBÂTRE
TAXI DEPLANQUE
3 bis rue de Cornette
Tél. : 02 51 39 64 67

LA GUÉRINIÈRE
NOIRMOUTIER ASSISTANCE (Transports)
Z.A. Les Mandeliers
9 rue des Marais Neufs
Tél. : 02 51 39 75 75
www.noirmoutierassistance.fr

L'ÉPINE
PATY TAXI POUR TOUS
10 rue Nicolas Vénéreau
Tél. : 02 51 35 81 53
Port. : 07 71 14 29 36
paty.taxipourtous@orange.fr

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE
NOIRMOUTIER ASSISTANCE (Matériel médical)
3 c rue de la Gare
Tél. : 02 51 39 48 48
www.noirmoutierassistance.fr

TAXI FRIOU
7 rue des Anciens Moulins
Tél. : 02 51 39 37 31

TAXI MAGALI GOURAUD
19 rue de la Lande Saint-Joseph
Port. : 06 48 08 90 17

AMBULANCE DE L'ÎLE ET TAXI
24 a rue de la Prée au Duc
Tél. : 02 51 39 40 80

AMBULANCE ET TAXI MARINE
69 route de L'Herbaudière
Tél. : 02 51 39 07 07

Locations de voitures
Car Hire | Autovermietungen

LA GUÉRINIÈRE
INTERMARCHÉ
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 39 46 31

L'ÉPINE
GARAGE DES EGLATS Cargo (agent Renault)
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 39 30 68

SUPER U
148 route Nationale
Tél. : 02 51 39 03 94

L'ÉPINE
GARAGE DES EGLATS (agent Renault)
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 39 30 68

NOIRMOUTIER-EN-L'ÎLE
NOIRMOUTIER AUTOMOBILES (agent Renault)
33 avenue de la Victoire
Tél. : 02 51 39 12 67

GARAGE DE L'ÎLE (agent Peugeot)
88 route de L'Herbaudière
Tél. : 02 51 39 16 45

Garages | Garages | Autoreparaturwerkstätten

BARBÂTRE
GARAGE DU BORD DE MER (agent Peugeot)
Rond-point de la Maison Rouge
Tél. : 02 51 39 39 51

GARAGE DUPUIS
Z.A. La Gaudinière
Tél. : 09 66 96 07 11

SARL DG GUILLET
75 route du Gois
Tél. : 02 51 39 81 07

LA GUÉRINIÈRE
GARAGE BUGEON
21 rue Tranchard
Tél. : 02 51 39 25 41

SARL CÔTE OUEST (agent Citroën)
2 rue Fassonnière
Parc d'activités des Mandeliers
Tél. : 02 51 39 75 48



Stations de lavage
Car Washes | Waschstraßen

LA GUÉRINIÈRE
INTERMARCHÉ
Route de Noirmoutier
Tél. : 02 51 39 46 31

STATION DE LAVAGE STARWASH
Z.A. des Mandeliers
Rue du Parc d'Activités
Port. : 06 28 28 34 28
Port. : 06 86 25 15 29

L'ÉPINE
STATION DE LAVAGE STARWASH
Parking Super U
148 route Nationale
Port. : 06 28 28 34 28
Port. : 06 86 25 15 29

Aux alentours | In the Vicinity | In der Umgebung

Côté Continent
Mainland Side | Kontinent



Votre KARTING à Challans !!!

4 motorisations à votre disposition ! Karts électriques dès 3 ans !!!
Circuit 700 m x 7 m homologué compétition et petite piste pour les petits.
Club house, salle séminaire, boissons fraîches, 2 terrasses dont une panoramique.



Route de Cholet 85 300 CHALLANS



☎: 02.51.93.33.44 - mrk@martiniracingkart.com - www.martiniracingkart.com
Ouverture TOUTE L'ANNEE – 7/7 pendant les vacances scolaires printemps et été

Découverte du marais breton-vendéen



BALADES GUIDÉES - PARCOURS EN AUTONOMIE - LOCATIONS

A 15 minutes du pont de Noirmoutier

49, rue de Verdun
85300 SALLERTAINE



Ouvert toute l'année

Réservation indispensable en ligne ou par tél :
02 51 93 03 40 / www.laroutedusel.com

AÉROCLUB

Survol de l'île de Noirmoutier.
Noirmoutier Island overflight.
Flug über die Insel Noirmoutier.

AÉRODROME
Route départementale 22
85230 **BEAUVOIR-SUR-MER**

Port. : 06 22 43 38 51



Aux alentours | In the Vicinity | In der Umgebung

Découvrez ce que
la Nature
peut vous **cacher...**

📍 Notre-Dame-de-Monts

à 20 minutes
de l'île de Noirmoutier

Biotopia
LE MONDE DU LITTORAL ET DE LA FORÊT
Nouveau parcours extérieur
« Nagomi et les bienfaits de la forêt »
02 28 11 20 93 - www.biotopia.fr

Office National des Forêts
Océan-Marais de Monts
COMMUNAUTÉ DE COMMUNES

Excursions aux alentours – Billetterie

Trips in the Vicinity – Ticketing | Ausflüge in die Umgebung – Kartenverkauf

COMPAGNIE vendéenne

L'île d'Yeu
au départ de :
Fromentine (La-Barre-de-Monts)
Barbâtre (île de Noirmoutier)
Saint-Gilles-Croix-de-Vie

www.compagnie-vendeenne.com - 02 51 60 14 60

LE DAVIAUD
Une Immersion Grandeur Nature au cœur du Marais breton vendéen

à 10 minutes
de l'île de Noirmoutier

Idéal pour les familles • Animations 7j/7

02 51 93 84 84 - www.ledaviaud.fr
La Barre-de-Monts / Fromentine - VENDÉE

Océan-Marais de Monts
COMMUNAUTÉ DE COMMUNES

L'ÎLE d'YEU

PARKING GRATUIT
Réservé à la clientèle
Yeu Continent*

L'ÎLE D'YEU À 30 min TOUTE L'ANNÉE

*Voir conditions auprès de votre revendeur ou sur notre site internet

YC COMPAGNIE YEU CONTINENT
02 51 49 59 69 yeu-continent.fr

Aleap PAYS DE LOIRE



Billetteries

Ticketing | Kartenverkäufe

Service billetterie dans les Offices de Tourisme de l'île. Réductions possibles.

Réservez vite!

Ticketing service at the island's Tourist Office branches. Possible discounts. Make a quick booking!

Kartenverkaufsservice in den Verkehrsämtern der Insel. Preisnachlässe möglich. Buchen sie schnell!

Découvrez « Les produits boutique » de l'Office de Tourisme de l'île de Noirmoutier!

Portez la marque « **île de Noirmoutier** » sur vos vêtements siglés et sur plus de produits encore!

Discover the "boutique products" of the Noirmoutier Island Tourist Office! Bear the "île de Noirmoutier" brand on your designer clothes and on quite a few other products as well!

Entdecken Sie „Die Ladenprodukte“ des Verkehrsamtes der Insel Noirmoutier ! Tragen Sie die Marke „île de Noirmoutier“ auf Ihrer Kleidung mit Symbol und noch vielen anderen Produkten!

ÎLE D'YEU | Yeu island | Insel Yeu



Traversées en bateau vers l'île d'Yeu, située au large des côtes vendéennes. Venez découvrir la beauté de ses paysages, sans nul doute, vous serez charmés !

Au départ de Fromentine : billetterie toute l'année. Au départ de Barbâtre (île de Noirmoutier) : billetterie juillet et août.

Boat crossings to Yeu Island, located off the coasts of the Vendée. Come and discover the beauty of its landscapes, No doubt you'll be delighted!

Departing from Fromentine: tickets available all year round.

Departing from Barbâtre (Noirmoutier Island): tickets available July and August.

Überfahrten mit dem Schiff zur Insel Yeu, die auf hoher See vor den Küsten der Vendée gelegen ist. Entdecken Sie den Reiz ihrer Landschaften, Sie werden zweifellos verzaubert sein!

Von Fromentine aus: Kartenverkauf das ganze Jahr über. Von Barbâtre (Insel Noirmoutier) aus: Kartenverkauf Juli und August.

PROMENADES ET PÊCHE EN MER - NAVIGATION CÔTIÈRE |

Sea Excursions and Fishing - Coastal Boating | Ausflüge und Fischfang auf See - Küstenschiffahrt



Balades et promenades pêche en mer au large des côtes de l'île de Noirmoutier. Découvrez le plaisir de naviguer à bord d' un vieux gréement « O'Abandonado », caboteur de 1916.

Billetterie d'avril à la Toussaint.

Sea fishing trips and excursions off the coasts of Noirmoutier Island. Discover the pleasure of sailing aboard the heritage sailing boat *O'Abandonado*, a 1916 coaster. **Tickets April to All Saints' Day.**

Spazierfahrten und Fischfangausfahrten auf dem offenen Meer vor den Küsten der Insel Noirmoutier. Entdecken Sie das Vergnügen, an Bord der alten Takelage „O'Abandonado“, Küstendampfer von 1916 zu segeln.

Kartenverkauf von April bis Allerheiligen.

SORTIES PÊCHE DÉCOUVERTE SUR LE PASSAGE DU GOIS |

Discovery fishing trips on the Gois Passage | Entdeckungsfangfahrten am Übergang des Gois

Sorties organisées et accompagnées par les bénévoles de l'Association Pêche Loisirs Vendée Atlantique, dans le but de sensibiliser le public à la biodiversité, au respect des richesses de l'estran et des bonnes pratiques de la pêche.

Billetterie de juin à septembre.

Trips organised and accompanied by volunteers of the Pêche Loisirs Vendée Atlantique Association, with a view to raising public awareness of biodiversity, respect for the natural resources of the foreshore and good fishing practices. **Tickets office from June to September.**

Ausfahrten veranstaltet und begleitet von Ehrenamtlichen des Vereins Freizeitfischen Vendée Atlantique mit dem Zweck, die Öffentlichkeit für die Biodiversität, den Reichtum des Watts und die richtigen Ausübungen des Fischfangs empfänglich zu machen.

Kartenverkauf von Juni bis September.



PUY DU FOU | PUY DU FOU | PUY DU FOU

Embarquez pour un voyage dans le temps inoubliable ! Spectacles grandioses, aventures épiques et émotions fortes... Venez vivre l'expérience unique du Puy du Fou, élu plusieurs fois « Meilleur Parc du Monde » !

Billetterie toute l'année. Spectacle du Grand Parc et de la Cinéscénie (avec ou sans transport).

Tarifs préférentiels sur vos billets Grand Parc pour toute réservation effectuée jusqu'à 5 jours avant la date de la visite !

Embark on an unforgettable journey through time! Grand shows, epic adventures and thrills... Come and live the unique experience of Puy du Fou, voted several times the "World's Best Park"!

Tickets available all year round. Grand Parc and Cinéscénie show (with or without transport).

Preferential rates on your Grand Parc tickets for all bookings made up to 5 days before the visit date!

Schiffen Sie sich zu einer unvergesslichen Reise durch die Zeit ein! Grandiose Schauspiele, epische Abenteuer und Nervenkitzel... Kommen Sie her, um das einzigartige Erlebnis des Puy du Fou zu erfahren, der mehrfach zum „Besten Freizeitpark der Welt“ gewählt worden ist!

Kartenverkauf das ganze Jahr über. Aufführung des Großen Parks und der Cinéscénie (mit oder ohne Transport).

Vorzugspreise auf Ihre Eintrittskarten Grand Parc für jede bis zu 5 Tagen vor dem Datum des Besuch getätigte Buchung!

CONCERTS | CONCERTS | KONZERTE

Vivez l'été au rythme de la musique...

Billetterie en période estivale.

Enjoy summertime to the rhythm of music...

Tickets in summer.

Leben Sie im Rhythmus der Musik...

Kartenverkauf in der Sommersaison.



VISITES GUIDÉES PAR DES GUIDES PROFESSIONNELLES |

GUIDED TOURS BY PROFESSIONAL GUIDES | BESICHTIGUNGEN MIT FÜHRUNG DURCH PROFESSIONELLE FÜHRERINNEN

Découvrez l'île de Noirmoutier autrement avec des guides passionnées.

Renseignements et billetterie dans les Offices de Tourisme de l'île. Voir aussi en p. 20.

Discover Noirmoutier Island in a different way with passionate guides.

Information and tickets in the Tourist Offices of the island. See also on p. 20.

Entdecken Sie die Insel Noirmoutier auf andere Weise mit begeisterten Fremdenführerinnen. **Auskünfte und Kartenverkauf in den Fremdenverkehrsämtern der Insel. Siehe auch S. 20.**



ÉCOLE DE SKI NAUTIQUE / WAKEBOARD
STAGE / DÉCOUVERTE / PERFECTIONNEMENT

Glisse Events

SENSATIONS FORTES GARANTIES !

Wakeboard

Step Paddle

Flyfish 6.0

ski nautique

Sonar

Airstream IV

Activités
encadrées par
un moniteur
diplômé d'état

Plage Des Dames NOIRMOUTIER
> Direction Bois de la Chaise : Plage Des Dames

Tél. : 07 82 54 95 43

glisseevents@gmail.com - Facebook : Glisse Events





*Location de Vélos
et de Rosalies*

Possibilité  de livraison

www.cyclhop.fr

NOIRMOUTIER

55 Avenue Joseph Pineau
85330 Noirmoutier-en-l'Île

02 51 39 01 34

LA GUÉRINIÈRE

169 Rue Nationale
85680 La Guérinière

02 51 35 80 61

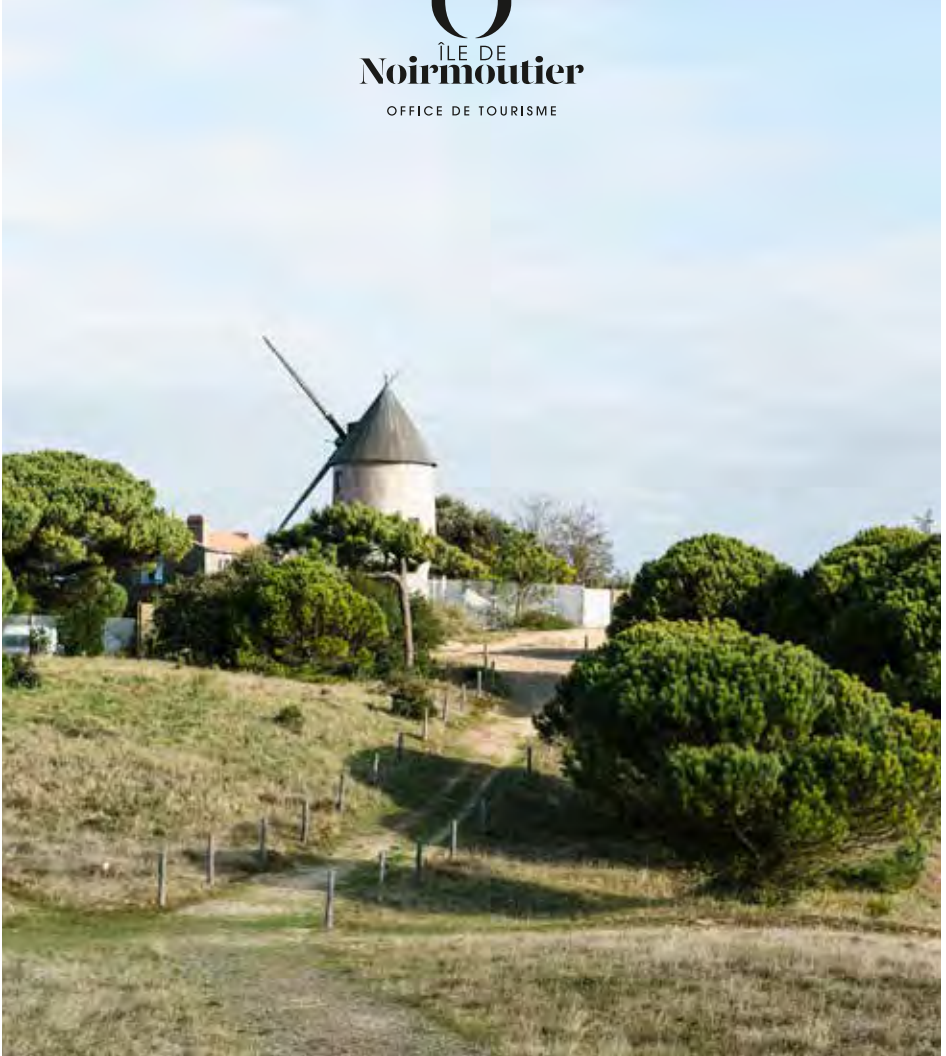
BARBÂTRE

1 Rue du Centre
85630 Barbâtre

02 51 35 80 61



ÎLE DE
Noirmoutier
OFFICE DE TOURISME



OFFICE DE TOURISME DE L'ÎLE DE NOIRMOUTIER

Rue du Polder - 85630 Barbâtre

Tél. : 02 51 39 80 71 - tourisme@iledenoirmoutier.org


 www.ile-noirmoutier.com

 [www.facebook.com/
tourisme.iledenoirmoutier](https://www.facebook.com/tourisme.iledenoirmoutier)

 [iledenoirmoutiertourisme](https://www.instagram.com/iledenoirmoutiertourisme)

 **Noirmoutier tour**

 **Office de Tourisme
de l'Île de Noirmoutier**

 [@le2Noirmoutier](https://twitter.com/le2Noirmoutier)



Crédits photos : @JulienGazeau - @ValéryJoncheray - @PascalBeltrami - @MélanieChaigneau - @Jean-SébastienEvrard - @AlexandreLamoureux - @Trenz Photography - @FlorianDosSantosFirme - @StephanieDucroq - @AngélaRembaud - @ValérieLanata - @YvesSuint - @CoopérativeAgricoledesProducteurs - visuel page 67 - @PhilippeCaumont - @DidierBabart - @MichelPottier - visuels page 11 et 12 - @DavidSinigaglia - visuel vieux grèement page 96 - @P-AFolle-Dupart - visuel page 97 - @Cléron images - visuel château page 96 - @Ville de Noirmoutier-en-Île - @Puy du Fou - Communauté de Communes de l'Île de Noirmoutier - Photos des prestataires listés - **IMNR** 2021 - RCS Nantes 8331 221 105 - Document non contractuel - Traducteurs : Barbara Thomas, Bertrand Kerezeon - Nombre d'exemplaires édités : 30000 - Impression : Offset 5.